

Aragón

expres

Director:
Eduardo Fuembuena

DIARIO REGIONAL

SABADO, 18 DE JULIO 1981
AÑO XI - N.º 3.517. Precio 25 Ptas.

18 DE JULIO



Pese a la prohibición gubernamental, estará hoy en El Escorial

FUERZA NUEVA DESAFIA AL GOBIERNO

Este 18 de julio de 1981 aparece preñado de tensiones. Los amargos tragos vividos en los últimos meses han agudizado si cabe la tópica pero nunca superada división entre las dos Españas. Al cabo de casi seis años de "nuevo régimen", la fecha sigue exacerbando los ánimos de quienes rememoran un "alzamiento" —los vencedores— y quienes quieren olvidar una sublevación —los vencidos—. El ansiado bálsamo de la democracia no ha servido para que, respetando las íntimas y lógicas emociones, al me-

nos se coincidiera en un enérgico y común repudio al trágico recurso de las armas.

El despliegue policial en Aranjuez, Valle de los Caídos y El Escorial, este fin de semana, es importante. El Gobierno no prevé grandes concentraciones de masas, pero Interior puede equivocarse. De momento Blas Piñar ha asegurado, arrogantemente, que Fuerza Nueva irá a El Escorial, pese a la prohibición gubernativa. Es todo un desafío al Gobierno.

(Última página)

El subdirector general
de Bellas Artes, a «A/e»



«El proyecto
de restauración
de La Seo es
indignante»

Mientras el profesor de la Escuela de Arquitectura de Madrid declaraba ayer a «A/e» que "no quiere una guerra" con el arquitecto Peropadre, el subdirector general de Bellas Artes afirma rotundamente a nuestro periódico que el proyecto de restauración de La Seo "es indignante" y que la ley prohíbe la sustitución de las pilastras.

(Pág. 9)

ALERTA EN MADRID: Detectado un comando etarra

● Podría planear un
atentado contra altos mandos militares

La Policía ha detectado la presencia en Madrid de un comando terrorista de ETA Militar, integrado, por lo menos, por Andrés Izaguirre Gogorza "Gogor" y José María Bereciartúa Echarri, "Txema", cuyo objetivo inmediato sería atentar contra algún alto mando militar de la Brigada XII encuadrada en la División Acorazada Brunete número 1 en la localidad madrileña de El Goloso.

"Gogor" y "Txema" protagonizaron un tiroteo con la policía madrileña el cuatro de febrero de este año, a resultas del cual fueron detenidos los miembros del comando Arregui Izaguirre (que moriría días después en el hospital) y Echarri. Los etarras que lograron huir, tras permanecer unos meses en Francia regresaron a Madrid donde aten-

taron contra el teniente general Valenzuela asesinando a dos suboficiales y al teniente coronel Tebar.

Ante las noticias de la presencia de estos etarras de nuevo en Madrid, los oficiales del Ejército están tomando nuevas medidas de precaución, portando incluso armas automáticas montadas y preparadas para abrir fuego.

(Pág. 2)



VICTORIA BOUTIQUE

Costa, 8 - ZARAGOZA

CONTINUA SU LIQUIDACION CON GRANDES
DESCUENTOS FIN DE TEMPORADA

en
punta

Gastro-
nomía

política

MADRID, 18.

DESDE hace algunos meses, en sus periódicos encuentros con los comentaristas políticos, Manuel Fraga Iribarne tiene la sana costumbre de acudir pertrechado de varios aguardientes de gran calidad que se utilizan para coronar, incinerados en una quemada, la cena que sirve de marco a estos encuentros.

Por otra parte, cuando cualquier representante de una formulación política llama a los periodistas para informarles de una escisión, la aparición de un "sector crítico" o cualquier cuestión al uso, lo normal es que los convoke en torno a la mesa de un restaurante que es, según afirman muchos entendidos, el marco en el cual se ha fraguado una parte muy importante de la política española de estos últimos años.

En torno a finos manteles se han pactado acuerdos parlamentarios, se han alcanzado puntos de consenso, se han semi-elaborado artículos de la Constitución y han tenido lugar los encuentros más notables entre personalidades políticas de diverso signo y condición.

Cuando Manuel Fraga invitó a cenar, en su época de ministro de Interior, a Enrique Tierno Galván, estaba dando un paso histórico en aras del entendimiento y el diálogo. Don Manuel no se debió atrever a entrevistarse con el hoy alcalde madrileño en la solemnidad de su despacho oficial y por eso buscó la mesa de un restaurante, que siempre es como más informal para ese menester.

Cualquier mediodía, en cualquier reservado de un restaurante de cuatro tenedores, de Madrid, se está haciendo política a golpe de vichyssoise y sorbetes al gusto. Para que luego digan que nuestro presente político está mal nutrido.

HERACLITO

Al parecer, planea atentar
contra altos mandos militares

ALERTA EN MADRID: Detectado un comando etarra

MADRID, 18 (Logos). — Los etarras Andrés Izaguirre Gogorza "Gogor" y José María Bereciartúa Echarri "Txema" podrán estar, en unión de dos o más compañeros, tratando de realizar un atentado contra algún alto mando militar de la Brigada XII, encuadrada en la División Acorazada Brunete número 1, según han podido saber los servicios de Información de la Policía de Madrid.

Al parecer, desde hace varios días se ha detectado la presencia de un grupo de individuos sospechosos merodeando por los alrededores del acuartelamiento de la Brigada XII, con sede en la localidad madrileña de El Goloso. Entre los terroristas han sido identificados "Gogor" y "Txema", dos de los integrantes del denominado "comando de Madrid", que fue desarticulado parcialmente en el pasado mes de febrero al ser detenidos Echave y José Arregui Izaguirre.

Como se recordará, el pasado cuatro de febrero fueron detectados por un coche de la Policía Nacional los integrantes de un comando de ETA-Militar que viajaban a bordo de un automóvil "Citroën GS", cuyas placas de matrícula habían sido cambiadas por otras pertenecientes a otro vehículo. Cuando los agentes policiales trataron de interceptar a los sospechosos en las proximidades del Museo del Prado, se entabló un tiroteo entre los terroristas y los policías que concluyó con la detención de Echave y de Arregui Izaguirre, mientras que "Gogor" y "Txema" lograron darse a la fuga. Arregui Izaguirre murió días después en el Hospital Penitenciario de Carabanchel, donde fue trasladado a consecuencia de haber sufrido una bronconeumonía.

HUIDA A FRANCIA Y
VUELTA A MADRID

Después de aquel inci-

dente, los dos etarras que consiguieron escapar parece que huyeron a Francia, donde estuvieron refugiados durante algún tiempo. Posteriormente regresaron a la capital de España y perpetraron el atentado contra el teniente general Valenzuela, jefe de la Casa Militar del Rey, en el que perdieron la vida su ayudante teniente coronel

Tevar, y dos suboficiales que viajaban en el "Dodge Dart" oficial. En este triple asesinato, realizado el 7 de mayo en la calle Conde de Peñalver, intervinieron José María Bereciartúa Echarri "Txema" y José León Mazusta Astidia "Frescu", quienes desde una motocicleta introdujeron un artefacto en el coche ocupado por el ge-

neral Valenzuela y los otros militares.

Ahora, según las noticias recogidas en fuentes policiales, los integrantes del "comando Madrid" podrían estar planeando dar un "golpe" fuerte contra algún alto mando de la Brigada XII, encuadrada en la División Acorazada Brunete número

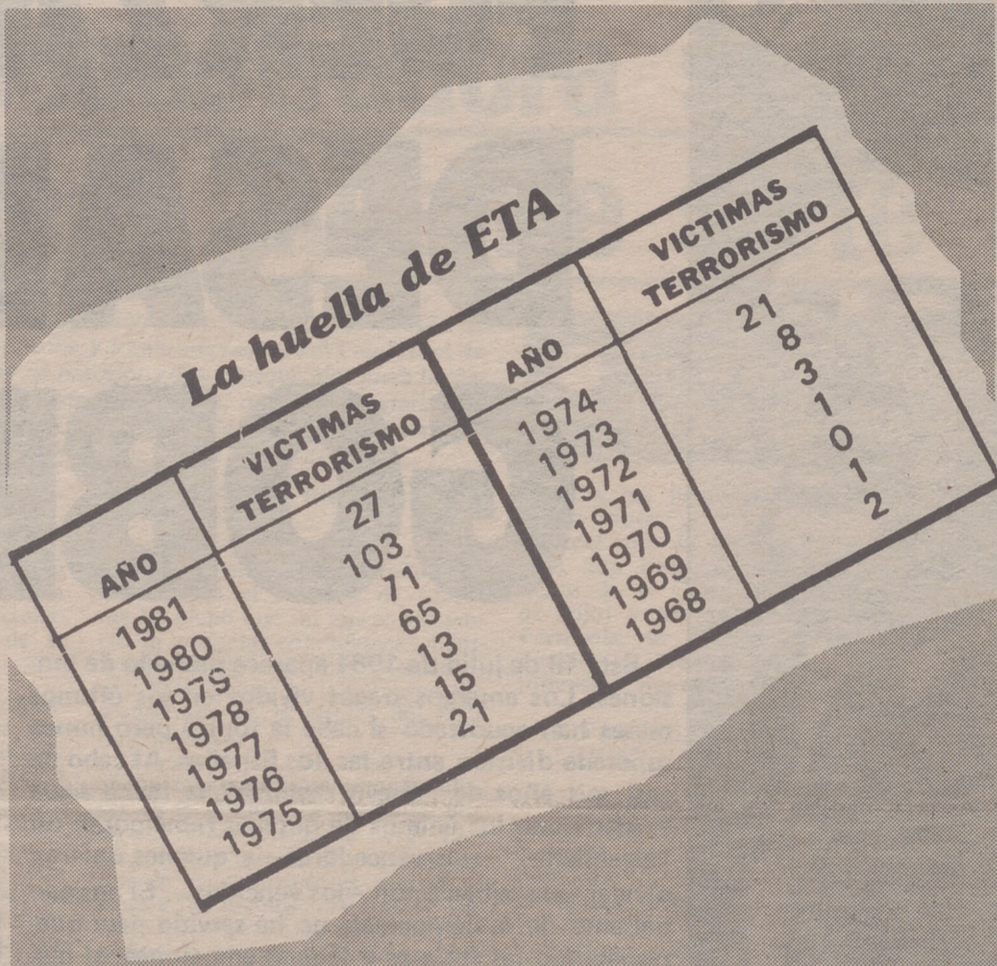
Se ha visto merodear en El Goloso a individuos identificados como terroristas

1. Para ello habrían estado desde hace días vigilando los alrededores del acuartelamiento de El Goloso para controlar las entradas y salidas de los mandos y oficiales.

ARMADOS CON
METRALLETAS

Ante las sospechas comunicadas por la Policía a las autoridades del Ejército, los jefes y oficiales del citado destacamento han reforzado sus medidas de seguridad y autoprotección. Para ello, los automóviles oficiales han variado sus itinerarios habituales, mientras que los militares que viajan en ellos suelen llevar preparadas sus armas reglamentarias con objeto de poder hacer frente con prontitud a cualquier ataque terrorista. Algunos de estos mandos castrenses, incluso se han provisto de metralletas para hacer fuego de ráfaga contra los posibles atacantes.

Por su parte, la Policía está realizando numerosas gestiones para tratar de localizar y detener a los integrantes del comando de ETA, que se supone podrían encontrarse refugiados en un "piso franco" cedido por los elementos "legales" que habitualmente viven en Madrid y dan cobijo y apoyo a los terroristas "liberados" que se desplazan a la capital de España para realizar alguna acción de envergadura.



Arrecia la ofensiva terrorista

Ayer volaron cinco transformadores de «Iberduero»

De registrarse una nueva explosión, la provincia llegará a una situación similar a la de hace 2 años: diez horas diarias de luz

SAN SEBASTIAN, 18 (Logos). — Cinco transformadores de "Iberduero" ubicados en distintos puntos de la provincia de Guipúzcoa han quedado completamente destruidos como consecuencia de los artefactos que durante la noche del viernes hicieron explosión a partir de las dos menos cuarto a intervalos de 30 minutos. Por otra parte, un sexto artefacto colocado en la su-

bestación de la localidad guipuzcoana de Oñate contestaba únicamente al control.

Las explosiones afectaron al suministro eléctrico de una clínica y al vecindario. Otro atentado perpetrado contra el centro transformador Gallette dejó sin luz asimismo a toda la zona al igual que la explosión de la que fue objeto otro transformador en la urbanización donostiarra

de Paquea.

Por su parte los daños materiales aún no se han podido precisar ya que hasta el momento no se ha elaborado el informe técnico. Sin embargo, y según las mismas fuentes, las pérdidas sufridas en la subestación de Lezo podrían alcanzar los cinco millones de pesetas.

COMO HACE 25 AÑOS

Según fuentes policiales, cada uno de los artefactos podría contener aproximadamente 2 kilos de goma-2, extremo este que aún no ha podido ser confirmado, lo mismo que el mecanismo utilizado por los autores.

En el transcurso de la mañana las centrales sindicales CC.OO.

UGT y ELA-STV llevaron a cabo una rueda de prensa en relación a estos seis atentados perpetrados durante la noche. En ella plantearon el cuadro real en que se encuentra el sistema primario de Guipúzcoa, añadiendo que, de originarse una nueva avería, dicha provincia podría llegar a una situación similar a la de hace 25 años. Asimismo, según lo expuesto por los representantes sindicales, estos atentados pueden provocar una serie de restricciones a lo largo de tres meses con diez horas diarias, lo que supondría unas pérdidas para la comunidad de unos 20 mil millones de pesetas con el peligro, por otra parte, de que se lleve a cabo el cierre de empresas o que se disminuyan las horas de trabajo.

El capitán Milans del Bosch, procesado

MADRID, 18 (Efe).— El capitán de Caballería Juan Milans del Bosch ha sido procesado por el juez militar que instruye la causa seguida contra este militar por el incidente ocurrido el 31 de mayo en el Club de Campo, de Madrid.

Este incidente se produjo a lo largo de un almuerzo cuando el también capitán Aymerich oyó pronunciar al capitán Milans del Bosch frases injuriosas contra altas instancias del Estado, en relación con los hechos ocurridos el 23-F.

DESIGNADO JUEZ

El auditor del Ejército Alfredo Baena Cazenave, ha sido el encargado de instruir la causa que se sigue contra el capitán de Caballería, Juan Milans del Bosch, hijo del que fue capitán general de la Tercera Región Militar, Jaime Milans del Bosch.

Una vez finalizada la instrucción de la causa, las actuaciones pasan al capitán general de la Primera Región, para que ordene el procesamiento del citado oficial.

El capitán Juan Milans del Bosch se encuentra destinado en el Regimiento de Caballería "Villaviciosa 14", de Madrid, dependiente de la División Acorazada "Brunete número 1".

Tras la exhumación de los cadáveres, confirmado

ALMERIA: HUBO DISPAROS

ALMERIA, 18 (Servicio especial de Logos).— Dado el estado del cuerpo de Juan Mañas, comprobado en la exhumación realizada el pasado jueves por la noche, ha quedado descartada al parecer la posibilidad de su traslado al Instituto Anatómico Forense de Madrid, aunque esta posibilidad sí podría realizarse con los cuerpos de los santanderinos Luis Cobo Mier y Luis Montero García que fueron embalsamados en su día.

CINCO BALAS

Aunque no ha trascendido oficialmente nada del resultado de las pruebas de radiografía sobre el cuerpo de Juan Mañas Morales, oficialmente se señala que las radiografías han comprobado la existencia de cinco proyectiles entre los restos de Juan Mañas y que el cuerpo, ya en un avanzado estado de corrupción, tenía fracturas y apenas se podía constatar la existencia de las extremidades superiores a partir de los codos y de las inferiores a partir de las rodillas.

Por otra parte, en el caso de los cuerpos de Luis Cobo Mier y Luis Montero García es posible que aparte de las pruebas radiográficas, se realicen otro tipo de ellas. Al estar embalsamados se mantiene una posibilidad de que estos cuerpos sean trasladados a Madrid para prueba de mayor rigor en el Instituto Anatómico Forense o en la Escuela de Medicina Legal. En el caso de la exhumación de Almería tras las pruebas de radiografía, que comenzaron sobre las diez de la noche y finalizaron hacia la una de la madrugada del viernes, los restos de Juan Mañas volvieron a recibir sepultura en el cementario de Pechina. Las pruebas podrían haber sido realizadas a sugerencia de los doctores Villanueva, catedrático de Medicina Legal, y doctor Nogales, catedrático de Anatomía Patológica. Las pruebas radiográficas fueron dirigidas por el doctor Ariza y participaron los forenses doctor Compán y doctor Plaza, que vienen participando en el caso desde el diez de mayo pasado. Sobre estas últimas actuaciones, la

acusación particular manifestó su criterio de que la prueba realizada ha sido muy valiosa sin hacer ningún otro comentario.

MAS DECLARACIONES ANTE EL JUEZ ESPECIAL

Ayer mañana, ante el juez especial Angel Tortosa Pozuelo, han continuado las diligencias para investigar los hechos. Una de las últimas declaraciones han sido las del Guardia segundo conductor Fernández Llamas, precisamente uno de los tres procesados por este hecho.

Puestos en contacto con el abogado Juan José Pérez Gómez, defensor de los guardias civiles procesados y preguntado sobre el posible hallazgo de cinco proyectiles en las radiografías realizadas al cuerpo de Juan Mañas, nos ha declarado lo siguiente:

—Considero que este hecho confirma la versión oficial que originariamente se dio por la Guardia Civil de que al proceder al traslado de los tres jóvenes, Juan Mañas, Luis Montero y Luis Cobo, a Madrid para ser interrogados en la Dirección General de la Guardia Civil, el teniente ayudante y el conductor del vehículo que iban detrás dispararon para evitar la huida, de manera que cuando el incendio del coche se produjo, casi de forma instantánea, se puede decir que habían ya fallecido a consecuencia de los disparos, y de ahí a la existencia de esos cinco proyectiles, que, por consiguiente, no son ninguna novedad.

DETENCIONES EN ROQUETAS DE MAR

Sobre las investigaciones que, en torno a este caso, se vienen realizando en la provincia almeriense, por unidades especiales de la lucha antiterrorista se hablaba de algunas detenciones en la zona de Roquetas de Mar, extremo éste que ha sido prácticamente imposible confirmarlo. Fue precisamente en Roquetas de Mar donde los tres jóvenes fueron detenidos en la tarde del de mayo.

LA SITUACION

Verano caliente

MADRID, 18.

SANCHO Rof ha necesitado el apoyo de otros dos ministros —García Díez y Lamo de Espinosa— en una rueda de prensa, en la que se vio claramente que su falta de credibilidad hacía necesaria la presencia de los otros titulares compartiendo el rol de portavoces con el ministro que acumula actualmente mayores dosis de desprestigio.

La gravedad del tema del aceite de colza y sus consecuencias sociales y hasta económicas, se ponen de manifiesto si se tiene en cuenta que siguen apareciendo afectados por dicho aceite y esto se produce en plena temporada turística. Juan Daspart Solves, presidente del Consejo Empresarial de Turismo, se muestra pesimista en relación con la actual temporada turística y señala que la causa es la información "alarmista" sobre la situación sanitaria de nuestro país, información que ha trascendido nuestras fronteras, para ser el pan de cada día en la prensa de los países de la CEE, emisores de la corriente turística hacia nuestro país.

Aunque la información no es "alarmista", sino que se limita a reflejar el tercermundismo sanitario de nuestro país, lo cierto es que crea desconfianza, y puede ser la causa de que, a la fecha, el número de turistas que ha entrado en nuestro país sea inferior al esperado. La respuesta oficial es la de siempre: optimismo. Eloy Ibáñez, secretario de Estado de Turismo, insiste en que el turismo aumentará un diez por ciento, en julio y agosto. Como en otras oportunidades, al pesimismo empresarial, el mundo oficial opone el optimismo, más que las cifras. El Consejo Empresarial de Turismo recuerda ahora que Calvo Sotelo, en su etapa de vicepresidente económico del Gobierno, prometió destinar unas cantidades, incluidas en los presupuestos de 1982, para la promoción del turismo en España.

En relación con la rueda de prensa, hay que decir que el Gobierno ha jugado en el terreno de la oposición: el PSOE ha exigido explicaciones, y éstas se han dado por todo lo alto, después de un Consejo de Ministros monográfico sobre el aceite adulterado, y sus consecuencias y las responsabilidades del Gobierno sobre el tema. Pero, además de jugar en el terreno de la oposición, las explicaciones no han convencido y, en los medios de comunicación ha prevalecido, una vez más, la versión del PSOE sobre la versión del Gobierno: el Gobierno es el responsable político de 65 muertes y varios centenares de enfermos. Ciriaco de Vicente ha prometido exigir responsabilidades en el Parlamento, cuando sea posible, y una explicación más convincente y satisfactoria.

Con esta táctica, el PSOE ha vuelto a lo que era normal el año pasado: el acoso al Gobierno, con el objeto de conseguir que éste se ponga a la defensiva, siempre por detrás del PSOE y dependiendo de las iniciativas y control de éste.

Hay que decir también que Felipe Gonzalez ha sabido delegar: la brega del día a día la llevan otros. Guerra pide la cárcel para un ministro del Gobierno y Ciriaco de Vicente parece haber asumido las funciones de la oposición más las funciones de García de Pablos y su OCU.

Mientras tanto, Felipe Gonzalez, al que alguien ha llamado el español mejor informado y mejor situado en el mundo internacional, se dedica a acumular actividad personal: viaja a México antes que Calvo Sotelo y viaja a Bonn a informar sobre la situación centroamericana y a ser informado, a su vez, por Brandt, de su entrevista con los jefes de la Unión Soviética.

Calvo Sotelo lo tiene difícil. En Unión de Centro Democrático y en las apelaciones con el Gobierno vasco. En relación con su partido, sus declaraciones desde México —en las que aseguraba que no tenía planeado su "aterizaje" en UCD— se interpretan como un signo de debilidad frente a otras corrientes que han revelado su fortaleza en provincias. Hoy por hoy, su partido sigue estando sin una cabeza visible, sin una imagen atractiva que oponer al indudable carisma del líder del principal partido de la oposición. Y Calvo Sotelo tiene difícil también sus relaciones con el Gobierno vasco que está molesto —y no lo disimula— por el recurso del Gobierno central ante el Tribunal Constitucional en relación con el decreto vasco sobre las Cajas de Ahorros, y molesto también con las conclusiones económicas de la Comisión de Expertos, con la Ley de Autonomía Universitaria, con la Ley de Financiación de las Comunidades Autónomas y con la de Régimen Local.

Además, las intenciones del Consejo General Vasco de hacerse con competencias en el tema de la Seguridad Social añade un elemento de disenso que dificulta aún más el entendimiento entre el Gobierno vasco y el Gobierno de Madrid.

El Gobierno vasco no oculta tampoco su pesimismo sobre la próxima entrevista que celebrarán Garraiochea y Calvo Sotelo, y la decisión de encargar a una comisión internacional de expertos un "contrainforme" para oponerlo a los elaborados por el equipo de García de Enterría no es sino una manifestación más del malestar vasco y de su beligerancia ante el Gobierno de Madrid.

Javier RAMOS



Felipe González, en París

PARIS, 18 (Efe).— El secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, se entrevistó en París con el primer secretario del Partido Socialista Francés, Lionel Jospin, ha confirmado a "Efe" un portavoz socialista.

González declaró que se halla en París "de paso", pero el primer ministro francés, Pierre Mauroy, lo recibió ayer tarde a las siete. "Espero que las relaciones bilaterales mejoren", señaló Felipe González, que no se pronunció sobre la instalación en Europa de los cohetes "Pershing".

En la foto, Felipe González en la reunión, el jueves, de la Internacional Socialista, en Bonn.

Aplazada la huelga de gasolineras

MADRID, 18 (Logos).— Las federaciones estatales de energía de CC.OO., y UGT han decidido aplazar la decisión sobre la posible convocatoria de huelga en el sector de estaciones de servicio motivada por la negativa de la patronal a negociar el convenio colectivo del sector.

Ambas centrales sindicales consideran que antes de tomar una decisión de tanta trascendencia para el país es preciso agotar todas las vías de negociación para lo cual se entrevistaron con el director general de Trabajo y la dirección de CAMPSA como parte implicada en el conflicto. Si estas entrevistas no resultaran satisfactorias, CC.OO. convocarán las movilizaciones necesarias en defensa de los intereses de los trabajadores.

Convocado el comité ejecutivo de UCD

MADRID, 18 (Efe).— El Comité Ejecutivo de Unión de Centro Democrático ha sido convocado para el próximo miércoles, día 22, a las cinco y media de la tarde, según informan fuentes del partido centrista.

Entre los temas a tratar por el Comité Ejecutivo figura un informe autonómico, otro sobre las elecciones en Galicia, así como la política informativa de UCD.

Cumbre autonómica

CLIMA DE ACUERDO

MADRID, 18 (Logos).— Hacia las cinco de la tarde de ayer concluyó una maratónica reunión en la cumbre autonómica en el Ministerio de Administración Territorial en la que, con almuerzo de trabajo incluido, los cuatro partidos de implantación nacional que toman parte en la misma llegaron a un acuerdo básico en la segunda lectura del documento de setenta y siete acuerdos políticos sobre las cuestiones económico-financieras para la ordenación del proceso automático.

Quedan según los partidos una media docena de puntos pendientes de redacción pero hay un clima positivo de acuerdo sobre los mismos por lo que se espera que, en la reunión que mantengan el lunes, prácticamente el tema económico-financiero quede cerrado.

RESERVAS EN EL PSOE

El PSOE, según el señor Marugán, mantiene reservas sobre la cuantía y la distribución del Fondo de Compensación Interterritorial así como si esos puntos deben o no pactarse en la cumbre autonómica o que sea el Gobierno quien se comprometa en la ley del Fondo a presentar un programa de distribución del mismo en el presupuesto del año en curso. También el PSOE mantiene reservas sobre la posibilidad de negociación de los porcentajes de participación en los ingresos del Estado por parte de las Comunidades Autónomas siem-

pre que haya antes modificaciones sustanciales del sistema tributario del Estado. Pero el PSOE entiende que al respetarse fundamentalmente el sistema de financiación de la Ley Orgánica de Financiación de las Comunidades Autónomas, se va a hacer posible la distribución de la renta y de la riqueza.

PCE: GARANTIZAR LA REDISTRIBUCION

El PCE entiende que el volumen y distribución del Fondo debe pactarse en la cumbre igual que piensa el Gobierno y UCD, porque el Fondo es sustancial para lograr el estado de solidaridad y sobre todo, como dijo el representante de UCD, señor Reol, la cifra del Fondo debería pactarse en la cumbre autonómica para que luego nadie en las Cortes intente hacer demagogia proponiendo cifras más altas de inversiones.

El PCE, según el señor

Zaldívar, entiende que debe garantizarse la redistribución que se propone el Fondo de compensación interterritorial y por eso entiende que los criterios de su reparto deben ser tratados en la cumbre autonómica incluyendo los criterios de distribución para el Fondo que se fije en los Presupuestos del año 82.

Lógicamente todos los partidos de izquierda condicionan su acuerdo en el área económico-financiera a que se llegue a un acuerdo en el tema político de las diputaciones, que, como se sabe, está pendiente.

SATISFACCION EN UCD

Por UCD, el señor Reol expresó también su satisfacción por los resultados de la reunión de ayer a la que asistió el ministro de Administración Territorial, Martín Villa, y de Hacienda, García Añoveros, sobre todo, dijo el señor Reol, porque

Aunque todavía quedan pendientes media docena de puntos

se da una visión global y de conjunto sobre el proceso autonómico, se avanza en la línea de dotar a las Comunidades Autónomas de una financiación suficiente igual que ya se ha avanzado en la dotación de las corporaciones locales. No se produce a juicio del señor Reol una dinámica de enfrentamiento entre la Administración Central y las Comunidades Autónomas ya establecidas, se mantiene la unidad del Estado y se logra que no haya comunidades con situaciones de privilegio o paraísos fiscales avanzando la línea de la solidaridad. La Administración Central quedará siempre como árbitro, cualquiera que sea quien la gobierne, para garantizar esa redistribución.

AP, TAMBIEN CON RESERVAS

En definitiva se puede decir a juicio del represen-

tante socialista señor Marugán, que sobre el 99 por ciento de los 77 puntos en los que se sistematiza el informe económico, hay acuerdo. Sin embargo el representante de Alianza Popular, señor Aznar, manifestó que al no haber estado de acuerdo Alianza en el sistema de la LOFCA y en el del concierto a los que presentó en su día sendas enmiendas, observa que el informe a partir de esos dos sistemas de financiación mantiene los defectos que entonces se apreciaron. Sin embargo entienden que las directrices generales del informe son buenas aunque algunos de los objetivos estén difícilmente cumplidos, puesto que falta la instrumentación necesaria para el desarrollo y aplicación de los principios que enumera. Por eso Alianza Popular mantiene una reserva general sin perjuicio de entender que el informe en su conjunto viene a mejorar la situación actual.

off the record Necesidades y realidad energética de España

MADRID, 18 (OTR-PRESS).

CON el actual programa nuclear, España podrá cubrir sus necesidades energéticas en los próximos años de forma satisfactoria si se mantiene la participación de las restantes fuentes de energía. Quizás hasta la tercera década del siglo próximo, el déficit energético español deba plantearse recurriendo también a la energía nuclear, dado que no es previsible que las restantes fuentes puedan cubrir los baches de demanda que se produzcan, según señala el último cuaderno del Centro de Estudios y Comunicación Económica (CECE) dedicado a los problemas de la energía.

Se señala en dicho informe que hasta la tercera década del siglo próximo no se podrá contar de forma significativa con aportaciones sustanciales de las denominadas nuevas energías, como la solar, la eólica, la energía nuclear de fusión o la nueva tecnología de los reactores regeneradores.

"El problema —señala dicho cuaderno— es cubrir el período de tiempo que media entre la crisis actual y la tercera década del siglo próximo, para lo cual parece imprescindible recurrir a la energía nuclear en su estado actual, y, más adelante, a las nuevas posibilidades que ofrecen los reactores regeneradores".

Los problemas de España

En el caso de España, la parte del petróleo en el suministro energético global es algo inferior al 70 por ciento, que en su casi totalidad debe ser adquirido en el exterior.

La compra del petróleo en el exterior para la economía española ha supuesto en es-

tos últimos años un peso creciente, que en el año 1980 ha rondado los 12.000 millones de dólares, es decir, en torno a los 900.000 millones de pesetas, cifra que para el conjunto del año 1981 será aún superior, habida cuenta de los aumentos constantes que se están produciendo en los precios de los crudos a causa de la inestabilidad del mercado originada por la guerra irano-iraquí. Esta cifra representa ya alrededor del 6 por 100 de nuestra producción total de bienes y servicios, es decir, del PIB.

El impacto de la factura petrolera sobre la balanza de pagos por cuenta corriente queda reflejado en el hecho de que los ingresos por turismo no habrán podido compensar en 1980 más que la mitad aproximadamente del coste del petróleo importado, cuando hace unos años estos ingresos eran más que suficientes para compensar aquel coste. En 1973, por ejemplo, los ingresos por turismo representaban alrededor del doble del coste del petróleo importado, lo que da una idea del cambio producido en nuestros intercambios exteriores. Este cambio ha sido de tal magnitud que la balanza de pagos por cuenta corriente —es decir, sin contar con las entradas de capital— ha experimentado un abultado déficit que girará en torno a los 4.500 millones de dólares según estimaciones recientes realizadas por expertos.

El cambio que el encarecimiento progresivo del petróleo está provocando en el mundo incide, no sólo en una inestabilidad económica manifiesta —más inflación, más déficits exteriores, menores ritmos de actividad económica y crisis generalizada, con la inevitable secuela de mayor desempleo y transformaciones importantes en los circuitos financieros internacionales—, sino en nuevos

planteamientos globales que afectan a las formas de vida de todas las sociedades, tanto a las avanzadas como las que aún luchan por salir del subdesarrollo.

Objetivos necesarios

En España, la respuesta a la crisis energética aparece contenida en el Plan Energético Nacional elaborado por los órganos de la Administración Pública y discutido y aprobado por el Parlamento.

En síntesis, la política energética española pretende alcanzar los siguientes objetivos:

- 1.— Reducción a corto plazo, de la dependencia del petróleo importado, dado el impacto que el mismo ejerce sobre la balanza de pagos y los desequilibrios, tanto exteriores como interiores, que genera.
- 2.— Conseguir cotas significativas en las economías de energía, mediante la puesta en práctica de medidas que estimulen la racionalidad en la utilización de este preciado recurso y frenen los despilfarros del mismo.
- 3.— Puesta en práctica de una política de precios para la energía que cubra la totalidad de los costes reales de producción de la misma, evitando precios políticos que fomenten artificialmente su consumo.
- 4.— Utilización al máximo de las fuentes nacionales de energía: hidráulica y carbón, e intensificar la investigación de recursos energéticos.
- 5.— Utilizar la energía nuclear para conseguir una diversificación de los suministros y para cubrir la diferencia entre la demanda total de energía y la parte de la misma satisfecha a través de las fuentes citadas anteriormente. La energía nuclear se concibe, pues, como una fuente complementaria, cuya mayor o menor importancia dependerá de las

existencias de energías propias y del crecimiento de la demanda.

6.— Por último, dedicar un importante esfuerzo al estudio y utilización de nuevas fuentes de energía.

Militares que «suenan»

Los generales Fernando Carbonell Cadenas de Llano y José Aramburu Topete son destacados monárquicos, legalistas, y también liberal-conservadores, que es la forma de ser liberal de un militar español de cierta edad.

El general Sáenz de Santamaría tiene una imagen de "duro" por su estancia en el País Vasco, pero en realidad es un auténtico socialdemócrata, próximo al Partido Socialista Obrero Español.

A los sustitutos de los mandos que pasan a la reserva activa en los próximos seis meses se les conocerá, previsiblemente, como la "generación de la OTAN", por cuanto deberán afrontar la nueva etapa que se abre a los militares españoles, en el contexto del organismo defensivo del Atlántico Norte.

Se especula sobre las posibilidades de que ETA considere la oportunidad de atender contra algunos de los miembros de "la generación de la OTAN", para:

- Desbaratar planes de sustitución.
- Aumentar malestar en las FA's
- Dejar clara su actitud ante el ingreso de España en la OTAN.

No hay que descartar en absoluto este planteamiento en el "cerebro gris" que se oculta detrás de la organización terrorista vasca y, por ello, será conveniente extremar las seguridades en torno a los miembros de la futura "generación de la OTAN".

Si la cumbre autonómica llega a firmar los acuerdos

LOS CATALANES AMENAZAN CON MOVILIZACIONES

(y con anticipar sus elecciones regionales)

MADRID, 18 (F.L. DE PABLO).

SI UCD no incluye el sistema electoral de las diputaciones en los pactos autonómicos, el PSOE y el PCE no aceptarían que se refuerce y modifique el papel de aquéllas en las comunidades autónomas, según nos declaraba María Izquierdo, secretaria de Autonomías del PSOE.

El informe Enterría, para ahorrar costos y disminuir escalones en la gestión, propone un modelo autonómico en el que las diputaciones, aparte de continuar siendo el órgano

El partido del Gobierno resultó beneficiario del sistema electoral de las diputaciones que rigió en 1979, mientras que se perjudicó la izquierda, que en cambio tuvo mayores ventajas con el sistema electoral en los municipios. UCD mantiene que el acuerdo autonómico no puede condicionar la reforma electoral en el ámbito local. Su secretario de autonomías, Reol Tejada, entiende que ese es un tema a negociar aparte, cuando se debata la reforma de la Ley Electoral General, porque los intereses electorales de partido —añade— no pueden condicionar un acuerdo sobre la estructura autonómica del Estado.

SITUACION DE BLOQUEO

La salida de esta situación de bloqueo será la de dirimir la forma de elección de los diputados provinciales y acaso la definición del papel de las diputaciones en la Comunidad Autónoma para el otoño, tal como ha propuesto AP. Sin embargo, estas jornadas de la cumbre autonómica no serán baldías porque se habrá configurado el mapa definitivo de las 16 autonomías, el calendario de la presentación y aprobación de los proyectos de estatutos; el desbloqueo de los

mecanismos de transferencias; diversos acuerdos para homogeneizar las instituciones de gobierno de las comunidades; las leyes orgánicas de ordenación del proceso político-administrativo y financiero de las autonomías y homogeneización de los procesos electorales regionales.

RETICENCIAS VASCAS Y CATALANAS

La gran incógnita es si los dos partidos nacionalistas que gobiernan en Euskadi y Cataluña se van a incorporar a la firma de estos acuerdos, especialmente los de carácter económico-financiero que se volvieron a repasar ayer viernes en segunda lectura. La impresión dominante es que, por el momento, vascos y catalanes se mantendrán al margen, porque están convencidos que tras los acuerdos, podrán disponer de menos dinero para las nuevas inversiones, ya que esos recursos serán administrados con cargo a Fondo de Compensación Interterritorial que los distribuirá con criterios que aseguren la solidaridad.

Los catalanes incluso hablan de movilizaciones y de anticipar sus elecciones regionales. Los vascos temen que las rectificaciones del cupo de aportación al Esta-

do les priven de la financiación complementaria que por lo menos van a disfrutar este año, así como de ciertos privilegios estatutarios como el de la posible disolución de su Parlamento, la libertad para convocar elecciones y la esperanza de conseguir la inmunidad para sus parlamentarios. Garai-coechea no parece dispuesto a dar muchas facilidades para apoyar el acuerdo en la entrevista que mantendrá la semana próxima con Calvo Sotelo. Martín Villa viajó ayer noche a Vitoria, vía León, para conocer por Marcelino Oreja en qué disposición está el Gobierno vasco.



torado en las ciudades, y favorece las posiciones de UCD en las áreas rurales.

Pero UCD no quiere quedarse atada en esta reforma electoral. Desde luego, según Reol Tejada, no se modificará la circunscripción de los partidos judiciales, como tampoco es descartable que UCD planteara un sistema mayoritario para la elección de los alcaldes, a fin de evitar, como dice Reol, que teniendo UCD 600.000 votos más en el área local haya perdido importantes alcaldías como la de Madrid, Sevilla y Valencia, como consecuencia del pacto postelectoral de la izquierda.

PODRIA ACEPTARSE LA PROPUESTA DE AP

Por último, en cuanto al coste en votos de los escaños regionales, parece que habrá acuerdo. En el caso de que las fuerzas políticas de la región no llegaran a un compromiso en el Proyecto de Estatuto para lograr un equilibrio en la representación en el Parlamento regional entre las provincias menos pobladas y las más pobladas, se establece que el voto de las primeras no sea superior a dos veces y media el valor del voto en las segundas. A cambio, es posible que se acepte la propuesta aliandista de que ninguna provincia tenga más de la mitad de los diputados del Parlamento. En todo caso, estas reglas solo afectan de momento a Aragón, las dos Castillas y en cierto modo a las islas. Según el resultado de las últimas elecciones, la mayor distorsión se produce en Aragón, donde Zaragoza, con 650.297 habitantes tiene solo 27 diputados provinciales, mientras que Huesca (166.867 habitantes) y Teruel (122.239 habitantes) tienen 24. Aplicándose la fórmula propuesta por los socialistas pasarían a tener 17 diputados Huesca y 14 Teruel y 47 Zaragoza, es decir, la capital contaría con la mayoría absoluta en el Parlamento regional.

En definitiva, tras estos tejiemanejes electorales se esconde el propósito de los partidos de mejorar sus posiciones, lo que es legítimo, siempre que ello no perturbe la cuestión de Estado que es el encauzamiento del proceso autonómico.

El Parlamento

ARANJUEZ: El Gobierno no espera movimientos de masas

MADRID, 18.

La Policía Nacional en Aranjuez, y la Guardia Civil, en San Lorenzo del Escorial, se reparten entre hoy y mañana la responsabilidad del orden público en la fecha conmemorativa del 18 de julio. Ayer, los hombres de Blas Piñar insistían cerca del gobernador Civil de Madrid, Mariano Nicolás, acerca de las decisiones tomadas sobre los actos de celebración por las autoridades oficiales.

Las suerte, de todos, modos, esta echada. En fuentes próximas al Gobierno Civil de Madrid se desconfía de los comportamientos que puedan observarse en el lugar donde la conmemoración ha sido autorizada, pues no tienen esas fuentes ningún inconveniente en proclamar que algunas de las "fuerzas vivas" de Aranjuez podrían no estar dispuestas a acatar las decisiones en curso. Se habla también en los mismos medios de que el alcalde de Aranjuez, antiguo miembro de la Organización Revolucionaria de Trabajadores, armoniza las apelaciones al orden con abiertas actitudes de comprensión ante quienes se indignan por la celebración del 18 de julio a estas alturas de la democracia.

No faltan en los medios políticos quienes recuerdan que la democracia ha llegado tarde —nada menos que con cuatro años de retraso— a la condena y al veto de las liturgias franquistas. En este sentido apuntan que la gran oportunidad de liquidar las posibilidades de que se celebrasen actos antidemocráticos y conmemorativos de la histórica fecha en la que se consagró la más dramática división entre los españoles, fue desaprovechada hace cuatro años, cuando, a partir de las elecciones de 1977, parecían creadas las condiciones para exigir un respeto a los valores políticos del nuevo régimen.

Sin embargo, estas consideraciones no pasan de ser apuntes intrascendentes ante el peso de las realidades. Las autoridades gubernativas confían en que la presencia de "franquistas" en Aranjuez no rebase la cifra de las diez mil personas, estimación que, de confirmarse, reduciría la significación y el alcance de los actos que se preparan.

Desde el punto de vistas del orden público, el desarrollo de los acontecimientos pondrá a prueba el celo de la Policía Nacional y de la Guardia Civil. De la primera porque está encargada de hacer cumplir las rigurosas normas que han sido dictadas ante la concentración piñarista de Aranjuez. De la segunda porque, prohibida para el domingo la reunión prevista en San Lorenzo del Escorial, no se descarta algún tipo de exteriorizaciones públicas de signo ultraconservador.

La situación inquieta por motivos que pueden considerarse lógicos y tradicionales. Cualquier provocación, endógena o exógena, es capaz de disparar determinados acontecimientos. El ministro del Interior se ha cubierto hasta cierto punto en salud mediante la denuncia de una sospecha personal, sospecha que consiste en apuntar la presencia de un comando etarra en Madrid.

Lorenzo CONTRERAS

ESPECIAL FINES DE SEMANA SAN CARLOS DE LA RAPITA

PRECIO 3.600 PTAS.

Salidas ZARAGOZA Sábados 7 horas
Regreso SAN CARLOS Domingo 15 horas
Terminal de HIFE. Echegaray y Caballero, 124
Tel. 29-10-57. BAR OSCA
ZARAGOZA

Salida de BARCELONA Sábados 8,30 horas
Regreso SAN CARLOS Domingos 17,30 horas
Terminal de HIFE. Numancia, 162
Tel. 250-76-88
BARCELONA

Reservas de bonos y billetes en las propias terminales



UN PROGRAMA Tel. 44-35-62. TORTOSA

PLAYAS - AMBIENTE - FABULOSA
HOSTELERIA DE LAS TIERRAS DEL EBRO

Incluye: Pensión completa + 1 almuerzo + Autocar ida y vuelta. Hotel con baño a 200 mtrs. de la Bahía. Excursiones opcionales al Delta del Ebro y Las Salinas

NEUMONIA TOXICA

Ya son 71 los muertos

● De nuevo, las hospitalizaciones superan a las altas

MADRID, 18 (Efe).— A 71 muertos asciende la cifra de muertos por envenenamiento por consumo de aceite tóxico, según los últimos datos del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social. Las hospitalizaciones, tanto en Madrid como en provincias, superaron a las altas en las últimas veinticuatro horas.

Las últimas dos víctimas se han registrado en Madrid y Salamanca y se trata de dos mujeres de 80 y 57 años de edad.

En los distintos centros hospitalarios de Madrid han ingresado 64 nuevos pacientes de los que 13 son reingresos. En estos mismos se ha dado el alta a 48.

En provincias la cifra de ingresos se ha situado en 37, de los que 14 lo son por segunda vez, en tanto que se han dispensado 25 altas.

La cifra total de ingresos asciende a 1.339, de los que 936 lo están en Madrid.



Ya son ocho los procesados por adulteración de aceite

LAS INVESTIGACIONES SE DIRIGEN HACIA OTRO ACEITE DE MARCA

MADRID, 18 (Logos).— Una fuente solvente de la Audiencia Nacional ha confirmado a "Logos" que son 8 los procesados en relación con el sumario abierto en el Juzgado Central número 2 de la Audiencia Nacional en relación con el aceite de colza desnaturalizado. Los procesados hasta la fecha son: Ramón y Elías Ferrero López y Cándido Hernández Galán, todos ellos propietarios de la empresa "Realsa" de Alcorcón; Fernando y Juan Miguel Bengoechea Calvo, propietarios de la firma "Rapsa" de San Sebastián; José Luis Garrote Rojas, delegado de "Rapsa" en Madrid y Jesús Portillo Ormaz, que se encuentra preso

en Toledo y Juan Antonio Pastor Rufz, que se encuentra detenido en Badajoz.

OTRO ACEITE DE MARCA

Por otra parte, "Logos" ha podido saber que las investigaciones judiciales se dirigen hacia otro aceite de marca, que no ha sido concretado, el cual podría contener también el aceite de colza desnaturalizado.

NINGUN CASO DE NEUMONIA ENTRE LOS CLIENTES DE HOTELES ESPAÑOLES

La Federación de Hospedaje ha señalado que el abas-

tecimiento de la hostelería española es de reconocida calidad y que no ha habido ningún caso de neumonía tóxica entre los clientes de hoteles españoles, según informaron fuentes de la citada Federación.

Según estas fuentes, la Federación de Hospedaje ha realizado un sondeo entre las 47 organizaciones integradas en la misma y en la mayor parte de los hoteles españoles, llegándose a la conclusión de que ninguno de sus clientes se ha visto afectado por dicha enfermedad.

Asimismo, la Federación informa que ninguno de los proveedores acusados tiene relación con el sector de la

hostelería, las mismas fuentes destacan también que la Federación se ha puesto en contacto con hoteles, agencias de viajes y "tour operadores" para pedir información sobre el motivo de cada cancelación, resultando que el mayor número de cancelaciones se debe al temor de que exista escasez de agua en algunas provincias españolas.

Finalmente, la Federación Española de Hospedaje subraya que se ha producido un aumento importante de la entrada de vehículos por la frontera de La Junquera, si bien no habrá cifras oficiales hasta final de mes.

INTERVENIDOS 662.976 LITROS DE ACEITE DESDE EL 24 DE JUNIO

Desde el pasado día 24 de junio hasta ayer han sido incautados 662.976 litros de aceite supuestamente adulterado y se han levantado 311 expedientes, según datos facilitados a "Efe" por el Ministerio del Interior.

Durante el día de ayer, se han intervenido 95.011 litros, de los cuales 94.846 corresponden a Salamanca y el resto, 165, a Navarra.

En relación con las investigaciones que realiza la Policía sobre adulteración, distribución y venta de aceite tóxico, hasta la fecha han sido detenidas 25 personas.



Federico Gallo, posible gobernador civil de Barcelona

BARCELONA, 18 (Agencias).— Federico Gallo, actual director general de Protección Civil, podría ser uno de los candidatos para sustituir a José Coderch, al frente del Gobierno Civil de Barcelona, según han apuntado fuentes oficiales de la Administración Central.

El nombre de Gallo, junto al del actual gobernador civil de Pontevedra, Borrell, servía de especulación en medios centristas catalanes aunque todas las fuentes han señalado que el nombre definitivo no será conocido hasta que regrese el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, de su periplo de tierras mejicanas.

TARRADELLAS ELOGIA LA LABOR DE CODERCH

El ex-presidente de la Generalitat, Josep Tarradellas, ha elogiado en unas declaraciones a "Efe" la labor desarrollada por el gobernador dimisionario de Barcelona, Josep Coderch, durante su mandato.

"Creo sinceramente que Coderch lo ha hecho bien al frente del Gobierno Civil de Barcelona y su sustitución no resultará nada fácil", ha dicho el señor Tarradellas. "No tengo ahora mismo elementos de juicio firmes sobre la situación de Cataluña —declaró también—, pero es preocupante el vacío de poder en dos Gobiernos Civiles, como los de Barcelona y Tarragona. Esperemos que las cosas se vayan resolviendo favorablemente".

En lo que se refiere a la dimisión del señor Coderch, "Efe" ha podido saber que la formalizará por escrito hoy mismo.

SIN ACUERDO ENTRE CENTRISTAS Y CONVERGENCIA

No hubo acuerdos tras la primera reunión en la cumbre entre Centristas y Convergencia. Tras cuatro horas de diálogo, ambas formaciones políticas coincidieron en calificar de importante la entrevista en la existencia de un ánimo de buscar coincidencias y en la necesidad de robustecer la actual mayoría parlamentaria. Las delegaciones estuvieron encabezadas, respectivamente, por Jordi Pujol y Antón Cañellas.

Al término de la reunión el portavoz convergente, Alavedra, manifestó que se había hecho un examen exhaustivo al último período de sesiones, se habían analizado los puntos de desacuerdo y cada formación había expuesto las previsiones para el próximo calendario legislativo. "Dentro de un ánimo de buscar coincidencias, cada partido, dijeron, ha expuesto varias alternativas a desarrollar en el próximo período de sesiones".

Identificada la «salmonella» de Munguía

VITORIA, 18 (Efe).— "Una salmonella de tipo -D- es la causante de las fiebres paratíficas que durante los últimos días se han manifestado en unas cincuenta personas que estaban residiendo en la localidad alavesa de Munguía", han dicho a "Efe" fuentes de la Consejería de Sanidad del Gobierno vasco.

"La situación está perfectamente controlada y el tratamiento para la salmonella -D- es perfectamente eficaz, hasta tal punto que de los diez hospitalizados del jueves, ayer sólo quedaban uno", han informado las mismas fuentes.

Sobre el informe que está preparando la Consejería de Sanidad del Gobierno vasco con todas las historias clínicas conocidas y los estudios sobre la zona de la enfermedad, se espera que aparezca antes de veinte días.

"De los cinco casos de neumonía tóxica que en estas fechas habían sido hospitalizados en el centro vizcaíno de Cruces, y que procedían de Zamora, Salamanca y Madrid, todos ellos han sido dados de alta en la fecha del jueves", comunicó la Consejería de Sanidad.

El alcalde de Bilbao no dimite

BILBAO, 18 (Logos).— La insistente rumoreada dimisión del alcalde de Bilbao, Jon Castañares, del Partido Nacionalista Vasco, ha sido calificada por un portavoz municipal autorizado como "otra falsedad más con intención desestabilizadora" desmintiéndose así tal posibilidad, surgida después de la quema de 900 ejemplares del libro de cuentas, premio "Villa de Bilbao".

SIN CONFIRMARSE LA ENTREVISTA MARTIN VILLA-GARAICOECHEA

Aún no se ha confirmado la visita del ministro de Administración Territorial, Rodolfo Martín Villa, a la capital alavesa, como escala de su viaje hacia San Sebastián para asistir

a la boda del presidente de la UCD de Guipúzcoa, Jaime Mayor Oreja. En torno a la visita habían surgido rumores de que en su breve estancia en Vitoria se entrevistaría con el lendakari Carlos Garaicoechea, pero fuentes del Ejecutivo autonómico confirmaron ayer que el presidente del Gobierno vasco no tenía prevista ninguna reunión.

APROBADOS LOS PRESUPUESTOS VASCOS

Los primeros Presupuestos Generales del País Vasco en toda su historia fueron aprobados casi por unanimidad por el Parlamento vasco, en una sesión maratónica que se prolongó hasta las dos y media de la madrugada de hoy.

J.V. COLCHERO

Enviado especial



Calvo Sotelo fue despedido ayer viernes a las seis de la tarde hora española con honores militares en el hangar presidencial por los representantes del Gobierno mexicano y emprendió viaje a Mérida, en Yucatán, donde disfrutará de una jornada turística, a lo largo de la cual visitará Chichen Itza, históricas pirámides mayas y las

CONCLUIDA la parte oficial de su visita a México, el presidente Calvo Sotelo fue despedido ayer viernes a las seis de la tarde hora española con honores militares en el hangar presidencial por los representantes del Gobierno mexicano y emprendió viaje a Mérida, en Yucatán, donde disfrutará de una jornada turística, a lo largo de la cual visitará Chichen Itza, históricas pirámides mayas y las ruinas arqueológicas. Por la noche asistirá a una función de luz y sonido en la zona arqueológica de Uxmal. El sábado por la mañana seguirá viaje a Veracruz, la ciudad portuaria del Golfo de México, donde se han construido unos astilleros de gran importancia para la industria naval de este país con cooperación financiera y técnica de España. A primera hora de la tarde del sábado regresará a México, desde donde emprenderá —sin salir del aeropuerto— vuelo de regreso a Madrid.

Calvo Sotelo a los mejicanos

«No os alarméis por el ruido que os llega del otro lado del mar»

«... es el ruido de la libertad»

MEXICO, 18 (ARAGON/expres).— Los resultados del viaje de Calvo Sotelo a México han superado las expectativas más optimistas. Es la impresión que recojo tras un cambio de impresiones informal con los dos ministros que le han acompañado durante su visita, los titulares de Exteriores y Economía, Pérez Llorca y García Díez. La cooperación con México abre nuevas perspectivas en lo político y en lo económico.

Durante el banquete ofrecido por Calvo Sotelo al presidente López Portillo, en devoción al ofrecido por este la noche anterior, el primer mandatario mexicano dijo, al improvisar durante el brindis: "Los españoles han tenido una actitud gallarda ahora que les necesitamos y eso demuestra el señorío de un pueblo". Se refería a que España, a diferencia de otros países, no trató de cancelar sus compromisos de importación de petróleo durante las últimas semanas, en momentos en que hubiera podido adquirirse crudo más barato en otros mercados, dado el exceso de oferta existente en el mundo. El ministro de Economía, García Díez, nos comentaba luego que México no nos dejó en la estacada hace un año y medio cuando, siendo las condiciones de mercado de signo contrario, nos vimos en serios apuros. Dentro de dos años podremos estar de nuevo mendigando petróleo y entonces sí nos será muy útil el haber sembrado ahora una sólida cooperación con México. Los períodos de escasez y amplia oferta de petróleo pueden ser cíclicos y las naciones que sepan asegurarse suministros estables a largo plazo, serán las que menos sufran esos altibajos tan nocivos para las economías de los países industriales.

● El presidente español mantuvo una cordial entrevista con la viuda de Azaña

El presidente español mantuvo una cordial entrevista con la viuda de Azaña, doña Dolores Rivas-Cherif, quien ya acudió a la residencia hace tres años con motivo de la visita de los Reyes a México. El encuentro de la viuda de Azaña con Leopoldo Calvo Sotelo —que además de presidente del Gobierno es sobrino de José Calvo Sotelo, cuyo asesinato sirvió de motivo a Franco para alzar-se contra la República— sim-

boliza una muestra más de la reconciliación de las dos Españas, que han sabido converger en la democracia forjada bajo los auspicios de la monarquía constitucional.



del Gobierno español el interés por la cooperación con España. Calvo Sotelo encontró a estos empresarios optimistas sobre la evolución interna y se sorprendió de que no le plantearan el problema del paro, que tanto inquieta en Europa.

Hay otro tema de cooperación en el que se confirman las posibilidades de cooperación con México y es el de la energía nuclear. España construye ya el ochenta por ciento de los reactores que se montan en España y está dispuesta a cooperar con México tanto en la fabricación de piezas para sus centrales como en la aportación tecnológica y la formación de técnicos. Este tipo de colaboración tiene especial importancia por su elevado volumen económico.

«NO OS ALARMEIS»

López Portillo ahondó en la amistad con España al afirmar en sus brindis durante la cena que ofreció Calvo Sotelo que el español y el mexicano son dos pueblos destinados por la historia a mantenerse unidos

LOS ACUERDOS SON MUY IMPORTANTES

Claudio Boada, presidente del Instituto Nacional de Hidrocarburos, INH, considera muy importantes los acuerdos logrados ahora con México, en virtud de los cuales elaboraremos en nuestras refinerías en España diez mil toneladas de barriles diarios con destino a de-

Monseñor Jubany, pide comprensión con los divorciados

BARCELONA, 18 (Efe).— El arzobispo de Barcelona, cardenal Narcís Jubany, pide, en su glosa dominical de esta semana, a los creyentes una postura de comprensión y de diálogo para con las personas fracasadas en su matrimonio.

En la glosa, entre otras cosas, dice:

"La aprobación definitiva de la ley civil del Divorcio en España constituye una verdadera interpelación para la Iglesia. En lo que se refiere a su acción pastoral, se trata de una interpelación que debe hacer reflexionar seriamente a todos los creyentes".

"Un matrimonio roto representa siempre un fracaso y es también un sufrimiento: para los esposos y para los hijos. El fracaso matrimonial abre una herida, que a veces es difícil que llegue a cicatrizar del todo. Es un proyecto de vida en común, fundado en un amor lleno de ilusión, que se rompe quizá para siempre".

"La Iglesia es sacramento de misericordia. Ciertamente ella no puede negar o traicionar los valores que, según el Evangelio, deben regir la vida matrimonial. Su doctrina, por lo que se refiere al matrimonio sacramental, debe permanecer intacta, pero ello no obsta a una postura de comprensión, de diálogo y de acogida para las personas fracasadas en el matrimonio. Las comunidades cristianas tienen que ayudarles a realizar todo aquello que, en su situación concreta, pueden hacer cara a Dios —que siempre es fiel en su misericordia— y cara a los demás".

"En segundo lugar, la Iglesia debe sentirse interpelada en orden a esforzarse por ayudar, cada vez más y mejor, a la preparación de aquellos que solicitan el sacramento del matrimonio. Los novios han de conocer las condiciones fundamentales exigidas para la validez de su consentimiento, prestado ante Dios".

"En tercer lugar, los cónyuges católicos han de sentirse interpelados para dar un claro testimonio de los valores evangélicos, que constituyen la identidad del matrimonio-sacramento".

ESCAPADA A LA PLAYA



Todos los sábados y todos los domingos puede desplazarse a la playa de Salou, Cambrils, Sitges, Comarruga, Peñíscola, etc. en modernos autocares de aire acondicionado de Aragón Tours.

JUZGADO de GUARDIA



La hija de «Paco Tumbagas»

AY, mami, qué desgraciada soy!
—Pero, Pilarica, hija mía, ¿por qué dices que tú eres desgraciada, si nada te falta y eres la más preciosa de la familia?

—Pero no tengo papá.

—No tienes papá porque se te murió. Pero te quería muchísimo y eras su hija preferida.

—Ahora comprendo por qué soy tan morenica y tengo el pelo tan rizado y me gusta tanto bailar la rumba flamenca.

—¿Y qué tiene que ver que seas tan alegre y tan morena, con eso que dices de que eres tan desgraciada? No pega una cosa con la otra.

—Es que ya lo sé todo.

—¿Y qué es todo que tú sabes y que yo ignoro?

—Tú también lo sabes, pero te lo callas

—Qué rarica te encuentro, Pili.

—Ya te he dicho que lo sé todo. Que soy así de alegre y así de negra porque soy hija de un gitano.

—¡Trágame tierra, lo que me toca oír! ¿Pero y de dónde te has sacado tú esa barbaridad?

—Me lo noto hasta en la sangre. Soy hija de un gitano que venía a este barrio, de Barcelona, en los veranos y a tí te gustaba mucho. Y salías con él, cuando el padre de mis hermanas no lo sabía.

—Sepamos quién te ha llenado el coco.

—No me lo ha dicho nadie, pero lo he oído. Y sé que es verdad, porque me gusta bailar y cantar, y porque además de la piel, y el pelo, y los rizos de gitana, tengo el alma de faraona. Y la prueba de que es verdad, es que mis hermanas son las dos rubias y yo morena. ¿Cómo te lo explicas, vamos a ver?

—Esas son cosas de la Naturaleza a la que no voy a pedir explicaciones.

—Varias mujeres del barrio lo dicen.

—Se habrán puesto de acuerdo para gastarme una trastada. Si sabré yo que tú eres tan hija de tu padre, que en gloria esté, como tus dos hermanas.

—Pero ellas son rubias y yo soy morena.

—Eso nada tiene que ver. También yo soy morena y tu tía Encarna tira a rubita y jamás se me ocurrió pensar que somos hijas de padre distinto.

—Pero es que lo decían muy seguro.

—Primero vas a decirme quienes son ellas y después lo que has oído.

—¿Quiénes van a ser? La señora Patrocinio, la del manco, y Custodia, la del Ramiro.

—Ellas tenían que ser, claro. Me lo pude figurar. Las dos estaban loquicas por los huesos de tu padre y ahora se vengan de mí de esta manera.

—Ellas estaban en la puerta de casa, tomando la fresca y sentadas, y cuando yo entraba oí que decían: «Esta, esta es la hija del gitano; bien se le ve.» Y yo me he quedado detrás de la puerta a ver lo que decían y lo sé todo. Soy la hija de Francisco «El Tumbagas», y mi padre tiene en Barcelona dos bares de guitarristas y una academia de baile flamenco.

—Lo del Paco Tumbagas es verdad, pero ni tú ni yo tenemos nada que ver con él; tiene familia en el barrio y antes venía los veranos para que todo el mundo le viera los anillos y el coche. Pero todo lo demás, lo han inventado la Patro y la Custodia, porque estaban loquicas por tu padre y él no les hacía ni caso. Han aprovechado el hecho de que tú eres morena, como lo soy yo, para inventar todo eso.

—¿Y de verdad, mamá, que no soy hija de Paco Tumbagas...?

—Claro que no. Y como vuelvas a dudarlo, te pego una bofetada.

—Y yo que me había hecho ilusiones de ser gitana...

Luisa, viuda, de 47 años, tuvo conocimiento por su hija Pilar, de 14 años, de que unas vecinas que ocupan sendos pisos en su misma casa de vecindad, de un barrio zaragozano, habían comentado que la chica es hija de un gitano que tuvo relaciones con su madre. La reacción de Luisa, ya se la pueden figurar. Fue por ellas y hubo reyerta de vecinas. Y las tres tuvieron que ser atendidas en un centro asistencial, desde donde fue cursado a Comisaría el correspondiente parte de lesiones.

BRUNET

El Gobierno Civil y el Ayuntamiento refuerzan las medidas preventivas

SE PERSEGUIRA EL VERTIDO DE ACEITE ADULTERADO EN RIOS Y ALCANTARILLAS

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres). La Alcaldía de Zaragoza ha publicado un bando para evitar el vertido de aceites adulterados en los ríos, cuyo texto es el siguiente:

«Habiéndose dispuesto por el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la Provincia, la adopción de las medidas pertinentes en evitación de posibles vertidos de aceites adulterados a los ríos, esta Alcaldía ha dispuesto que por los Servicios de la Policía Municipal, de Montes y Parques y Jardines, así como de la Inspección Sanitaria, se extreme la vigilancia de tales hechos, formulando denuncia de los que

llegasen a realizarse, tanto en acequias, canales o ríos, como a través de las redes de alcantarillado, cuyos hechos, caso de producirse, serán sancionados como infracciones MUY GRAVES sin perjuicio de dar cuenta de ello a las Autoridades Gubernativas o Judiciales.

Igualmente se encarece a cuantos particulares dispongan en sus domicilios de productos sospechosos de contener sustancias nocivas para la salud, las entreguen en la Delegación Territorial de Sanidad y Seguridad Social y pongan en conocimiento de la Autoridad Gubernativa o de esta Alcaldía las posibles falsedades en las etiquetas de los envases».

«FIMA», en la Feria Internacional Agrícola de Stoneleigh

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— Durante los pasados días 6 al 9 del actual mes de julio, se ha celebrado en Stoneleigh, cerca de Coventry, una nueva edición del «Royal International Agricultural Show», catalogado como el mayor acontecimiento agropecuario de Gran Bretaña.

España concurrió a este gran Certamen con un magnífico Pabellón Oficial y entre los diversos organismos que lo formaban, figuraba un «stand» informativo de la Feria Técnica Internacional de Maquinaria Agrícola de Zaragoza, mundialmente conocida por el anagrama de FIMA. En él se facilitaron a numerosos visitantes cuantos datos solicitaban entre los actos más importantes que configurarían FIMA/82, programada para los días 27 de marzo al 4 de abril del próximo año.

Se pudo constatar, una vez más, que la FIMA de Zaragoza es conocida y admirada por numerosos países, dado el elevado número de expertos extranjeros que se acercaron a este «stand», en solicitud de toda clase de datos sobre el contenido y alcance que tendrá la décimo-sexta edición anual de la Feria Técnica Internacional de Maquinaria Agrícola, de Zaragoza.

Como dato significativo del interés despertado por FIMA, hemos de señalar el hecho de que varias Agencias de Viajes hayan ya programado el desplazamiento a Zaragoza, de grupos de agricultores ingleses que desean visitar FIMA/82.

«Radio Topolino Orquesta», esta noche en la antigua Hípica

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— Esta noche, a las 10,45 en el Complejo Deportivo Municipal «Gran Vía» (antigua Hípica), tendrá lugar el último de los Conciertos para una noche de Verano, en su etapa del mes de julio, con la actuación de la Radio Topolino Orquesta. Esta agrupación musical, capitaneada por Manolo Gas, hace un singular recital del estándar español de los años cincuen-

ta, y ha obtenido un gran éxito con su reciente presentación en Madrid.

La Delegación de Cultura Popular y Festejos del Ayuntamiento, que programa y realiza estos Conciertos para una Noche de Verano, considera que esta actuación es broche final adecuado para la primera etapa, ya que los conciertos se reanudarán el próximo mes de septiembre en la Hípica con una segunda tanda de actuaciones.

La sección taxi de UGT responde a F.N.T.

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— La Federación de Transportes de UGT en su sección Taxi ha hecho pública, una nota de su Ejecutiva para contestar al sindicato FNT y A. de Auto Taxi y G.T.

En dicha nota se afirma que FNT es un sindicato minoritario a nivel nacional como en el gremio del Taxi en Zaragoza. Igualmente se afirma que los asistentes a las asambleas son socios de Cooperativa y de la Asociación de Auto Taxi G.T. «que llevados por el egoísmo y también por ignorancia de los hechos elevan el número de asistentes». Afirma la nota seguidamente que el gremio del Taxi sufre la crisis general a nivel nacional, razón por la cual «UGT propone la estructuración del gremio para su mejor funcionamiento y nunca trata de desestabilizarlo». Finalmente, se propone en la nota la celebración de un debate para definir posturas y dar soluciones concretas.

La Fundación Cánovas del Castillo, en Zaragoza

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— La Fundación «Cánovas del Castillo», creada hace un año por una serie de intelectuales y profesores, preocupados por la defensa del humanismo europeo y occidental, tiene desde el pasado día 10 de este mes de julio su delegación en Zaragoza después de llevarse cabo el acto de constitución.

La Fundación creada hace un año tiene como objetivo primordial la expansión de la cultura y de los aspectos más sobresalientes de la ciencia y la tecnología moderna a toda la población por toda la geografía de nuestro país. Fiel a este programa se está elaborando para este próximo curso un programa calificado por la delegación de estrictamente social y cultural, compuesto por seminarios y conferencias sobre temas de España y de Aragón. Uno de los objetivos a nivel nacional lo constituye el deseo de editar en breve las obras completas de Antonio Cánovas del Castillo.

II Concurso de Fotografía «Pueblos de Teruel»

Reunido el Jurado compuesto por los señores: Bullón, Ocaña, Carceller, Ferrando y Gómez Marco, el día 7 de julio de 1981, ha

fallado como finalistas del II Concurso de Fotografía «Pueblos de Teruel» de la Casa de Teruel en Zaragoza, los siguientes autores:

Primer premio individual: Tomás Puértolas, de Samper de Calanda.

Segundo premio individual: Miguel Perdiguier, de Alcañiz.

Tercer premio individual: Jesús Cerdán, de Aliaga.

Premio a la mejor colección: Teodoro F. Lasmarias, de Vinacete.

Las fotografías presentadas estarán montadas en exposición hasta el día 21 de julio, en la sala de exposiciones de la Casa de Teruel fecha en que se efectuará la entrega de premios. Posteriormente la exposición recorrerá varios pueblos de la provincia de Teruel.

En breve

JUNTA GENERAL DEL GRUPO «ARMANTES»

El grupo cultural ARMANTES celebrará hoy sábado a las siete de la tarde Junta General en la biblioteca municipal de Aniñón, con el siguiente orden del día: lectura y aprobación de estatutos, elección de cargos directivos, aceptación de nuevos socios, lectura del calendario de actividades para el año 1982 y planes de contactos con otros centros culturales. Se convoca por este medio a todos los ayuntamientos que componen el grupo.

INFORMACION SOBRE ANALISIS DE ACEITE ADULTERADO

«Este Colegio de Químicos ha remitido a un número de laboratorios y entidades posibles interesadas información sobre «Métodos de investigación cualitativa de compuestos tóxicos en aceites adulterados con aceite de colza desnaturalizado».

Todas aquellas personas o entidades que por razones profesionales estén interesadas en la mencionada información pueden solicitarla en la Sede Social del Colegio, Av. Tenor Flea, 40 segundo. Tfno. 976-352739.

ASAMBLEA EN EL COLEGIO DE ATS

Mañana día 19, a las 10 horas, y media hora más tarde en segunda convocatoria, se celebrará la asamblea ordinaria preceptiva en los locales de calle Bretón, 46, primero, según el orden del día establecido en la circular remitida. Julio de 1981.

CONTRATOS DE TRABAJO Y FOMENTO DEL EMPLEO

El Boletín Oficial del Estado de 11 de julio ha publicado cuatro reales decretos sobre: contratos de trabajo en prácticas y para la formación de jóvenes trabajadores; contratos de trabajo a tiempo parcial; contratación temporal; fomento del empleo para determinados grupos de trabajadores desempleados.

Las personas interesadas en dichas normas pueden solicitar información en las oficinas de esta Cámara (D. Jaime I, 18).

EXTRACCION DE SANGRE EN VILLA FRANCA DE EBRO

Se pone en conocimiento de los donantes y en general de todo los habitantes de la localidad de Villafranca de Ebro, que el próximo día 24 (viernes), se desplazará la Unidad Móvil del Banco de Sangre de la Ciudad Sanitaria «José Antonio», para efectuar una masiva extracción de sangre.

Dicha extracción comenzará a partir de las cinco de la tarde en el «Bar La Paz».

HOGAR NAVARRO

La Casa de la Cultura y Hogar Navarro pone en conocimiento de socios, simpatizantes y público en general que el próximo domingo día 26 y con motivo de las fiestas de Santa Ana, este centro organiza una excursión a Tudela.

Inscripciones y reserva de plazas en la secretaría del Hogar en horas de 6 a 9 de la tarde.

VENDO O CAMBIO

parcelas de mil metros cuadrados cada una en Urcamusa. Alto de la Muela. (Avenida principal). Teléfono 221595.

reve

AL

ltural AR-
ará hoy sá-
de la tarde
la bibliote-
de Anión,
e orden del
robación de
n de cargos
otación de
lectura del
tividades pa-
y planes de
tros centros
onvoca por
os los ayun-
omponen el

OBRE
EITE

Químicos ha
ero de labora-
posibles inte-
n sobre "Mé-
ción cualitati-
s tóxicos en
s con aceite
lizado".
s personas o
razones pro-
eresadas en la
ormación pue-
la Sede Social
enior Fleta, 40
6-352739.

EL
ATS

19, a las 10
ora más tar-
onvocatoria,
amblea ordi-
en los loca-
ción, 46, pri-
rden del día
a circular re-
1981.

TRABAJO
EMPLEO

cial del Estado
publicado cues-
s sobre: con-
en prácticas y
n de jóvenes
atos de traba-
contratación
o del empleo
s grupos de
pleados.

nteresadas en
eden solicitar
s oficinas de
me I, 18).

DE

A DE EBRO

onocimiento
y en general
itantes de la
llafranca de
ximo día 24
esplazará la
el Banco de
udad Sanita-
onio", para
asiva extrac-

ción comen-
las cinco de
Bar La Paz".

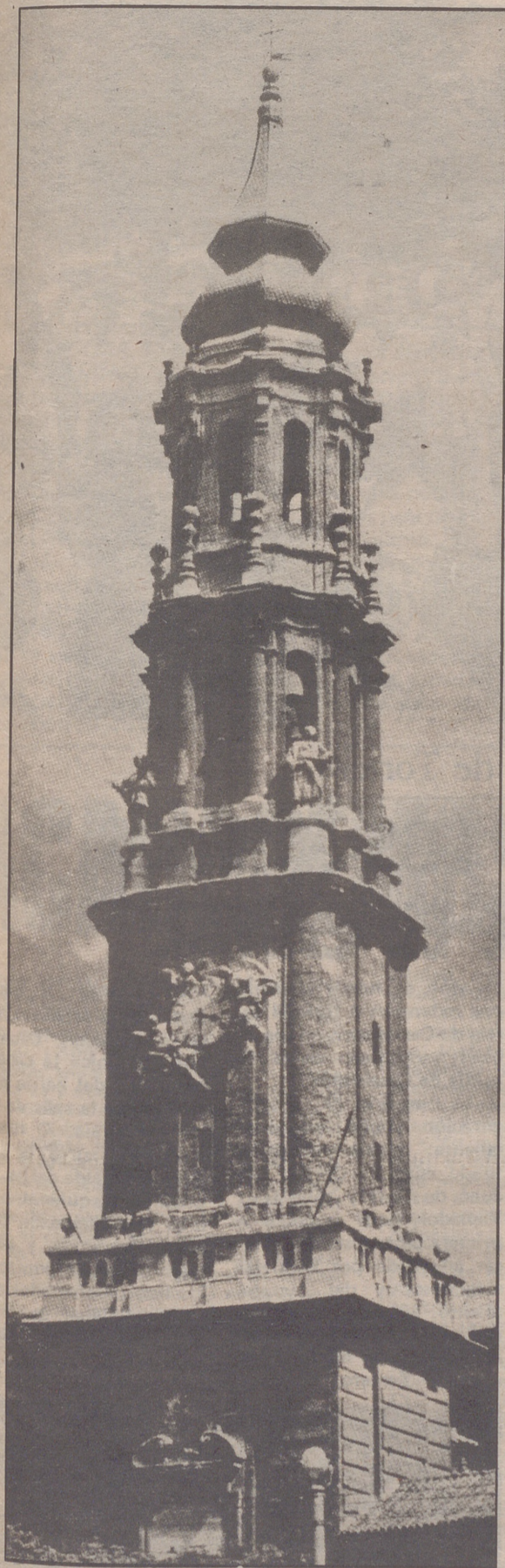
RO

Cultura y Ho-
n conocimientos
tizantes y pú-
ue el próximo
y con motivo
anta Ana, este
na excursión a

DO

MBIO

nil memos
la una en
to de la
ida princi-
221595.



El subdirector de Bellas Artes a «A/e»

«EL PROYECTO DE RESTAURACION DE LA SEO ES INDIGNANTE»

La ley de 1933 prohíbe la sustitución de los pilares

MADRID, 18 (ARAGON/expres por Carlos ARA). — "El proyecto presentado por el arquitecto aragonés Angel Peropadre es absolutamente indignante", manifestó ayer a "A/e" el subdirector de Bellas Artes, Dionisio Hernández Gil, instantes después de hacer pública la nota oficial del Ministerio de Cultura sobre la detención de las obras de restauración de La Seo que más adelante reproducimos. El señor Hernández Gil explicó a este periódico —que ha tenido acceso al proyecto del señor Peropadre— que es impresentable una memoria de sólo folio y medio de extensión y unos planos "que carecen prácticamente de cualquier anotación o explicación técnica".

El señor Hernández Gil mostró a "A/e" numerosos proyectos de otras restauraciones, en la mayor parte de los casos de menor trascendencia que la de la catedral zaragozana, los cuales aportan memorias mucho más extensas que un folio y medio y planos cuya minuciosidad y detalle evidencian la existencia de un trabajo técnico cuidado.

"Yo quisiera que la opinión pública pudiera enterarse de esto. Cualquier proyecto serio de restauración de monumentos incluye memorias, trabajos y planos extensos y detallados en donde se hallan calculadas todas las actuaciones a realizar en la práctica", dijo el subdirector de Bellas Artes, y continuó: "Pero en los planos del proyecto de restauración de La Seo no aparece una sola acotación numérica; los andamios están dibujados arbitrariamente sin que aparezcan calculadas medidas o proporciones; no hay un estudio ni siquiera mínimo sobre la resistencia de materiales, la evaluación de cargas ni los cálculos de estructuras, y todo esto por un precio que podría subir por encima de los trescientos millones de pesetas. Este proyecto no debía haber sido aprobado por el Colegio de

Arquitectos porque no cumple ni los requisitos técnicos mínimos".

"Es preocupante —apuntó finalmente— que una persona que ha dirigido todos los proyectos de restauración de monumentos en Aragón desde hace tiempo, presente ahora un trabajo como este. El mismo catedrático Ricardo Aroca regresó indignado de Zaragoza cuando fue a inspeccionar las obras enviado por el Patrimonio Nacional".

LA SUSTITUCION DE PILASTRAS, PROHIBIDA POR LA LEY

La nota oficial de los servicios técnicos de la Dirección General de Bellas Artes fue hecha pública a última hora de la tarde de ayer. En ella se especifica entre otras cosas que la sustitución o reconstrucción de parte de un monumento está prohibida por la Ley de 1933. Su contenido es el que sigue:

"En 1979 el arquitecto don Angel Peropadre actuó con tres memorias de obras urgentes sobre las basas de las columnas y se rellenó una galería romana que transcurre próxima a la cimentación de uno de los pilares.

En 1980 se aprobó una primera fase de obras

por importe de 17 millones de pesetas que correspondían al apeo de cuatro arcos fajones.

El proyecto de dichas obras consta de una memoria en la que sin embargo no figura un análisis del comportamiento mecánico, la evaluación de cargas y sobrecargas a los que está sometido para conocer los coeficientes de trabajo de los materiales y carecen de unos análisis físico-químicos de las características de los ladrillos y morteros que componen el pilar cuya necesidad de apeo se aduce.

La solución del proyecto no se ejecutó en los términos indicados en él y se sustituyó por un apeo ejecutado con una estructura tubular. Tampoco, al parecer, en el proceso de obra se tomaron muestras y a pesar de la existencia del andamio se decidió la geometría exacta para comprobar a que se deben las deformaciones visuales que presenta.

Con cargo al presupuesto de 1981 se tramitó un nuevo proyecto de sustitución de un pilar de los existentes por uno de hormigón y la sustitución también del sistema estructural de cubierta. El proyecto se retuvo en la oficina de supervisión de proyectos para que se completara la documentación por el arquitecto señor Peropadre, pues la aportada era absolutamente incompleta para que la Intervención de Hacienda aprobara el gasto.

En vista de la importancia del monumento y la incongruencia que supone esta operación de sustituir los pilares por otros, en vez de buscar soluciones de reparación en cumplimiento del ar-

ticulo 19 de la Ley de 1933, la Inspección Técnica de Monumentos visita las obras.

A partir de este momento las actuaciones de la Dirección General de Bellas Artes han sido asesoradas por la comisión asesora de monumentos formada por once especialistas, máximo organismo consultivo en esta materia, de prestigio nacional e internacional y cuyos dictámenes se han seguido puntualmente. En opinión de los servicios técnicos y de la comisión es dudosa la necesidad de tomar las medidas previstas, que sólo en último extremo deberían hacerse y en vista de las dificultades que plantea el diagnóstico del comportamiento estructural de edificios de este tamaño se decide:

a) que las obras en La Seo, dada su importancia, no deben ajustarse a un reducido presupuesto de conservación sino dotarlas del dinero necesario y se hace un encargo inicial de cincuenta millones con cargo al ejercicio presente. b) que dado que las obras tienen un carácter fundamentalmente de estabilidad del edificio, se pide a don Carlos Fernández Casado, académico de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando y catedrático de Estructura de la Escuela de Madrid y a don Ricardo Aroca Fernández Ros, doctor arquitecto, subdirector de la Escuela Superior de Arquitectura de Madrid que asesoren y colaboren con el arquitecto don Angel Peropadre Muniea en la redacción del proyecto.

Don Ricardo Aroca emite un extenso informe en el que analiza las posibles causas de las deformaciones que presenta los pilares de la ampliación del siglo XVI y que puede ir desde una mala ejecución, con lo cual no sería necesaria actuación alguna, hasta causas de deterioro de morteros que obligaría a tomar serias medidas y a una actuación de conjunto y no puntual pilar a pilar. Asimismo expone que el cambio de sistema de cargas que producirá el cambio de la estructura de la cubierta no debe ejecutarse porque rompería el sistema de equilibrio que hoy presenta y propone una sistemática de actuación para llegar a tener datos científicos que den la pauta para una solución definitiva.

Como puede comprobarse esta actuación de la Dirección General no desautoriza la intervención del arquitecto sino que busca un apoyo técnico al mismo, procurando las máximas garantías para la conservación y restauración de un monumento de capital importancia en el Patrimonio Histórico.

Los servicios técnicos de la Dirección General informarán de cuanto antecede de forma pormenorizada al Colegio de Arquitectos de Zaragoza".

Ricardo Aroca, subdirector de la escuela de arquitectura

«NO QUIERO ENTRAR EN GUERRA CON EL ARQUITECTO DE ZARAGOZA»

"Yo no quiero entrar en una guerra con el arquitecto de Zaragoza ni con el Colegio de Arquitectos de esa ciudad. Lo único que puedo decir es que no ha existido una toma de datos objetivos que permitan saber si las pilas-tras de La Seo deben ser sustituidas", manifestó ayer a "A/e" el subdirector de la Escuela de Arquitectura de Madrid, Ricardo Aroca, quien añadió que ese era "un tema muy delicado".

Informado por este periódico de las manifestaciones realizadas por Javier Tusell, director de Patrimonio, en las que se aseguraba la sustitución del arquitecto Peropadre en caso de no aceptar la colaboración de Ricardo Aroca, el catedrático de arquitectura dijo no tener conocimiento exacto de ese extremo y añadió: "Este me parece un tema muy delicado porque yo creo que se ha interferido un cierto pique profesional. Mis atribuciones no llegan a criticar la labor de un compañero cuyo trabajo no pongo en duda; en cualquier caso no está en mi ánimo andar buscando proyectos adjudicados a otras personas porque afortunadamente no lo necesito". En ese

sentido "A/e" ha podido saber que el señor Aroca se ofreció al Ministerio para trabajar en el problema de La Seo de forma gratuita.

Ricardo Aroca, que dejó traslucir una extrema prudencia en su declaración repitiendo por tres o cuatro veces que "este es un tema muy delicado", puntualizó que él no había dicho textualmente que el proyecto de Peropadre no estuviera avalado por estudios científicos. "Lo único que puedo aseverar —añadió— es que no ha existido una toma de datos objetivos que permitan saber si las pilas-tras de La Seo deben ser sustituidas".

PODRIA EXISTIR PELIGRO

Preguntado acerca de si la cifra de trescientos millones para la sustitución de todas las pilas-tras se ajustaba a la realidad, manifestó no haber realizado el cálculo específico y puntualizó: "Mi única participación en este tema ha sido desplazarme en una ocasión a Zaragoza y por indicación del Patrimo-

nio Nacional para ver sobre el terreno el estado en que se encuentra La Seo?"

"Yo no tengo los datos suficientes —prosiguió Ricardo Aroca— para decir si se deben cambiar o no las pilas-tras. Se deben proseguir los estudios que permitan aclarar el asunto. Efectivamente, el estado actual del monumento podría revestir cierto peligro para su seguridad, pero esto tampoco lo sé con certeza".

El subdirector de la Escuela de Arquitectura fue encargado por Bellas Artes, como ya dijimos ayer, de elaborar un informe sobre el proyecto de restauración de La Seo del arquitecto zaragozano Angel Peropadre; proyecto que fue detenido por la comisión de monumentos en razón de carencias inexcusables de cálculos de estructuras y calificado por Javier Tusell como una "cirugía brutal".

A propósito de esta calificación, Ricardo Aroca explicó que sentía un "respeto fenomenal por una construcción que lleva cuatrocientos años en pie", y concluyó: "Lo cierto es que hay restauraciones que uno desearía que no se hubiesen hecho nunca".

UNIVERSIDAD DE ZARAGOZA

CONCURSO PUBLICO PARA LA CONTRATACION DEL PROFESORADO CURSO 1981-82

1.- El Rectorado de la Universidad hace pública la relación de plazas vacantes en las Facultades, Escuela Técnica Superior y Escuelas Universitarias de su Distrito Universitario.

2.- Esta convocatoria se hará pública nuevamente los días 5 y 6 de septiembre del año en curso, pudiendo acumularse a ella aquellas vacantes que se hubiesen ido produciendo hasta esa fecha.

3.- Las solicitudes se presentarán en la Sección de Registro de la Secretaría General de la Universidad de Zaragoza, a través de cualquiera de los procedimientos establecidos por la ley. El plazo de admisión de solicitudes y demás documentos acreditativos finalizará el día 12 de septiembre de 1981, a las 13 horas.

4.- Las instrucciones generales para participar en este concurso son las mismas que rigieron el celebrado el año pasado para el curso actual y están expuestas al público en la Secretaría General de la Universidad (Ciudad Universitaria, Pabellón de Gobierno).

5.- Plazas que se convocan.

FACULTAD DE CIENCIAS EMPRESARIALES

DEPARTAMENTO O CATEDRA	EMPLEO
Historia Económica	Profesor Ayudante
Teoría Económica	Profesor Ayudante
Economía de la Empresa	Profesor Ayudante
Contabilidad	Profesor Ayudante
Econometría de la Empresa e Informática Contable	Profesor Ayudante
Régimen Fiscal	Encargo D
Régimen Fiscal	Encargo B

FACULTAD DE DERECHO

Derecho Mercantil	Profesor Ayudante
Economía Política	Profesor Ayudante
Derecho Natural y Filosofía del Derecho	Profesor Ayudante

FACULTAD DE VETERINARIA

Histología y Anatomía Patológica	Profesor Ayudante
Genética	Profesor Ayudante
Higiene y Microbiología	Profesor Ayudante
Enfermedades infecciosas	Profesor Ayudante

FACULTAD DE MEDICINA

Patología General	Profesor Ayudante (Médico Adjunto)
Patología y Clínica Médica "A"	Profesor Ayudante (Médico Adjunto)
Anatomía Humana "A"	Profesor Ayudante
Histología y Anatomía Patológica	Profesor Ayudante

ESCUELA TECNICA SUPERIOR DE INGENIEROS INDUSTRIALES

Transportes	2 Profesores Ayudantes
Tecnología Nuclear	Profesor Ayudante
Administración de Empresas	Profesor Ayudante
Automática	Profesor Ayudante
Termodinámica y Físico Química	Profesor Ayudante
Matemáticas II	Profesor Ayudante

Zaragoza, 16 de Julio de 1981



ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA S.A.

Por tener que efectuar reparaciones o mejoras, se interrumpirá el suministro de energía eléctrica, mañana domingo día 19, en las instalaciones siguientes:

ZONA II

De 7,00 a las 14 horas: Línea 30 K.V. Fuentes-Pina-Quinto, que afecta a la localidad de Pina de Ebro y a los C.T. de abonados de SATRA, FEPASA y Cooperativa de Fuentes de Ebro. Línea 45 K.V. Fuentes-Quinto, que afecta a los C.T. de abonados de COMPLASA, EPYSA y RENFE de Pina de Ebro. Línea 10 K.V. circunvalación Fuentes, que afecta a los C.T. de sector números 1,3,5 y 6 de Fuentes de Ebro y C.T. de abonados que derivan de dicha línea.

En el caso de que se terminen los trabajos programados con antelación a las horas señaladas, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

Zaragoza, 17 de julio de 1981
LA DIRECCION



Una vieja aspiración de los vecinos de Torrero

INAUGURADOS LOS NUEVOS PUENTES SOBRE EL CANAL

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— Cuatro puentes sobre el Canal Imperial de Aragón fueron inaugurados oficialmente en la tarde de ayer viernes. En el acto estuvieron presentes el alcalde de la ciudad y el alcalde de Casablanca que juntos cortaron las cintas simbólicas de la apertura de dichos accesos.

Los puentes sobre el Canal, llevan ya unos meses construidos, aunque se inauguran oficialmente ahora. Su objetivo es facilitar el paso a las dos orillas del Canal y unir el barrio de Casablanca con el de Nuestra Señora de las Nives. Junto con esta obra se han acabado la pavimentación y la señalización de las comu-

nicaciones en este sector que se encontraba bastante aislado al carecer de vía de paso sobre el Canal Imperial.

La comitiva municipal, en la que también hizo acto de presencia el concejal Luis Roldán, como presidente de la comisión de Hacienda, recorrió los cuatro puentes y terminó con

un vino de honor ofrecido por extensión a todo el barrio de Casablanca, en los locales municipales de la Alcaldía de Casablanca.

El itinerario de la inauguración oficial fué el siguiente: primer puente situado entre la Clínica San Juan de Dios y calle Ruiz Tapiador; aquí se cortó la primera cinta, estando el lugar adornado por banderas aragonesas y del Ayuntamiento. Segundo: el que se encuentra en la prolongación del Paseo Mariano Renovales. Tercero: el cons-

truido junto al ojo del Canal, en la subida al Parque de Atracciones. Cuarto: el que comunica la calle Embarcadero del barrio de Casablanca y la calle de la Sagrada Familia. Al final del recorrido, cortó la última cinta el alcalde del barrio de Casablanca, quien tuvo palabras de felicitación por la obra acometida y por las mejoras que suponían para los barrios afectados por el paso del Canal, que de esta forma no quedan aislados.

(Foto García Luna)



La cinta con la bandera de Aragón para solemnizar el acto.



La vieja pasarela espera el desglace.

HOMENAJE DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA A LUIS MARIA ANSON

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— Ayer tuvo lugar en nuestra ciudad la entrega del emblema de la Asociación de la Prensa de Zaragoza a Luis María Anson, presidente de la Federación de Asociaciones de la Prensa de España, en reconocimiento de su labor en defensa de la profesión periodística y por la ayuda prestada a la Asociación de Zaragoza.

Un numeroso grupo de profesionales del periodismo zaragozano se reunieron en torno al homenajeado en un almuerzo al que asistieron el gobernador, el alcalde y un representante de la Diputación General de Aragón. El señor Anson fue obsequiado asimismo por el alcalde con una pluma estilográfica y los dos volúmenes aparecidos

hasta el momento de la historia de Zaragoza. El representante de la DGA le hizo entrega de una medalla conmemorativa de Aragón.

Luis María Anson, en contestación a las palabras de Manuel García de Frutos, presidente de la Asociación de la Prensa de Zaragoza, indicó que la defensa de la profesión era una tarea difícil, pero al final se ganaría la batalla frente a los diversos sectores interesados en controlar la labor de los periodistas, especialmente los políticos, las centrales sindicales y algunos empresarios. Se refirió concretamente a la titulación universitaria, a la cláusula de conciencia, y al secreto profesional como los elementos básicos que deberían integrar según él - la ley de información.

Centro Cultural ANADE

CAMPAMENTOS EN ARAGÜES DEL PUERTO

El centro Cultural Anade ha organizado como todos los años su Campamento de verano en el Valle de Aragües del Puerto, en el Pirineo Aragonés.

La segunda tanda comenzará el día 31 de julio hasta el 19 de agosto.

Para mayor información e inscripciones pueden dirigirse a la secretaria del Centro Cultural Anade de Fco. de Vitoria 3, llamando al teléfono 21-89-01 de 10 a 1 de la mañana y de 4,30 a 9 de la tarde.

Gracias al crédito de 3.500 millones de ptas. de la CAZAR al Ayuntamiento

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres, por Margarita BARBACHANO). — Una importante operación financiera, concretada en un préstamo de 3.500 millones de pesetas que concede la CAZAR al Ayuntamiento de Zaragoza, tuvo lugar ayer por la mañana, en el edificio central de la Caja. La primera parte de esta ambiciosa operación se concretó en la firma, ante notario, de un préstamo por valor de 587 millones para financiar el presupuesto extraordinario de Urbanismo.

Hablar de cifras no resulta muy atractivo pero en esta ocasión el contenido de la considerable cantidad va a suponer para Zaragoza el inicio de una serie de acciones tendentes a mejorar definitivamente su calidad de vida. Urbanismo, barrios, escuelas, dotaciones escolares, zonas verdes, son las principales partidas que gozarán, gracias a esta favorable concesión, de atención a fondo en sus necesidades básicas.



Momento de la firma del préstamo por parte del presidente de la CAZAR y el alcalde de Zaragoza ante el notario.

ACABAREMOS CON EL SUBDESARROLLO

Ayer por la mañana a las 12,30 horas se firmó en un acto solemne el primer préstamo del montante global de los 3.500 millones, desglosados en otro préstamo de 1.500 millones al 15 por ciento de interés anual y una emisión de deuda pública de 2.000 millones de pesetas, que irán a continuación y con lo que queda cubierto todo el plan de inversiones del Ayuntamiento para 1981. Estuvieron presentes el presidente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, José Joaquín Sancho Drona; el alcalde de la ciudad, Ramón Sáinz de Varanda, el concejal presidente de la Comisión de Hacienda, Luis Roldán Ibáñez, así como el secretario general de la CAZAR y varios consejeros. El notario leyó el texto y las condiciones de este primer préstamo que será pagadero en 10 años, terminando su cometido con estas palabras que resumen el ambiente de franco optimismo reinante: "Enhorabuena y hasta dentro de diez años".

DINERO DE LOS ZARAGOZANOS

Cierto, la ciudad está de enhorabuena, porque estas ocasiones donde el entendimiento entre la institución financiera más importante de Aragón y el actual Ayuntamiento democrático en el que todos los zaragozanos están representados, merece un realce especial. Máxime cuando con estos miles de millones se va a mejorar la

ciudad, tratando con especial deferencia a los sectores hasta ahora menos favorecidos: los barrios de Zaragoza.

Después de la firma del citado préstamo, José Joaquín Sancho Drona con su proverbial espontaneidad explicó a los presentes los porqués de la operación financiera que la Caja ha emprendido en solitario. Estas fueron sus palabras:

—Yo quiero, con permiso del alcalde aquí a mi lado, explicar lo que supone esta importante operación financiera que entre ambos organismos aragoneses hemos suscrito en beneficio de todos los zaragozanos.

Desde el año 1977 hasta ahora el conjunto de operaciones de crédito con el Ayuntamiento ha sido de 8.214 millones, cantidad que no hemos tenido inconveniente en prestar. Y, el préstamo actual, lo concedemos con mayor satisfacción si cabe por la oportunidad del plan de inversiones pensado por este Ayuntamiento. Creo —porque yo no estuve en el Pleno— que es la primera vez que todos los partidos políticos presentes en la Corporación se adhieren unánimemente ante este plan de financiación de urbanismo; en esta postura, es evidente que las Cajas se pongan cerca de los respectivos concejos.

En otro momento de su intervención dijo, "Cada vez vamos perdiendo el respeto a los millones, y son muchos los que en esta operación se prestan. Quiero responder el por qué lo hemos hecho. Sencillamente porque este es un dinero que nos han dado a guardar los zaragozanos. De los 117.000 millones que posee la Caja en depósito, más del 50 por ciento pertenece a Zaragoza. Por esta razón nos sentimos obligados a dar el dinero al Ayuntamiento para que mejore las condiciones de vida, especialmente de los barrios que son los más necesitados de todos los aspectos que ahora se van a ejecutar.

Para mí la iniciativa del Ayuntamiento, presidido por Ramón Sáinz de Varanda, ha constituido un paso importante en estas preocupaciones que siempre ha tenido y tiene, la Caja de Ahorros. Así pues estamos gustosos de poder demostrarlo, aunque desgraciadamente sólo podamos hacerlo a través de números...".

REGIONALIZAR NUESTRAS INVERSIONES

Puntualizó el presidente de la CAZAR, que con esto se consigue el principal afán que mueve la Caja; regionalizar las inversiones aragonesas. "Es muy importante que lo que Aragón ahora, se invierta en nuestra región y no salga fuera. Y como somos muy faroles —continuó diciendo— lo hemos hecho solos. En Zaragoza, hay cuarenta y tantos establecimientos de crédito, bien podríamos habernos reunido en una mesa redonda y decidir, entre todos, financiar esta importante operación. Pero no, no hemos caído en esa tentación. Es la CAZAR quien quiere hacerlo sin llamar a las puertas de nadie". En este momento, se dirigió personalmente al alcalde y le comentó "ten la seguridad Ramón de que si así se hubiera hecho, te habrían cerrado alguna puerta".

También sugirió la conveniencia de que la emisión de obligaciones por un importe de 2.000 millones, fuera para los zaragozanos y que el Ayuntamiento brinda-

ra la oportunidad a los ciudadanos de participar en dicha emisión. "Ya que es una forma de que obtener mayor rentabilidad que con los dineros ahorrados en una cartilla, añadió".

mismo clientes"—. A partir de entonces encontramos el punto de arranque. Es cierto que la Caja ha estado desde el primer momento atenta y solícita al Ayuntamiento, sin su colaboración difícilmen-

■ «Tenemos los mismos clientes» (Sancho Drona)

■ «Zaragoza está orgullosa de esta institución financiera» (Sáinz de Varanda)

Terminó diciendo el señor Sancho Drona "que de la abundancia del corazón habla la boca y yo no quiero seguir este guiño que traía preparado. Simplemente decirte, Ramón, que aquí tienes la Caja de Zaragoza, al servicio del Ayuntamiento y de la ciudad. Creo que andando se hace camino y este es un hecho que demuestra la confianza que tenemos en el actual Ayuntamiento de Zaragoza".

ELIMINAR EL SUBDESARROLLO

A continuación tomó la palabra el alcalde que reconoció que "difícilmente hubieramos podido expresar esta filosofía tan progresista que se desprende de lo enunciado por el presidente de la CAZAR y en ningún caso obtener tan buena disposición.

Yo recuerdo, siguió manifestando, que después de las elecciones, en un momento en el que coincidimos ambos, nos mirábamos un poco de reojo, para ver cómo arrancábamos. Y entonces Sancho Drona me dijo una frase feliz —"tenemos los

te hubieramos podido pagar en 1979 la nómina de agosto a nuestros 3.000 funcionarios, y haber vencido el tremendo déficit presupuestario heredado".

Quiero hacer referencia —continuó diciendo el alcalde— al Pleno celebrado el día 16, que ha sido uno de los más importantes para esta Corporación porque de forma unánime se ha acordado arreglar la Zaragoza actual y terminar con ciertas situaciones de auténtico subdesarrollo urbano (caso del barrio de las Delicias, densamente poblada y sin un solo árbol). Pienso que si la Caja estuvo al lado de la vieja Zaragoza, también lo estará al lado de la nueva. Una vez más deseo agradecer (ya lo hice públicamente en el desarrollo del Pleno, pidiendo que constara en acta el agradecimiento de esta Corporación a la CAZAR) esta colaboración real y decir que Zaragoza está orgullosa de esta importantísima institución financiera que vela y se preocupa por el bien común de todos sus ciudadanos.

(Fotos García Luna)



En el transcurso de la lectura de las condiciones del préstamo, leído por el notario ante la presencia del Ayuntamiento y directivos de la CAZAR.

Cartas a



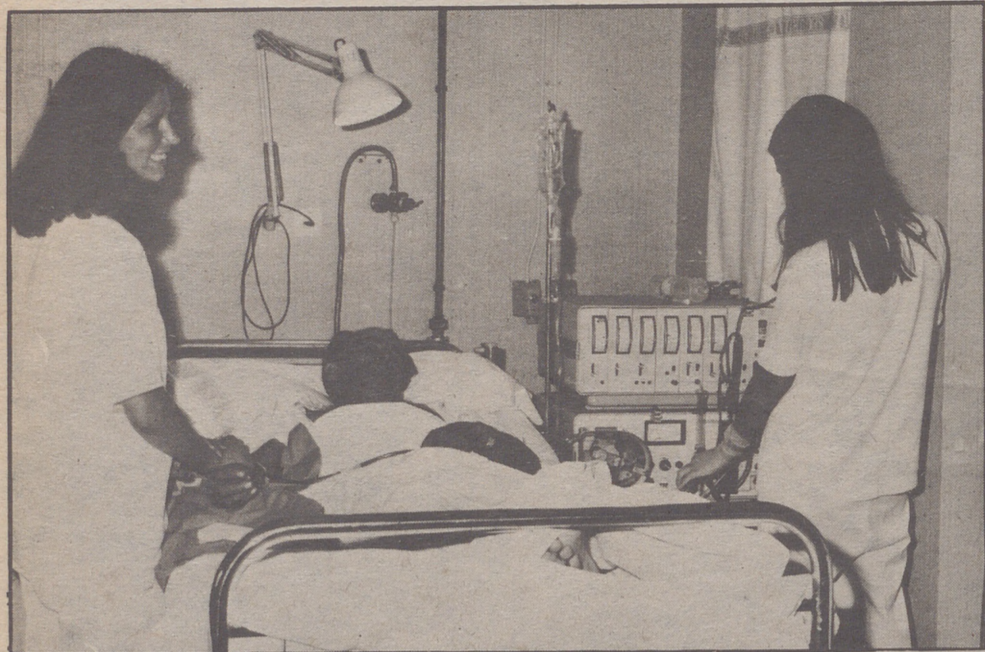
¿Igual que vascos y catalanes?

Sr. Director: Confieso que desconocía todo ese rollo de los ahorros que manejan unas Comunidades autónomas y otras no. Me he enterado aunque creo que mal, leyendo una información sobre lo que pasó en la Asamblea de la Autonomía, porque los del PAR pedían que Aragón también se quedara con sus ahorros y los demás decían que no podía ser. ¿Puede ser o no, señor director? Porque si puede ser, no sé por qué los señores de UCD y los no menos señores del PSOE no piden para Aragón lo mismo que el PAR. Y si no puede ser nos deben una explicación para saber por qué sí es posible el caso vasco y el caso catalán.

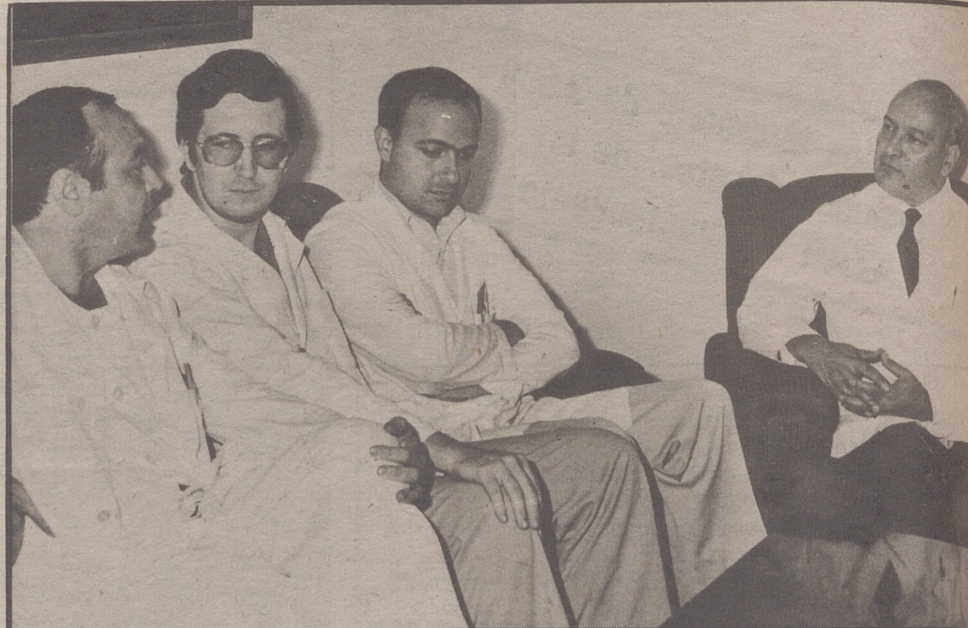
Tanto que íbamos a ser y van y dejan a unos todos lo que quieren y a otros, ni para coger el autobús.

Atentamente le saluda,

Trinidad MORATA



Un enfermo de hemodiálisis en el momento de la transfusión.



El equipo médico del Dr. Romero, catedrático de Urología del Hospital Clínico Universitario

El Hospital Clínico está homologado para extraer órganos de cadáveres

Zaragoza «exporta» riñones humanos

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres, por Margarita BARBACHANO). — La insuficiencia renal crónica es una enfermedad delicada que tiene dos soluciones: la hemodiálisis y el trasplante de riñón. En Aragón la cifra de enfermos que se dializan es superior a los 250, repartidos en varios centros hospitalarios, que son: Hospital Clínico Universitario, Residencia de la Seguridad Social, Clínica Quirón, Hospital San Juan de Dios y Hospital Militar. En cuanto a trasplantes de riñón, hay que decir que el primero se realizó en el Hospital Clínico el 29 de junio de 1980; desde entonces se han realizado siete trasplantes renales en el departamento de Urología. Esta práctica ha sido recientemente ratificada por Orden Ministerial de 7 de Abril de 1981, por la que se homologa al citado hospital de Zaragoza para efectuar extracciones de órganos de fallecidos y donantes vivos.

EL ENFERMO SUJETO A CONTROL: HEMODIÁLISIS: 14 HORAS SEMANALES DE DIALISIS EN SESIONES DE CUATRO HORAS

El equipo de Urología del doctor Francisco Romero Aguirre, del Hospital Clínico Universitario, junto con el doctor Martín Marín, médico adjunto de Nefrología, explican las características de los enfermos de insuficiencia renal crónica en Aragón.

— ¿En qué consiste la hemodiálisis y cuál es el número de enfermos en Aragón?

— La hemodiálisis básicamente consiste en un método de sustituir las funciones propias del riñón, es decir, eliminación de sustancias de desecho, eliminación de líquidos y corregir el equilibrio de los iones. Para ello y basándonos en las propiedades de las membranas semipermeables, pasamos la sangre a través de un filtro, el cual está bañado de un líquido con las concentraciones ideales del plasma humano, realizándose el intercambio de sustancias a través de este filtro y regresando la sangre al enfermo ya depurada. Esto básicamente puede durar entre 4 y 6 horas y depende de la superficie corporal del enfermo y del tipo de filtro que elijamos.

— En Aragón la cifra de enfermos que se dializan es superior a 250, repartidos en varios Centros. La diálisis peritoneal es más asequible en los Centros hospitalarios, mientras que la hemodiálisis requiere de unos aparatos y unas instalaciones más complicadas junto con un personal especializado

— ¿En qué centros se dializan?

— En Zaragoza funcionan Servicios de Hemodiálisis en la Residencia de la Seguridad Social, en el Hospital Clínico Universitario, en la nueva Clínica Quirón, en el Hospital de San Juan de Dios y Hospital Militar. En Huesca y Teruel se está dotando a las Residencias de material y personal para comenzar a trabajar posiblemente a finales de este verano.

— ¿Cuál es la frecuencia de la Hemodiálisis?

— La frecuencia y siguiendo pautas que son standard, es de 12 horas semanales, repartidas en tres sesiones de cuatro horas de duración que se pueden modificar según las características o necesidades del enfermo. Así, en sobrecargas acuosas importantes es necesario realizar diálisis suplementarias para eliminación de líquidos, o en pacientes embarazadas, por poner un ejemplo, en las que es preciso mantener las cifras de urea por debajo de un gramo permanentemente, para que no pueda perjudicar al feto.

TRASPLANTE DE RIÑÓN: "UNA ESPERANZA DE VIDA NORMAL PARA EL ENFERMO"

El primer trasplante renal realizado en este Hospital se realizó el año pasado y desde entonces son ya siete los trasplantes renales llevados a cabo con éxito, todos ellos procedentes de órga-

nos extraídos de cadáveres. En este tiempo puede ser muy útil la microcirugía.

El tercer tiempo tiene por objeto implantar el riñón en el receptor, preparando un lecho para ello, generalmente en fosa ilíaca derecha. Saturando a la cava la vena del riñón que se implanta y la arteria de este en la arteria ilíaca del receptor, y finalmente se procede a suturar la vía excretora.

— ¿Cuál es la reacción del enfermo al trasplante?

— En general, excelente. Contribuye a ello la eficaz labor que está realizando la "Asociación para la lucha contra las enfermedades renales" (ALCER), y concretamente ALCER - ARAGON. El enfermo de insuficiencia renal crónica sometido a diálisis a veces durante muchos años, suele esperar ilusionado la oportunidad de un trasplante renal. Pero para conocer el estado de ánimo del paciente ya trasplantado, nada mejor que preguntárselo a

particulares tiene la cirugía del trasplante renal?

— Podría decirse que es una cirugía de principios y de precisión. El principio que la rige, ante una situación de insuficiencia renal crónica, irreversible y bilateral, es sustituir el riñón inservible por otro funcional. Respecto a la precisión, debe tenerse en cuenta que la realización correcta de todos y cada uno de los detalles de la técnica son indispensables para la obtención de buenos resultados.

— Tengo entendido que el trasplante renal es un trabajo en equipo.

— Así es, en efecto. El Comité de Trasplante Renal del Hospital Clínico Universitario está constituido por los Servicios de Urología, de Medicina Interna, de Nefrología, de Inmunología y por un Médico Forense de Medicina Legal. Juegan un papel decisivo también los Servicios de Hematología, Neurología y Neurocirugía, Cuidados Intensivos y Anestesiología.

— Pero, en realidad, se requiere la colaboración de prácticamente todos los Servicios del Hospital, cuyos nombres no citamos porque sería una larga relación y para no incurrir en omisiones, pero a todos les expresamos nuestra gratitud, pues tantas y tan valiosas colaboraciones no se podrían realizar el trasplante.

— La autorización del trasplante y la información a los medios de difusión del mismo corresponde al director del Hospital Clínico Universitario.

(Fotos: García Luna)

Siete trasplantes con éxito desde el año pasado

ellos mismos. Uno de los últimos operados escribía recientemente en la Revista ALCER - ARAGON al referir su experiencia de "una nueva primavera". "Quisiera que todos aceptaseis este sueño, que en mí se ha hecho realidad y lo aceptéis como vuestros, para que algún día insospechado llegue a vuestro lado y os sonría con esperanza de recomenzar la vida"

— ¿Qué características

— ¿Puede explicarnos cuál es el esquema quirúrgico del trasplante?

— Podría concretarse en tres tiempos. El primero, la extracción del riñón del donante, vivo o cadáver, que debe realizarse con técnica muy metódica. En segundo lugar, la conservación y preparación del riñón hasta su implante, que se hace mediante refrigeración en líquido de Euro - Collins, al mismo tiempo que se revisan y preparan los vasos (arterias y venas) y la vía

ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA S.A.

ZONA VI - ALCAÑIZ

Por tener que realizar trabajos en la S.E.T. Molino Mayor de ALCAÑIZ; se cortará el servicio de 7 a 11 horas del domingo día 19 de Julio, de la línea de 10 KV. Zona industrial quedándose sin servicio la zona de Ctra. Estación, Ctra. Zaragoza. Parador Nacional, Valmuel y Puig-Moreno.

Asimismo se cortará el servicio de 7 a 13 horas de la línea de 10 KV, que alimenta el Instituto Nacional y el repetidor de Televisión Española.

Si se terminan los trabajos antes de las horas previstas se dará servicio sin previo aviso.

Alcañiz, 18 de Julio de 1981

MAÑANA FIESTA DONDE COMEREMOS?

San Marcos

33 SANDWICHES VARIADOS

6 PLATOS ESPECIALES

SAN VICENTE MARTIR, s/n.
(Esquina Cesáreo Alierta)
Tel. 211751 ZARAGOZA

FULL-YAMA

Bar-Restaurante

SALONES ESPECIALES PARA BODAS, BAUTIZOS Y CEREMONIAS

Avda. San José, 137
Teléfono 41 1053

BENIDORM

Dirección: HNOS. MUR

ESPECIALIDAD PESCADO Y MARISCO

Fernando el Católico, 2
(entrada por Avda. Goya)
Teléfono 25 11 67

EL ZORONGO

BAR-RESTAURANTE ESPECIALIDAD ZORONGUITOS ENTERITAS

C/. Arzobispo Apaolaza, 2
(Junto Plaza San Francisco)
Teléfono 25 11 87

MERENDERO LA CASILLA

CONEJO ASADO CON AJOLIO ESCABECHADO, Y CON CARACOLES. COSTILLAS A LA BRASA. CODORNICES.

Avda. Gómez Laguna, s/n.

RESTAURANTE Victoria

UNA CITA CON LA BUENA COCINA

BODAS · BANQUETES · REUNIONES

Avenida de Tenor Fleta, 22
Teléfono 279155 ZARAGOZA

Han presentado en el Gobierno Civil los estatutos de la Asociación «AEICA»

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres). — De los casi millón y medio de kilos de aceite que se consumen al mes en la provincia de Zaragoza, algo más de la mitad está envasado por pequeños industriales zaragozanos. Integrados hasta el 26 de mayo en la Asociación de Empresarios de la Industria y Comercio de Aceites Comestibles y Productos Derivados del Olivo, decidieron antes de esa fecha formar una nueva Asociación. El día 16 de julio, en el Gobierno Civil, se entregaron los documentos precisos para constituir legalmente la nueva asociación de envasadores zaragozanos, una vez desligados de los encurtidores. Su nombre: "AEICA" Asociación Empresarial de la Industria y Comercio de Aceites Comestibles.



Tres de los envasadores promotores, durante la mesa redonda mantenida ayer en "A/e". Las caras reflejan la gravedad del problema y de la situación.

LOS ENVASADORES DE ACEITE ZARAGOZANOS SE UNEN

Tres de sus siete promotores ("Aceitera del Ebro", "Aragonesa del Aceite", "Aceites A.J.D.", "Aceites Camalda", Aceites del Río" y "Aceites Zaragoza") han mantenido con "A/e" una mesa redonda para exponer sus problemas, que no son pocos, sino gravísimos, sobre todo desde que se descubriera que la neumonía tóxica estaba siendo producida por el consumo de un aceite para fines industriales, el famoso aceite de colza desnaturalizado.

DESCENSO ESCALOFRIANTE DE LAS VENTAS

La primera pregunta es obligada. ¿Por qué se asocian, o mejor dicho, por qué crean esta nueva asociación?

—Fundamentalmente porque al disolverse la primitiva asociación necesitamos tener un colectivo con capacidad jurídica que vele por todos nuestros intereses. Y, entre estos, consideramos como específicos de la Asociación empresarial, defender los intereses profesionales colectivos, realizar contratos colectivos de trabajo, colaborar y participar con la Administración en los temas que nos afecten, y en definitiva todo aquello que resulte de interés para los asociados desde un punto de vista estrictamente profesional.

—Pasamos a analizar los problemas que les afectan ahora, de forma podríamos decir "angustiosa". El primer tema no puede ser otro: ¿han bajado las ventas?

—Han bajado entre un sesenta y un noventa por ciento, y esto está produciendo tal cantidad de problemas, que muchos de nosotros, con fábricas que pusieron en marcha nuestros abuelos, no cerramos por no dejar en la calle a las familias que llevan toda la vida con nosotros. La mayoría somos envasadores de cuatro, ocho, diez trabajadores, que se nos está perjudicando de forma importante.

—Se supone que el descenso de ventas, se debe al miedo de la población por enfermarse, y a la alarma sobre los aceites en general, que parece no afecta a las grandes marcas, o a las grandes fábricas que comercializan marcas muy conocidas. ¿Cómo quedan ustedes ante este hecho incuestionable?

—Primero hay que decir que en el momento actual se está produciendo un claro monopolio de los aceites comestibles por

parte de esas grandes firmas porque tienen medios para controlar la opinión pública con campañas de publicidad y por otro tema importantísimo: tienen grandes y modernos laboratorios en los que analizan las partidas que compran hasta el último detalle,

UN LABORATORIO OFICIAL EN ZARAGOZA

—¿Qué solución asequible se podría plantear para evitar por un lado los excesivos gastos individualizados, y por otro las "sorpresas" de las refinerías?

«Estamos dispuestos a colaborar con la Administración en todo»

Las ventas han descendido entre un 60 y un 95 por ciento

y de esa manera no hay sorpresas.

"HAY QUE ANALIZAR EN LAS REFINERÍAS"

—¿Quiere eso decir que ustedes no tienen laboratorios?

—Más o menos eso es. Se debe tener en cuenta que cuando nosotros compramos en origen el aceite a una refinería, la carga nos llega en la cisterna con la factura, pero no tenemos ninguna garantía de que ese aceite haya sido analizado por ningún tipo de laboratorio oficial. Entendemos, y nos parece lo más lógico, que el primer análisis se realizara precisamente en origen, y no como se hace ahora. Porque si nosotros llevamos muchos años comprando aceite de cierta refinería y de buenas a primeras ese aceite contiene colorantes, o algún producto desconocido, a quien le echaban la culpa es a nosotros.

—Pero siempre pueden ustedes encargar análisis a un laboratorio privado, o contratar un químico.

—Si fuéramos grandes empresas sí que podríamos hacerlo, pero al ser envasadores pequeños, eso queda fuera de nuestras posibilidades. Pero es que, además, hay otra cosa importante. Nosotros tenemos en Madrid, en el Grupo Nacional de Envasadores, un laboratorio al que mandamos muestras que nos tardan en volver más de quince días, y así no se puede trabajar. Pero es que por si esto fuera poco, las tres o cuatro grandes firmas que cuentan con enormes medios técnicos se van a cargar la Agrupación de Envasadores y nuestras noticias son que es posible que nos quedemos sin esa posibilidad de realizar análisis.

producto de calidad y con garantía.

Además, podemos decir otra cosa: hasta que no salga el Código Alimentario, las etiquetas de envases de aceites no están obligadas a llevar el número de registro sanitario.

EL MALO DE LA PELICULA

—¿Es malo por naturaleza el aceite de colza?

—El aceite de colza es un aceite de semillas, como otro aceite cualquiera. En Francia se cosechan miles de toneladas y en España se ha utilizado desde hace muchos años. El problema actual del aceite de colza, no es por ser aceite de colza, sino porque a equis toneladas de aceite de colza desnaturalizado, es decir, con unas sustancias determinadas para hacerlo útil con fines industriales, se le ha dado un destino para el consumo humano, que es evidentemente un crimen. Y aquí sí que no sabemos quién puede ser o no el culpable. Los jueces lo dirán.

—A dos pequeños empresarios de la provincia les ha tocado la china. Se ha localizado en su aceite colorantes tóxicos. ¿Qué pasa ahora?

—Las autoridades tendrán que decirlo, una vez realizadas y finalizadas las correspondientes investigaciones. Desde luego, lo que no somos es criminales, ni asesinos. Por eso pedimos a la Administración medios oficiales que nos garanticen la calidad de lo que nos venden porque por el momento esto nos está haciendo un daño enorme. Las ventas han descendido entre un sesenta y un noventa por ciento, llegando en algunos casos hasta el noventa y cinco por ciento.

SUBEN LOS PRECIOS

—¿A río revuelto, ganancia de pescadores?

—Evidentemente. Nosotros ya hemos detectado cómo en algún sitio se está vendiendo aceite de oliva a 129 pesetas el litro cuando el precio mínimo es de 150. Si solo hubiera una diferencia de seis o siete pesetas, estaría justificado por campaña de promoción, pero tanta diferencia resulta muy sospechosa.

—¿Nadie da duros a cuatro pesetas?

—Nadie por supuesto. Pero, además, no es que no den duros a cuatro pesetas, sino que puede

ser que tampoco den lo que dicen que dan. ¿Se entiende, verdad?

—Se entiende. ¿Y qué pasa con el rumor de que puede desaparecer del mercado el aceite de girasol?

—Puede ocurrir que como estamos a menos de quince días de que se sepa el precio del aceite de girasol al público, tras la regulación de la campaña, alguien lo está guardando. Pero ya hemos notado en los últimos días una subida de precio de hasta diez pesetas por litro. Y con el aceite de oliva pasa lo mismo. Ultimamente se ha detectado incrementos del precio de más de tres pesetas por litro.

EXPULSARAN A LOS INFRACTORES

—Volviendo al tema inicial, al de la creación de la Asociación. ¿Qué le pasaría a un miembro de AEICA que no cumpliera los requisitos sanitarios?

—A parte de las acciones de la Administración, por nuestra parte se pondría en marcha todo el trámite previsto en nuestros estatutos para su expulsión.

—Ustedes hablaban de colaborar con la Administración. ¿De qué manera?

—En primer lugar observando a rajatabla la normativa vigente sobre manufacturación y comercialización de los aceites destinados al consumo humano. Colaborando también con la Administración en sus distintas esferas de actuación, proponiendo un estudio de la normativa para adecuarla a los momentos presentes que homogeneice la variada y múltiple legislación existente en estos momentos, incluso con una reglamentación de la comercialización de los aceites. Además, la Asociación velará dentro del ámbito de su competencia por el cumplimiento de las exigencias de etiquetado, precinto y condiciones técnicas sanitarias de los aceites que pueda comercializar cada uno de sus asociados, llegando a denunciar las conductas dudosas o fraudes que puedan cometerse.

Ahora solo falta que la Administración ponga los medios oportunos para que esta iniciativa de los envasadores zaragozanos tenga éxito, no se cierren fábricas y la confianza vuelva a los consumidores si se les da garantías para ello.

(Foto García Luna)

Los directores de transportes de comunidades autonómicas se reunieron ayer en Zaragoza

LA D.G.A. ASUMIRA LAS COMPETENCIAS DE TRANSPORTE EN OCTUBRE

ZARAGOZA, 18 (ARAGON/expres).— Durante toda la jornada de ayer estuvieron reunidos en la sede de la Diputación General de Aragón los distintos directores y secretarios generales de los entes autonómicos y preautonómicos del Estado bajo la presidencia del director general de Transportes Terrestres Jesús Posada Moreno.

La reunión de trabajo se inscribe dentro del marco de las tomas de contacto que se viene desarrollando entre los responsables de este tema y cuyas reuniones se efectúan cada vez en un lugar del país para lograr una política coherente en estas competencias tras las actuaciones que se derivan del cambio de un Estado centralista a un Estado de las Autonomías y por consiguiente de una descentralización administrativa cuya puesta en marcha conlleva, al mismo tiempo, una política de criterios conjuntos para evitar las disfunciones que tal situación puede ocasionar. En el día

de ayer, junto al director general, estaban presentes los directores de transportes de las comunidades de Baleares, Aragón, Extremadura, Andalucía, Castilla - León, Asturias, Murcia, País Vasco, Galicia, País Valenciano y Cataluña.

Aunque no se ha ofrecido ningún comunicado oficial de lo tratado a lo largo de la jornada, los debates registraron un detenido análisis sobre temas de incumplimientos para todos los asistentes. En el orden del día se abordaron aspectos como los centros de información y distribución de cargas, los comités nacionales de mer-

cancías y viajeros, líneas regulares, ámbitos de tarjetas taxis y ambulancias.

En el desarrollo de los debates pudimos hablar con Sergio Campo Rupérez director general de Transportes y Turismo de la Diputación General de Aragón quien adelantó que es muy posible que para primeros



Larga fue la reunión de los directores de Transportes en la D.G.A.

de estas reuniones se analizan problemas técnicos que en muchos casos constituyen unos problemas comunes para las distintas zonas del país.

Con las competencias delegadas en el mes de octubre la D.G.A. administrará todo lo relativo al transpor-

niféstó el Sr. Campo, que se potencien aquellas líneas que por su carácter poco rentable no pueden ser explotadas por las compañías privadas buscando una fórmula de poder llevar a las zonas rurales semidesérticas un servicio que se considera fundamental. Asimismo, nos señaló que entre otras de las atribuciones figura la de trasladar los estudios sobre estaciones terminales, metropolitano, la totalidad del transporte por cable cuyos ejemplos podrían ser los telearrastres, telesillas en las estaciones pirenaicas, etc.

Junto a estas competencias hay otro tipo de atribuciones que se reserva la Administración Central del Estado en aquellos aspectos de comunicación exterior, líneas internacionales, transportes de mercan-

cías o de viajeros que superen el estricto campo regional y tienen una efectividad a nivel nacional. En este marco, y según nos explicó el director general de Transportes Terrestres, se hace necesaria una homogeneización de criterios. La labor de la Dirección General está encaminada a evitar las posibles interferencias y ayudar a esa coordinación necesaria para que se limen al máximo las posibles fronteras que se pudieran crear de una actuación no reflexionada. El interés, dijo, es el de dotar de una normativa de actuación, que aunque pueda llevar mucho tiempo su discusión consiga unos efectos que al ser ampliamente debatidos con las distintas posturas sean acordes con una realidad.

(Foto: García Luna)

Se tratará de comunicar las zonas rurales semidesérticas

de octubre esta competencia haya sido ya delegada al ente preautonómico y que de alguna forma estos contactos servirán para adelantarse y recorrer ya camino en vistas a lo que después del verano será ya una realidad. Téngase en cuenta que a tra-

te que radica en el territorio, líneas regulares de viajeros, servicios públicos discrecionales y como tarea fundamental se emprenderá la ordenación del transporte interior. En este sentido parece ser un objetivo de su competencia, según nos ma-

ANUNCIOS POR PALABRAS



MATRIMONIOS

A mis 25 años, con toda mi juventud, busco la felicidad en el matrimonio; soy funcionaria gano 60.000 pts. Deseo encontrar un hombre trabajador. ALIANZA. Tf. 439797.

Tengo 45 años, soltero, empresa propia, 250.000 pts. mes, piso, coche, ahorros, me gustaría encontrar una mujer para casarme y formar un hogar feliz. ALIANZA. Tf. 439797.

Soy viuda, 40 años, sin hijos. Deseo rehacer mi vida al lado de un hombre que me de cariño y afecto. Mi situación económica resuelta. GEMINIS. Tf. 395701.

Ingeniero, 31 años, piso, 150.000 pts. mes, coche. Desea formar un hogar con señorita educada, fines serios. GEMINIS. Tf. 395701.

DINICISMO DE JIX. Ganará en casa más de 4.000 pts. diarias. Escribir al apartado 672 de San Sebastián.

ORO. Compró todo lo que sea oro y plata. Pago al contado. RUBI. Coso, 87, sexta planta. Letra B. Zaragoza.

ORO. Compró todo lo que sea oro y plata. Pago al contado. RUBI. Coso, 87, sexta planta. Letra B. Zaragoza.

CUBEL

Cursillo sobre cerámica rusa

CUBEL (ARAGON/expres).— Cubel, "Atalaya" en alto, como diría Inés Mozota en una de sus producciones, está llevando a cabo a través de su Asociación Cultural y el Ayuntamiento un amplio programa de actividades. En estos momentos más de treinta mujeres están realizando un cursillo sobre "Cerámica Rusa" un aliciente más para promocionarse culturalmente.

El día 13 del próximo mes tiene previsto realizar un viaje a Valencia para dejar una placa en el lugar donde está enterrado uno de los predilectos hijos de Cubel, habrá misa concelebrada y varios actos que en su día comentaremos.

Durante los días 20 al 24 se celebrarán las fiestas en honor de la Virgen del Guía al Guerrero que en este año contarán con la presencia del nuevo obispo de la Diócesis de Tarazona y posiblemente con los pintores de la plaza de Santa Cruz.

La Asociación acaba de inaugurar nueva sede en Zaragoza en la C/ Salinas número 2 Bar Maxi, su funcionamiento es paralelo tanto en Cubel como en Zaragoza. En resumen una Asociación Cultural que prestigia a nuestro Aragón. Este año la localidad contará con el aliciente de la charanga por calles pavimentadas y la presencia por segunda vez en fiestas de la gran ronda de Daroca.

L. ANGUREL

TERUEL

UTRILLAS DEFIENDE SU FUTURO

TERUEL (ARAGON/expres).— El desastre de Aliaga ha sido una prueba muy dolorosa para la provincia de Teruel, pero al menos ha servido de ejemplo para que las poblaciones mineras contemplan su futuro con más atención y se dispongan a tomar las medidas oportunas para evitar nuevos cierres de centrales o, en último caso, que las consecuencias de un cierre no arrastre a todo un pueblo o comarca a la ruina poniéndolo al borde de su desaparición.

Así Andorra, aun cuando tenga muchos años por delante, ya insiste con tenacidad para que el cánón de la energía deje en la localidad los dividendos necesarios para comenzar una industrialización que sustituya a la térmica cuando llegue la hora de su agotamiento.

Más amenazada Utrillas, sus centrales son más antiguas, desarrolla en estos días intensa actividad en torno a sus problemas. Se han realizado estudios de todo tipo sobre la comarca y sobre ellos se convocó días pasados una reunión muy importante que fue presidida por Román Alcalá, presidente de la Diputación Provincial.

Aun cuando parece que, de momento, la situación no es propicia para la construcción de un segundo grupo en la central térmica, se han iniciado ya las gestiones para llevar a cabo esta obra que garantizaría el futuro por algunos años más. Consecuentes con esta actividad previsor, los reunidos abordaron también la necesidad de poner orden en las explotaciones a cielo abierto solicitando del gobierno la publicación de la correspondiente Ley. También se trató de la creación de un polígono industrial y, algo muy importante, la constitución de co-

misiones de seguimiento.

Esas comisiones de seguimiento son fundamentales para Utrillas. Si funcionan bien todo irá bien; si no atosigan e incordian a todo bicho viviente para que todos cumplan con sus correspondientes misiones, mucho tememos que este proyecto para salvar el futuro de Utrillas se quede en un mar de buenos deseos.

PARO OBRERO

Por cierto que la explotación de las minas a cielo abierto va disminuyendo sensiblemente el número de puestos de trabajo y así de 2.100 trabajadores de la minería existentes en 1978 se ha pasado a los 1.700 que aproximadamente trabajan en la actualidad. También el paro se deja notar en la comarca y así en estos momentos existen 210 trabajadores demandantes de empleo. Es decir que el número de los parados viene a ser algo así como el diez por ciento de los que trabajan, proporción que poco más o menos es la que padece todo el país.

CUESTACION CONTRA EL CANCER

Durante las fiestas, la Asociación turolense de la Lucha contra el Cáncer, or-

ganizó la anual cuestación para recaudar fondos con destino a mantener sus actividades. El buen corazón se cerró con un saldo de aproximadamente setecientas mil pesetas. En resumen, una aportación más para la tremenda lucha que la humanidad está librando con la temible enfermedad y en la que aunque lentamente cada día se ganan nuevas victorias. Gracias, Teruel.

VIVIENDA RURAL

Más de treinta y un millones para la mejora de la vivienda rural, concedió el Patronato correspondiente que, el pasado martes celebró su reunión reglamentaria en el gobierno civil. En Mora de Rubielos, 21 beneficiarios recibirán en total unos cinco millones de pesetas y en Puerto Mingalvo otros veinticuatro se repartirán casi la misma cantidad. Para equipamientos comunitarios se concedieron alrededor de cuatro millones de pesetas.

Las ayudas son de doscientas mil pesetas aproximadamente, cantidad con la que en estos tiempos ape-

nas hay para encalar las fachadas, pero menos da una piedra. ¡Pobres pueblos!

Y DESPUES LAS FIESTAS...

Todo llega, todo pasa. La Vaquilla 1981 ya sólo es recuerdo y es hora de que por quien correspondiente se haga un inventario de los aciertos y de los fallos porque de todo hubo en la viña del señor. Los aciertos para mejorarlos en años sucesivos y los fallos para eliminarlos en fiestas venideras. A mí personalmente no me gusta que las fiestas de Aragón —y hablo en general— se parezcan cada vez más a las de Navarra y prefiero que se mantengan los festejos tradicionales, adaptados con imaginación e ingenio, a los tiempos que vivimos. En esta dirección se pueden hacer muchas cosas y de ellas hablaremos en este año que nos separa de la Vaquilla 82 que, entre todos, hemos de hacer mucho más esplendorosa y atractiva que la que acaba de pasar.

CANTAL

Recorrerá varios lugares del Pirineo

El embajador USA en Huesca

HUESCA, 18 (ARAGON/expres).— Se encuentra en Huesca el embajador de los Estados Unidos en España, Terence A. Todman procedente de Madrid, acompañado por su esposa y su ayudante personal. La visita que el señor Todman efectúa a estas tierras del Alto Aragón se enmarca dentro de las que habitualmente gira a distintos puntos de la geografía hispana en señal de buena voluntad.

La jornada la dedicó a conocer la capital de la provincia entrevistándose con el gobernador civil, alcalde y presidente de la Diputación. Hoy estará en Jaca y concluirá su gira visitando Barbastro.



La quiebra de las fidelidades

El examen de las tendencias políticas gobernantes en el mundo, ofrece hoy al especialista y al profano una imagen confusa y desordenada. Los estudios comparativos de hace una década van perdiendo su valor desde el momento en que se comprueba en las urnas que los designios de los pueblos se divorcian, cada vez más frecuentemente, de las previsiones a largo plazo. Por eso la experiencia, incluso la extraída de un contorno regional reducido, adolece de trascendencia cuando se la quiere trasvasar a otros grupos sociales, teórica y potencialmente afines pero cuyo comportamiento luego se muestra diametralmente opuesto.

La continua mudanza de los partidos al frente de los ejecutivos es reflejo de la volubilidad de criterio de los ciudadanos. Hoy ya no sirven las quimeras y, por otra parte, las lealtades se filtran por el tamiz de la eficacia y la operatividad. Sólo así se comprende que la Democracia Cristiana vea desmoronarse su imperio en Italia a menos de una ocalición presidida por un partido menor; que en Gran Bretaña descienda la cotización de los conservadores y hasta la de los laboristas, mientras empujan liberales y socialdemócratas con menor arraigo histórico; que en Francia los socialistas se aupen hasta el Eliseo sobre las cenizas de las formaciones de la derecha clásica y que en la República Federal el mosaico partidista ofrezca perspectivas dispares, según la coyuntura incluso de cada mes. Y saliendo de Europa ahí tenemos a un republicano en la Casa Blanca, haciendo tabla rasa de las directrices de su predecesor demócrata, o a un Peres que a punto estuvo de eclipsar al halcón Beguin.

La etapa de las fidelidades partidistas está cerca de perilclar. Facilitada la tarea por la difuminación increíble de límites entre las ideologías, el ciudadano no tiene escrúpulo alguno en variar su voto. Los sentimentalismos partidistas se sacrifican a la eficacia y al interés.

J. A.



LONDRES, 18 (Ricardo PALMAS).— Si Warrington, en el noroeste de Inglaterra, fuese un distrito electoral típico, los resultados de los comicios efectuados el jueves, y en los que triunfó ajustadamente el Laborismo sobre los socialdemócratas, podrían ser el preludio de una próxima "revolución" en Gran Bretaña. Poco más de 14.000 ciudadanos de Warrington le dieron la victoria a Douglas Hoyle, de la izquierda del Partido

MUESTREO POCO FIABLE

Como se ve un cambio más espectacular que el ocurrido en la política británi-

ca cuando el Partido Laborista reemplazó a los liberales, relegándolos a cumplir un papel sin importancia década tras década. Warrington es un distrito atípico, por ser, entre otras cosas, el más pequeño en número de votantes y por tener una conformación social muy uniforme, con un claro predominio de clase obrera. Este contexto, por lo tanto, limita seriamente cualquier tentación para sacar conclusiones de mayor alcance, sin olvidar, además, el panorama general en el que han ocurrido estos comicios parciales.

El Reino Unido pasa por una aguda crisis económica, que golpea ya en la estructura social. El Partido Laborista sigue sin resolver sus disputas internas —entre su ala derecha y su izquierda— y el actual Gobierno, hasta el momento, no se caracteriza por su éxito.

De todos modos, los resultados de Warrington suponen un toque de atención para los dos partidos mayoritarios del sistema político británico. No hay duda alguna de que los socialdemócratas, con el apoyo de los liberales,

Beguin: «No habrá tregua»

LA AVIACION ISRAELI BOMBARDEO BEIRUT

BEIRUT-JERUSALEN, 18 (Agencias).— El presidente del Gobierno de Israel, Menahem Beguin, ha declarado "de facto" la guerra total a los partisanos palestinos del Líbano, y la aviación militar israelí, ha destruido el cuartel general del líder Yasser Arafat en Beirut.

En su parte oficial, el "premier" Beguin ha notificado gravemente que su Gobierno se ha abstenido, hasta ahora, de dar órdenes de atacar a las comandancias de los guerrilleros palestinos, por estar aquellas generalmente ubicadas en barrios populosos, a fin de evitar así la muerte a paisanos inocentes. Pero ahora, es diferente.

El antiguo ministro de Asuntos Exteriores y ex general en Jefe del ejército Moshe Dayan, ha propuesto una posible intervención norteamericana tendente a lograr un alto el fuego.

Los guerrilleros palestinos bombardearon ayer mañana, con proyectiles-cohetes autopropulsados, la ciudad balnearia de Naharia, así como áreas de la Alta Galilea. Una de esas granadas autopropulsadas palestinas hizo blanco en los jardines del Hospital de Naharia, causando cuatro heridos.

En ese ataque ha justificado el "premier" Beguin la contestación judía; la decisión de "golpear a la cabeza" —según la definición que ha dado el subsecretario de Defensa, Mardoqueo Tzipori, tras el ataque aéreo contra el cuartel general de "Al Fatah" y la comandancia del Frente Popular Palestino en Beirut.

MAS DE CIEN MUERTOS

Varios puntos del oeste de Beirut fueron bombardeados por la aviación del ejército israelí, que ha originado un mínimo de 130 muertos, según los primeros cálculos.

La incursión israelí —primera contra la capital libanesa desde 1978— se pro-

logística en el sur del Líbano, causando treinta muertos y ciento veinte heridos. Todo ello ha provocado una de las situaciones más tensas registradas en el Líbano desde hace años.

Los campamentos palestinos de Sabra y Chatila, el stadium de Beirut, el barrio de la Universidad y los alrededores del Aerodromo han sido los objetivos del bombardeo israelí, que se prolongó durante media hora a partir de las 11:00 de la mañana.

Lo inesperado del ataque provocó escenas de pánico y enormes embotellamientos en la ciudad, que impidieron a los auto-ambulancias llegar a tiempo a los campamentos palestinos, donde se produjeron los números más elevados de víctimas.

SOLICITADA REUNION EN LA ONU

El Gobierno libanés ha solicitado la reunión urgente del Consejo de Seguridad de la ONU, y ya se han iniciado los primeros contactos.



Maze: Sigue la huelga

LONDRES.— Tres miembros de la Cruz Roja Internacional llegaron a Londres, tras ser aceptada por el Gobierno Británico la petición de dicha organización para examinar las condiciones en que se encuentran los presos del IRA en huelga de hambre en las prisiones de Irlanda del Norte. La comisión está formada, de izquierda a derecha, por Renee Russbach, Frank Shmidt y Philippe Grand d'Huutville.

Tras su primera visita al penal de Maze, no hay signos que permitan afirmar el éxito de su gestión mediadora. (Telefoto Efe/Ap)

Síntoma de las últimas elecciones parciales en Inglaterra

LABORISTAS Y CONSERVADORES EN RETROCESO

Laborista, mientras que 12.500 se inclinaron por Roy Jenkins del nuevo Partido Socialdemócrata.

Los conservadores, por su parte, con un candidato de origen obrero, cosa poco habitual, se tuvieron que conformar con algo más de dos mil votos, con lo que perdieron las libras que hay que depositar en el Reino Unido para presentarse en cualquier comicio. Es decir, que si este distrito fuese representativo de una buena proporción de los que existen en Gran Bretaña sería posible creer que se está en la antesala de un cambio radical en la política británica.

De acuerdo con el mismo, los "tories" casi desaparecerían del escenario político, mientras que laboristas y socialdemócratas, en alianza con los liberales, entrarían en el turno de partidos que llegan al 10 de Downing Street, en donde residen oficialmente los primeros ministros británicos.

MUESTREO POCO FIABLE

Como se ve un cambio más espectacular que el ocurrido en la política británi-

ca cuando el Partido Laborista reemplazó a los liberales, relegándolos a cumplir un papel sin importancia década tras década. Warrington es un distrito atípico, por ser, entre otras cosas, el más pequeño en número de votantes y por tener una conformación social muy uniforme, con un claro predominio de clase obrera. Este contexto, por lo tanto, limita seriamente cualquier tentación para sacar conclusiones de mayor alcance, sin olvidar, además, el panorama general en el que han ocurrido estos comicios parciales.

El Reino Unido pasa por una aguda crisis económica, que golpea ya en la estructura social. El Partido Laborista sigue sin resolver sus disputas internas —entre su ala derecha y su izquierda— y el actual Gobierno, hasta el momento, no se caracteriza por su éxito.

De todos modos, los resultados de Warrington suponen un toque de atención para los dos partidos mayoritarios del sistema político británico.

No hay duda alguna de que los socialdemócratas, con el apoyo de los liberales,

han sido los triunfadores de la elección parcial de Warrington, aunque Roy Jenkins haya perdido un escaño, por primera vez en su carrera política.

LA PROXIMA CITA

El candidato socialdemócrata consiguió reducir espectacularmente la mayoría que tenía el Partido Laborista en el distrito, al pasar de un 32,8 por ciento en la elección general de 1979 a un seis por ciento en la actual. Tras estos resultados, los políticos británicos dirigen sus miradas a West Croydon, cerca de Londres, en donde se celebrará la próxima elección parcial. Esta vez en terreno conservador y los socialdemócratas apoyando al candidato del Partido Liberal.

Los resultados que allí se produzcan podrán dar una pista más sobre posibles cambios en el futuro mapa electoral británico, aunque, por ahora, sigue siendo verdad que una cosa es elegir a un diputado para cubrir un escaño vacío y otra muy diferente hacerlo en comicios generales, de los que sale el Gobierno para los siguientes cinco años.

Reagan sólo pide restricciones para los «pequeños» países

Luz verde al progreso nuclear

WASHINGTON, 18 (Enrique IBÁÑEZ).— La energía nuclear debe ser perfectamente controlada, pero no se debe detener el desarrollo de esta tecnología en los países avanzados. Esta es la conclusión de la política nuclear norteamericana esbozada por el presidente Reagan.

El programa de "no proliferación nuclear" de Reagan señala siete puntos de los cuales el principal denota un cambio fundamental en la política que en este terreno llevó a cabo el presidente Carter. Matizando sus declaraciones de la campaña electoral, de que Estados Unidos no debía "decir a otros países cómo utilizar la energía atómica", el jefe del ejecutivo norteamericano señala ahora que no se debe impedir el desarrollo de la tecnología nuclear en los países avanzados que buscan un futuro más seguro en cuanto a energía se refiere.

Por esta razón, Estados Unidos continuará suministrando a dichos países la tecnología nuclear necesaria para usos pacíficos.

GARANTIAS DE USO

En Washington se estima que durante la pasada Administración Estados Unidos quería impedir los programas nucleares de otros países, por lo que esta decisión, dijeron fuentes de la Administración ha de llevar consigo "un compromiso" de que tal tecnología será utilizada "sin riesgo de proliferación".

Esta decisión implica, según las fuentes, el fortalecimiento de las garantías y tratados de seguridad nuclear que haga de la cooperación nuclear con Estados Unidos un compromiso pacífico y seguro.

En su declaración sobre la energía nuclear, el presidente Reagan subraya la necesidad de fortalecer los organismos internacionales encargados de vigilar la utilización de esta energía, como la Agencia Internacional de Energía Atómica y la adhesión al tratado de no proliferación nuclear.

Sin estas premisas, dice Reagan los demás países

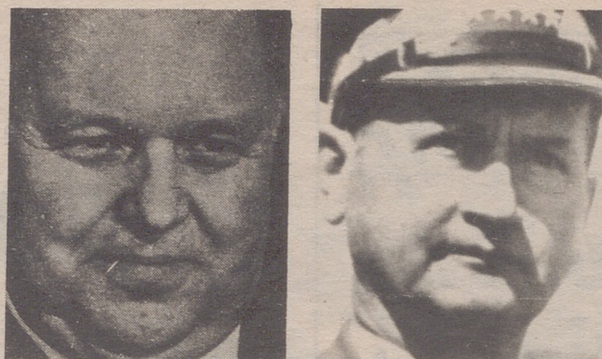
"podrían seguir sus propios caminos y nuestra influencia disminuiría, lo cual reduciría nuestra efectividad para conseguir el apoyo necesario para tratar con los problemas de proliferación".

RESTRICCIONES

La prevención de una ampliación de países que puedan disponer de armas atómicas es "un objetivo fundamental para la seguridad nacional y la política exterior" dijo Reagan. En otros puntos de su programa, el presidente norteamericano solicita que no se transfiera "material nuclear sensible", a países que no sean nucleares ahora, que se fortalezcan las medidas de seguridad y que se lleve a una cooperación efectiva internacional para reducir el riesgo de proliferación.

En el programa de Reagan no se menciona ningún país en concreto, pero se recuerda que Pakistán e Israel, ambos con tecnología nuclear norteamericana, rehusaron firmar el tratado de no proliferación nuclear y la inspección de sus reactores por la Agencia Internacional de Energía atómica.

Elegido para el Comité Central del POUP, junto con Jaruzelski



KANIA SALVO EL PRIMER LISTON

VARSOVIA, 18 (Agencias).— Ciento setenta de los doscientos puestos del Comité Central del Partido Comunista Polaco, "POUP", han sido cubiertos en la primera ronda electoral celebrada en el congreso extraordinario en Varsovia.

Entre los elegidos figuran solo cuatro miembros del actual "politburo" (Comité Político): el primer secretario del partido, Stanislaw Kania, el jefe del Gobierno, Wojciech Jaruzelski el "ortodoxo" Stefan Olszowski y el moderador Kasimir Barcikowski.

Otro de los candidatos elegidos en la primera vuelta es Mieczyslaw Rakowski, vicejefe del Gobierno y redactor jefe de la revista "Polityka", que se presenta como un posible rival de Kania para el puesto de primer secretario del partido.

Entre los miembros del "politburo" que se presentaron a una segunda vuelta electoral destinada a cubrir los 30 puestos vacantes todavía, figuran el secretario del "POUP" en Gdansk, Tadeusz Fiszbach, el primer vicejefe del gobierno, Mieczyslaw Jagielski, y Mieczyslaw Grabski y Andrej Zabinski.

Un 21 por ciento de los delegados al congreso son miembros de la direc-

tiva del "POUP". Esta escasa proporción supone, sea cual sea el resultado electoral, una gran renovación al frente del "POUP". El nuevo Comité Central deberá proponer una serie de candidatos al puesto del primer secretario al Congreso que decidirá en votación secreta y por mayoría simple, hoy sábado.

El favorito para este amaximo puesto sigue siendo Stanislaw Kania, aunque las condiciones le son más adversas que en un principio, y círculos del congreso creen que puede contar con hasta siete contrincantes.

NUEVO CONFLICTO CON "SOLIDARIDAD"

Un nuevo conflicto entre el sindicato independiente "Solidaridad" el Gobierno y Partido Comunista ha desencadenado las huelgas anunciadas para la semana que viene.

Los estaibadores del Báltico amenazan con una huelga para el jueves 23 de julio corriente, luego de haberse suspendido las negociaciones con una delegación gubernamental sobre posibles concesiones en el sector social.

En la Conferencia de Madrid

SE JUEGAN LAS ULTIMAS BAZAS

MADRID, 18 (Resumen de Efe).— Estados Unidos ha propuesto a la Unión Soviética en la Conferencia de Madrid que las medidas que adopte un eventual foro europeo sobre desarme se extiendan a Europa y espacios marítimos y aéreos ayacentes, indicaron fuentes diplomáticas.

La respuesta soviética —que permitirá lograr un acuerdo para la convocatoria de la pretendida conferencia europea

de desarme y poner fin a la reunión de Madrid —deberá consultarse con altas instancias del Kremlin y se espera para la próxima semana, precisaron las fuentes consultadas.

La sugerencia de Estados Unidos —considerada por medios bien informados como la última oferta que están dispuestos a hacer a los soviéticos para lograr el acuerdo que convoque la reunión sobre desarme —debió ser formulada durante el almuerzo que mantuvieron el jueves los jefes de las delegaciones norteamericanas y soviética en la conferencia.

La fórmula norteamericana ofreció la inclusión de "Europa y los espacios aéreos y marítimos adyacentes" para la vigencia de medidas creadoras de seguridad y confianza (CSBM), a cambio de que los soviéticos amplíen la zona geográfica hasta los Urales.

Otras informaciones indicaron que la URSS reclamaría a cambio de ampliar la vigencia de las "CSBM" a todo su territorio europeo que occidente concediese de su parte la aplicación de éstas a las islas del Atlántico o a una zona determinada del océano.

SILENCIO

El jefe de la delegación de Estados Unidos, embajador Max Kampelman, se mostró discreto al comentar su encuentro con su colega de la URSS, vicecanciller de Asuntos Exteriores Leonid Ilyichev.

Kampelman se limitó a recordar que ha mantenido más de una decena de encuentros de este tipo con el máximo responsable soviético en Madrid y no descartó celebrar otros nuevos en el futuro.

La semana próxima es observada con interés por los expertos quienes opinan que, si se desea concluir los trabajos de la C.S.C.E. durante el presente mes o primeros días del próximo, deberían producirse en el curso de ella acontecimientos que facilitasen acuerdos en los temas sustanciales.

En otro caso, los trabajos de la C.S.C.E. deberían aplazarse algún tiempo, y reanudarse después de un parentesis de descanso para las delegaciones a finales de septiembre o principios de octubre próximo.

El plenario de la Conferencia aprobó una nueva prórroga del programa de trabajo vigente hasta ayer por espacio de una semana más.

En el tema de Afganistán

MOSCU NO HARA CONCESIONES

MOSCU, 18 (Carlos LOPEZ).— La Unión Soviética se siente más "segura" en Afganistán y parece no estar dispuesta a aceptar ninguna propuesta que no contenga, por lo menos, los "puntos básicos" que el Kremlin y el régimen de Kabul exigen para una solución "política".

Así lo demostrarían, según los observadores, tanto el rechazo soviético a la proposición de la Comunidad Económica europea de convocar una conferencia sobre Afganistán, como el notorio incremento de las publicaciones con continuas acusaciones al "imperialismo" y al Gobierno de Ronald Reagan por su "injerencia" en dicho país.

"Pravda" órgano del PC soviético confirma ayer estas dos tendencias al afirmar que los "imperialistas" deberían darse cuenta de que tras cuatro años de existencia de la República Democrática de Afganistán, dicha "injerencia ya no tiene sentido", al tiempo que vuelve a criticar acerbamente la decisión de Washington de aumentar la ayuda a los refugiados afganos en Pakistán, de 8 a 93 millones de dólares.

LAS ARMAS

A continuación "Pravda" acusa a Washington de que la ayuda destinada a los refugiados se utiliza en realidad para mantener en Pakistán "campesinos secretos de entrenamiento para contrarrevolucionarios afganos", que forman las "bandas terroristas" que se envían a Afganistán para que empleen incluso armas químicas". A estas armas y a su empleo se refiere también ayer la agencia oficial soviética Tass, que lo compara al uso que hizo de ellas EE.UU. en Vietnam, en particular al "agente naranja" que utilizan ahora las "bandas" en Afganistán, y acusa a Washington de ser "responsable" por ello.

A estos factores se añadirán el rechazo "de plano" a la propuesta de la CEE hecha por Lord Carrington antes de su llegada a Moscú, y la convicción del Kremlin de que el régimen de Kabul se consolida, lo que determinaría la permanencia de las tropas soviéticas hasta que no se acepten sus propuestas.

Mundo EXPRES

ULSTER: OTRO SOLDADO MUERTO

BELFAST (Irlanda del Norte), 18 (Efe).— Un soldado británico, que resultó herido de gravedad la pasada noche en un ataque terrorista, murió luego según se informó en Belfast.

El "IRA" Provisional asumió la responsabilidad de su acción contra la patrulla de miembros del Ejército británico, en Glassdrummond, Newry, y en la que resultaron heridos tres soldados.

SIMONE VEIL INTERCEDERA POR LOS DETENIDOS DE PRAGA

ESTRASBURGO (Francia), 18 (Efe).— La Presidenta del Parlamento del Mercado Común Europeo, Simone Veil (Francia) va a interceder ante la autoridad de Praga en favor de los detenidos políticos militantes de los derechos civiles y humanos.

La decisión de Simone Veil se basa en la resolución adoptada en Estrasburgo en mayo pasado por la Asamblea de los "10" pidiendo la liberación "inmediata y sin condiciones" de todos los firmantes de la Carta 77.

EL JEFE DEL GOBIERNO YUGOSLAVO, EN ATENAS

ATENAS, 18 (Efe).— El jefe del Gobierno yugoslavo, Veselin Djuranovic, llegó a Grecia para una visita oficial de tres días dedicada a estudiar las relaciones comerciales bilaterales y la situación en los Balcanes.

En el aeropuerto de Atenas, el presidente del consejo ejecutivo yugoslavo fue recibido por el primer ministro griego, George Rallis, y los principales miembros del Gobierno.

ESPAÑA AMPLIA RELACIONES COMERCIALES EN ASIA

YAKARTA, 18 (Efe).— Juan Arenas, director general de Exportación del Ministerio de Comercio, ha anunciado en Singapur que España establecerá una oficina comercial, en dicha ciudad, para la expansión del comercio con el sureste asiático.

En la entrevista que ha mantenido con los periodistas anunció Juan Arenas que durante los días 4 al 11 de septiembre se celebrará en Yakarta una feria comercial en la que España exhibirá una amplia variedad de los productos que España produce tradicionalmente y que pueden interesar en los mercados de aquella zona.

PAPA: HOY NUEVO PARTE MEDICO

CIUDAD DEL VATICANO, 18 (Efe).— Los médicos que atienden al Papa Juan Pablo II en el Hospital "Gemelli" de Roma han confirmado la favorable evolución de su enfermedad, informa "L'Osservatore Romano".

Para hoy sábado se espera la publicación del parte médico número 24, de la serie iniciada a raíz del atentado del 13 de mayo. Además, "L'Osservatore Romano" facilita otras informaciones que señalan la progresiva reanudación de la actividad pastoral del Pontífice.

24 HORAS

PASABA A SUS HIJOS HACHIS Y HEROINA

MADRID, 18 (Efe).— Una mujer de cincuenta y cinco años, que tiene a tres hijos internos en el Centro de Detención de Hombres de Carabanchel, ha sido detenida por la Policía al intentar pasar a uno de ellos unos sesenta gramos de hachis y cierta cantidad de heroína, han informado a "Efe" fuentes de la prisión.

Hacia las doce de la mañana, Laura Martín Durán, que tenía autorizada una comunicación "bis a bis" con uno de sus hijos, José María Guille Martín, pasó por el arco detector de metales, que dio resultado positivo.

Avisada la Guardia Civil de servicio en la prisión, la mujer ha sido obligada a pasar de nuevo por el detector, cuyo chivato constató la presencia de algún objeto de metal.

HALLADA EN EGIPTO UNA EMBARCACION QUE NAUFRAGO EN MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 18 (Efe).— La embarcación que tripulaba el pescador deportivo, Miguel Genovart Llinas cuando desapareció en aguas de Mallorca el pasado día 3 de enero ha sido recogida recientemente en las costas de Egipto, según informa el "Diario de Mallorca".

El bote, de tres metros de eslora iba volcado a la deriva y fue recogido por la tripulación de un buque mercante que lo depositó en un puerto israelí, dice el citado diario.

Miguel Genovart fue visto por última vez cuando se dirigía mar adentro desde el puerto mallorquín de Canyamel, al noroeste de la Isla, para dedicarse a la pesca del calamar. Su embarcación iba provista de un motor fuera borda de cinco caballos de potencia.

ESTRANGULA A SU HERMANA DESPUES DE COMETER INCESTO

DORTMUN (RFA), 18 (Efe).— Un joven alemán de veinticuatro años estranguló a su hermana de 23, después de haber cometido incesto. El hecho ocurrió en la localidad de Dortmund, en la cuenca industrial del Ruhr, y el protagonista de la tragedia, que se entregó voluntariamente a la policía, es un obrero en paro.

Cometido el incesto, el joven se vio atormentado por un sentimiento de vergüenza, que le hizo perder el juicio y asesinar a su hermana.

SE HUNDE UN EDIFICIO EN YEDDAH: 21 MUERTOS

YEDDAH (Arabia Saudí), 18 (Efe).— Continúan los trabajos de rescate de un edificio hundido en la noche del miércoles al jueves que produjo 21 muertos y desaparecidos y 4 heridos en la ciudad saudí de Yeddah.

Un total de 25 obreros (12 italianos y 13 egipcios) trabajaban en la obra en el momento del accidente. Los accidentados estaban en el décimo piso del edificio en construcción.

Las autoridades han iniciado una investigación y el responsable de la obra, de nacionalidad libanesa, se encuentra detenido.

Dos semanas después de su desaparición

SIN NOTICIAS DEL INSPECTOR DE FECSA, PRESUNTAMENTE SECUESTRADO

BARCELONA, 18 (Efe).— Dos semanas después de que José Noy Murcia, empleado de Fecsa, desapareciera misteriosamente, al parecer secuestrado, se sigue sin tener ninguna noticia de su paradero, han comunicado a "Efe" compañeros de la sección de inspección y verificación, donde trabajaba como inspector de instalaciones y contadores.

Como se recordará, en principio se relacionó la desaparición del señor Noy con un atraco cometido esa misma mañana, suponiendo que había sido obligado a ir con los atracadores en su coche. El vehículo apareció posteriormente, con documentación personal del señor Noy, así como con la do-

documentación de trabajo de la empresa.

Los compañeros de la sección donde trabajaba el detenido están manteniendo contactos con la policía y con la empresa, intentando colaborar al máximo en el esclarecimiento de los hechos.

Así, han repartido a todos los empleados de la empresa una especie de "bando" con la fotografía del desaparecido, solicitando cualquier tipo de pista. Pese a la colaboración de estos compañeros, por el momento no se ha obtenido ningún resultado.

La empresa, informaron las mismas fuentes, se ocupa de la esposa y los familiares del señor Noy, que era apreciado por sus compañeros.

En Bilbao

UNA MENOR GRAVEMENTE HERIDA AL HUIR DE UN REFORMATORIO

BILBAO, 18 (Logos).— Una menor de 15 años de edad resultó gravísimamente herida ayer al caer desde la altura de un séptimo piso a la calle cuando intentaba huir del llamado Centro de Reeduación de las Adoratrices, en la calle alcalde Javier Ybarra, número 26 de esta capital, donde existe un régimen de privación de libertad muy severo.

La joven se descolgaba desde la séptima planta a través de sábanas anudadas, cuando le falló uno de los nudos, cayendo al vacío y ocasionándose lesiones de suma gravedad, por lo que en una ambulancia municipal fue trasladada al Hospital Civil de Basurto, donde ingresó en urgencias.

En la fuga participaban otras menores, algunas de las cuales no habían descendido y dieron la alarma a las religiosas y éstas a la policía.

La herida es María del Mar Fernández Mena, nacida en Zaragoza y con domicilio familiar en Lérida.

NIÑA DE TRES AÑOS HERIDA GRAVE AL CAER AL PATIO DE UNA IGLESIA

BILBAO, 18 (Efe).— Izaskun Hernando Serena, de tres años de edad, resultó gravemente herida al caer desde una altura de ocho metros a un patio en Baracaldo (Vizcaya).

Según los vecinos de la zona, este es el tercer caso que se produce en el mismo lugar. Para rescatar a la niña, hubo que forzar la puerta de la iglesia del Carmen, en cuyo patio de produjo el accidente.

La niña fue trasladada a la residencia sanitaria de Cruces, donde fue intervenida por espacio de tres horas en el departamento de neurocirugía, siendo su pronóstico muy grave.

SE MATA AL CAERSE DE UN ANDAMIO EN LA TERMICA DE ANLLARES (LEON)

LEON, 18 (Efe).— José Neira González, de veinti-

Se descolgaba a través de sábanas cuando le falló una de las cuerdas anudadas

cuatro años, falleció en accidente laboral en la central térmica que F.E.N.O.S.A. está construyendo en Anllares, provincia de León.

El joven se cayó al vacío desde un andamio ubicado a una altura de quince

En las últimas semanas, en Madrid

DETENIDOS MAS DE CIEN ESTAFADORES

MADRID, 18 (Efe).— Ciento dos personas han sido detenidas en Madrid en el transcurso de las cinco últimas semanas, por inspectores del Cuerpo Superior de Policía y agentes de la Policía Nacional, como supuestas autoras de estafa.

Las edades de los detenidos oscilan entre los 17 y 59 años, 50 de ellos tienen antecedentes por distintas causas, 10 son mujeres, siete extranjeros y nueve carecen de domicilio conocido.

Entre los sistemas empleados para estafar a sus víctimas destacan: consecución de trabajo, previa solicitud de dinero, tratar de hacer efectivos cupones pro ciegos, sin haber obtenido premio alguno, venta de tabaco ilegal, entrega de talones carentes de fondos, "estampita", compra de mercancía a través de tarjetas de crédito sustraídas y falsificadas, "tocomocho", etcétera.

La policía ha intervenido 983.443 pesetas en moneda nacional, billetes extranje-

ros, preferentemente dólares, 22 cartones de tabaco, diversos contratos de variado género, sobres con recortes de periódicos (estampita), listas de premios de la Lotería Nacional y copiosos décimos de la misma (tocomocho), talonarios de cheques, abundantes facturas, etcétera.

ESTAFA DE DOS MILLONES Y MEDIO A UNA ENTIDAD BANCARIA

BILBAO, 18 (Logos).— Un individuo ha estafado al Banco de Bilbao la suma de 2.650.000 pesetas por medio de una complicada operación en la que utilizó tres documentos de identidad al parecer falsificados uno de los cuales corresponde a un agente de Bolsa y cliente de dicho banco, llamado Víctor Morales Monfort.

Todas las operaciones las llevó a cabo el 20 del pasado mes. Cuando pocos días después llegó el extracto de cuenta a Víctor Morales, este manifestó no haber hecho tales operaciones ni ser suyas las firmas que figuraban en las mismas.

Como consecuencia de todo ello, el apoderado de Banco de Bilbao, José Luis Pérez Maleta, denunció la estafa a su representado desconociéndose la verdadera identidad del autor del hecho.

BILBAO: DETENIDA UNA BANDA JUVENIL DE ATRACADORES

BILBAO, 18 (Efe).— La Policía Judicial de Bilbao ha detenido a cinco individuos, miembros de una banda de atracadores y presuntos autores de un total de 22 atracos a diversos establecimientos de la margen izquierda de la ría del Nervión.

A los detenidos les fueron ocupadas dos navajas, una de ellas de grandes dimensiones y un revólver simulado, armas con las que intimidaban a sus víctimas para la comisión de los atracos.

TRES MENORES DETENIDOS POR ATRACO

MADRID, 18 (Efe).— Tres menores, dos de trece años y uno de doce, han sido presentados en una Comisaría madrileña como presuntos autores de atraco a dos chicas de quince años en el parque del Retiro.

Los detenidos despojaron a sus víctimas de todo lo que llevaban encima: tres relojes de pulsera, igual número de anillos de plata, una cadena con crucifijo y cierta cantidad de dinero.

Los menores emplearon para conseguir sus fines una navaja adquirida expresamente por uno de ellos.

ARGENSOLA DESDE HOY

¡Vuelve! La mejor comedia del cine americano. ¡Reconfortante, espumosa... pícaro por todos los lados!



George Segal y Glenda Jackson
un toque de distinción
(A TOUCH OF CLASS)
con Paul Sorvino-Hildegard Neil
MUSICA JOHN CAMERON SONIDO GEORGE BARRIE - SAMMY CAHN
ESCRITA POR MELVIN FRANK - JACK ROSE - PRODUCTORA Y DIRIGIDA POR MELVIN FRANK
TECNICOLOR - PANAVISION

Mayores 16 años. A las 5: Todos públicos: POPEYE Y SUPERMAN. Dibujos animados color.



Información bursátil facilitada por el Banco de Vizcaya en exclusiva para ARAGON/expres.

MADRID

Dentro de la atonía operativa que se viene registrando, la sesión de ayer tuvo un comportamiento favorable con predominio de las alzas, aunque el volumen operativo continúa siendo reducido. Los sectores mejor orientados resultaron: bancos comerciales y monopolios, cuyos índices particulares recuperaron 1,02 y 1,97 respectivamente. El cierre sin cambio de tendencia, mostraba cierto tono sostenido. Las recuperaciones en los valores bancarios supusieron 5 puntos para el Bilbao, Banesto y Exterior, y 6 para el Herrero. También el popular y el Banea ya mejoraron 4 puntos. El Santander y Central cotizaron a 357, repitiendo cambio anterior, y los derechos de este último operaron a 170 +4. Irregularidades las eléctricas con diferencias que no superaron el punto que pierde Iberduero, salvo la excepción del Cantábrico, que operó con una ganancia de 2 puntos. En Construcción el balance de la jornada resultó favorable y las mejoras alcanzaron a Valderriivas y Alba con 4 puntos cada una y Asland con 3. En inversión Popular recuperó 2 y General puso dinero +2, sin operaciones. En el resto de los valores destacó la pérdida de 4 en Fenix y la ganancia de 2 en Duro-Felguera. Índice 131,38 +0,65.

BARCELONA

El cierre semanal se alcanzaba con una sesión que presentaba pocas novedades, dentro de un reducido volumen de negocio el dinero, aunque no muy abultado, superaba las posiciones vendedoras en los corros de químicas, bancos comerciales y valores aislados, mientras que en el resto abundaban las repeticiones, con algunas bajas de escasa entidad. Al cierre el mercado mostraba un cierto tono de equilibrio. En bancos comercia-

Vuelve el dinero

les y a excepción del Central e Hispano que confirman su posición anterior, se daban ganancias que iban de los 5 puntos del Banesto a los 2 del Bancaya. En bancos industriales sólo hubo diferencias en Fomento +2, repitiendo el resto. El grupo de alimentación pasó con actividad nula, no operando ninguno de sus componentes y en construcción cubiertas gana 4 y 2 Fomento. Otro sector con balance positivo fue el químico, aunque las mejoras fueron de corta entidad, no superaron el punto de ganancia a excepción de carburos que sumó 2 puntos a su cambio anterior. Irregular el sector eléctrico con diferencias en ambos sentidos, siendo la máxima la ganancia de 1 en Iberduero. Índice 131,55 +0,27.

VALENCIA

La sesión registró un volu-

BILBAO

La última sesión de la semana transcurrió con poca fuerza en cuanto al nivel de cotización. No obstante el cierre quedó me-

men de contratación muy reducido y se desenvolvió con síntomas de cansancio, lo que no fue obstáculo para que el dinero predominase, particularmente en bancos. El cierre mostró un tono encalmado. Las recuperaciones en el grupo bancario supusieron 5 como máxima para el Banesto, 4 para Santander y Bancaya y 2 para el Popular. Bastantes repeticiones en los valores eléctricos y las únicas diferencias fueron la pérdida de 0,50 en Fecsa, importe que recuperó Unión. En el resto de los valores menudearon las diferencias de poca entidad con numerosas repeticiones.

Por el contrario, Dragados cedió 2 enteros. Índice 140,10 -0,71.

Ante la posible subida del fuel

El sector industrial pone el grito en el cielo

MADRID, 18. (Servicio Especial de Logos).

El Gobierno estaría estudiando la posibilidad de repercutir sólo en los precios de la gasolina el impacto del alza del dólar en las importaciones españolas de petróleo, según ha sabido "Logos" de fuentes próximas a la Administración.

Las tesis que sustentan fuentes gubernamentales y que apoyan expertos energéticos de la empresa pública y del sector privado —entre ellos José Luis Díaz Fernández, vicepresidente ejecutivo de Enpetrol— es que una subida de los precios del Fuel-oil, además de generar una nueva alza de tarifas eléctricas, tendría gravísimas consecuencias sobre sectores que utilizan este combustible que se encuentra ya de por sí enormemente afectados por la crisis económica. Por otra parte, se asegura en los mismos medios que una nueva subida del fuel tendría un fuerte impacto inflacionista en cuanto que el sector industrial lo repercutiría inmediatamente en los costes de su proceso de fabricación. Fuentes industriales consultadas por Logos han puesto el grito en el cielo ante la posibilidad de una nueva subida del precio del fuel, incremento que se estima podría estar entre quinientas y mil pesetas la to-

nelada, ya que, según afirman, tenemos bastante carga con la crisis, con la imposición directa y con la municipal para que ahora, en vez de aliviárenos aquella, se nos castigue con una imposición indirecta, injusta y discriminatoria por lo demás.

NO SE PAGA LA ENERGIA QUE SE CONSUME

En medios gubernamentales, muy atentos a esta nociva repercusión en los costes del sector industrial se estima por su parte, que todavía hay consumidores que no pagan el coste real de la energía que utilizan. Así, los sectores pesquero y agrícola siguen gozando de un trato de favor, pues ningún Gobierno, por motivos políticos obvios y temores a reacciones distorsionantes del orden público, se atreve a situar en el tan cacareado entorno de los precios realis-

tas el coste real de la materia prima que utilizan aquellos sectores y que es fundamentalmente el gasóleo en sus diversas formas.

Medios próximos a la Administración han señalado que el Gobierno —con la

● El Gobierno estudia la posibilidad de subir sólo la gasolina

enorme carga de impopularidad que lleva consigo— repartir el sacrificio entre la gasolina, el fuel y los gasóleos o bien redistribuir el incremento entre gasolina y gasóleos. La solución más justa, según los citados medios, es la tercera en cuanto que permite situar los precios del gasóleo a un nivel más realista del que gozan en este momento. Se matiza, sin embargo, que, para evitar los clásicos traumas de una subida demasiado elevada de la gasolina, el alza debería producirse de forma escalonada y suave, en un contexto de repercusión a medio plazo.

Mientras el Gobierno decide, continúan las especulaciones sobre la cuantía del incremento del precio de la gasolina. En general, las estimaciones dan como buena la cifra en torno a las cinco pesetas por litro. Se considera que la fecha más probable para la entrada en vigor sería la del uno de agosto.

BOLSA de MADRID

	Prece..	AYER
BANCOS		
Banco Zaragozano	235	235
Banco Exterior	350	355
Banco Central	357	357
Banco Español de Crédito	358	363
Banco Hispano Americano	298	301
Banco de Santander	357	357
Banco Popular Español	374	378
Banco de Bilbao	322	327
Banco de Vizcaya	351	355
Banco Industrial de Cataluña	121	---
Banco Occidental	131	---
Banco Atlántico	244	244
Banco Urquijo	225	225
Banco Industrial del Sur	237	---
ELECTRICAS		
Hidro Española	73,5	73,5
Sevillana	66	66,5
Cantábrico	87	89
Eléctrica Viesgo	73,25	74
Hidro Cataluña	54	54
Iberduero	59	58
E. Reunidas	47,5	46
Unión E. Madrileña	70	69,5
Fenosa	57,5	57,5
Fecsa 1.000	66	66
MINERAS		
Ponferrada	77	80
Duro Felguera	134	136
SIDEROMETALURGICAS		
Altos Hornos	15	---
Auxiliar F.C.	133	133
ALIMENTACION		
Azucarera	77	76
Ebro	341	342
Aguilas	58	---
QUIMICAS		
Petróleos	121	122
Explosivos	35	35
Energías	37	35,5
CONSTRUCCION		
Dragados	198	198
Urbis	23,25	24
Inmobiliarias Metro	101	---
Vallehermoso	92	95
VARIOS		
Telefónica	76	77,5
Galerías Preciados	45	44,5
Campsa	213	212,12
Tabacalera	112	---
Unión Fénix	393	390
Seat	19	20

Cambios de la sesión de ayer facilitados por



DE AHORROS DE ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA.

MERCADO DE DIVISAS

MADRID, 18 (Logos).— Un dólar USA comprador 96,896 y vendedor 97,126.
 Un franco francés, 16,822 y 16,876.
 Una libra esterlina, 181,670 y 182,490.
 Un marco alemán, 39,894 y 40,071.
 Cien liras italianas, 8,009 y 8,035.
 Cien escudos portugueses, 149,877 y 150,699.
 Cien yens japoneses, 41,770 y 41,960.

FUERZAS ELECTRICAS DE NAVARRA, S.A.

Pone en conocimiento de sus abonados que, si el tiempo no impide la realización de los trabajos, por necesidades de servicio se cortará el suministro de fluido eléctrico en los siguientes lugares y horas que se indican:

PROVINCIA DE ZARAGOZA

El domingo día 19, de 8 a 12 horas, Tauste: Cooperativa San Simón y San Judas, Sindicato Nacional del Trabajo, 29 de octubre, El Pilar, Manuel Alegre, Agrar, Angel Cambrón, San José, Motor Ibérica y Montolar.

Pamplona, 17 de julio de 1981

LOS REFRESCOS, MAS CAROS

MADRID, 18 (Efe).— Los refrescos subirán de precio unos cincuenta céntimos la botella en los próximos días, han comunicado a "Efe" fuentes del sector. Este aumento de precio es consecuencia de la reciente subida del precio del azúcar.

La repercusión de este incre-

mento en los refrescos es de unas dos pesetas por litro.

España gasta al año más de cincuenta mil millones de pesetas en refrescos. Sólo las seis primeras marcas nacionales tiene más de cien plantas embotelladoras y dan empleo directo a unas veinte mil personas.

EL HOROSCOPO DE LADY DI



Travolta, ciudadano de honor de Houston

HOUSTON (Estados Unidos), 18 (Efe).— El actor John Travolta fue nombrado ciudadano de honor de Houston por el alcalde de la ciudad tejana, Jim Mac Conn.

Travolta recibió la distinción en el ayuntamiento de la capital del Estado de Texas, en un acto celebrado a puerta cerrada, para evitar las aglomeraciones de jovencitas "fanáticas" según fuentes del ayuntamiento.

Gran parte de la película "Cowboy urbano" de la que es protagonista Travolta, fue rodada en los alrededores de Houston, en uno de los locales más representativos de la vida tejana.

JOHN Naylor es uno de los personajes más escuchados de Inglaterra. Incluso le hacen caso en el palacio de Buckingham. John Naylor es, nada menos, el presidente de la Federación de Astrólogos británicos. Sus "predicciones" están trazadas con un máximo de rigor científico en su campo. Por eso la gente no suele tomárselo a broma. Se trata de un profesional serio.

Y John Naylor, en nombre de la Federación que preside, ha emitido el "horóscopo oficial", podríamos decir, de Lady Diana Spencer, la futura princesa de Gales. He lo aquí.

Ante todo, cabe destacar que Lady Di es canceriana —como nacida el 1 de julio de 1961— es decir, básicamente femenina, romántica, intuitiva, una mujer capaz de realizarse plenamente en un ámbito de vida doméstica.

Aun así, su personalidad presenta otras facetas, basadas astrológicamente en que el día de su nacimiento la luna se orientaba hacia Acuario, lo que le concede gran ligereza mental y capacidad de adaptación —aunque es básicamente una persona tradicionalista— a la más avanzada tecnología y modernas formas de vida.

BUENA "PUBLIC RELATIONS"

La hora de nacimiento de Lady Diana ha permitido establecer que su ascen-

La pareja tendrá su primer hijo a principios de 1984, según el astrólogo oficial

diente astrológico es Leo, lo que sugiere a los expertos que la futura Reina de Inglaterra está muy capacitada para el contacto con la gente y las relaciones públicas.

De acuerdo con las reglas astrológicas, las parejas nacidas con cuatro meses de diferencia son afines. Y esta regla se cumple en el caso de Carlos y Diana.

El sol de Diana en Cáncer es favorable (120 grados) con el sol de Carlos en Escorpión. Ambos funcionan en el mismo plano.

Obviamente, esto favorecerá la relación entre la pareja, aunque ambos son también obstinados y tenaces, con profundo sentido del cambio, de la innovación.

El señor Naylor se atreve incluso a adelantar que el matrimonio real será fructífero y que la familia de los príncipes de Gales "se incrementará a principios de 1984". Un segundo hijo, o hija, llegará posiblemente en 1988.

En el periodo intermedio y debido a nuevos cargos y obligaciones, Carlos padecerá, sin embargo, un "stress" psicológico que conviene prever.

CAMBIO DE VIDA

Por su parte, Diana se verá inmersa, a fines de la década de los 80, en un periodo de difíciles experiencias y acontecimientos inesperados. Su existencia cambiará por completo y se ve-



rá obligada a adaptarse a nuevas formas de vida.

Total, un horóscopo cuyo final resulta un tanto ambiguo. Porque es evidente que una princesa de Gales se prepara concienzudamente para ser reina consorte.

Entonces, ¿qué quiere decir el presidente de los astrólogos británicos al

afirmar que la existencia de Diana cambiará por completo y deberá adaptarse a diferentes proyectos?

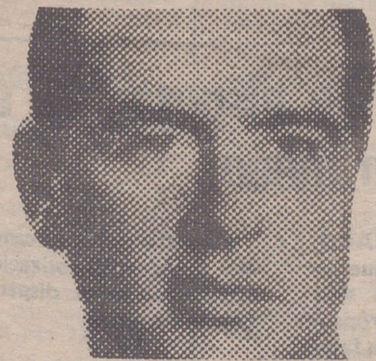
John Naylor no sabe, no contesta. Solo sonríe apaciblemente y asegura que el se limita a traducir el lenguaje, a veces extraño de los astros.

El PERSONAL

Peláez: «Los que atacan la TV privada deberían recordar el ejemplo de la SER el 23-F» * **Lara: «Algo bueno tiene que tener Carrillo»** * **Fraga: «Desprecia profundamente a Sancho Rof»** * **¿Quién ordenó la detención del joven Sáenz de Ynestrillas?**

JOSE MANUEL LARA, presidente de la editorial "Planeta", asegura que "cuando Antonio Tejero escriba sus memorias donde cuente su vida la editará "Planeta". Ahora, si va a ser una apología del golpe... entonces no". Lara añade que ha tenido encima de la mesa tres biografías de Santiago Carrillo, y eran tres panfletos donde se ponía verde al secretario general de los comunistas españoles. "Y por muy malo que sea, algo bueno tiene que tener. Así que las rechacé", dice.

RAIMUNDO BASSOLS, secretario de Estado para las Relaciones con la Comunidad Económica Europea, ha declarado en el diario "Pueblo" que "los negociadores españoles no se pue-



den mostrar sorprendidos porque los comunitarios digan que exigen que el Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA) esté en funcionamiento en el momento de la firma del

tratado de adhesión. Según Bassols, lo que ha sorprendido a la delegación española fue que en Bruselas, Francia pusiera como condición previa para seguir negociando que España declarara que aceptaba la postura comunitaria sobre el IVA.

JOSE ONETO, director del semanario "Cambio 16", publica esta semana en la revista alemana "Der Spiegel" la primera entrega de su libro "La noche de Tejero". En sucesivas semanas, la primera publicación semanal, en tirada, de la República Federal Alemana ofrecerá a sus lectores la totalidad del libro-reportaje de Oneto. "Der Spiegel", al igual que ya hiciera en nuestro país "Cambio 16", publicará y editará "La noche de Tejero" en alemán. Al parecer, el salto al Congreso de los Diputados el 23 de febrero ha suscitado una gran curiosidad entre la opinión pública germana.

JOAQUÍN PELÁEZ, el hombre que estará al frente de la cadena de televisión privada solicitada por la Sociedad Española de Radiodifusión (SER), asegura que la cadena SER es el medio de comunicación más parecido a la televisión. "Los que atacan a la televisión privada —dice Joaquín Peláez— y la acusan de no ser más que un negocio en manos de grupos de presión que responden sólo a intereses económicos deberían recordar el ejemplo de la SER el 23-F: en esos momentos, nuestras emisoras dejaron de dar publicidad y llevaron la calma al país".

EOPOLDO CALVO-SOTELLO, presidente del Gobierno, ha declarado a los periodistas españoles destacados en la capital mejicana para cubrir la información de su viaje oficial a México, que "no piensa desembarcar en UCD" para hacerse con la presidencia del partido". El presidente del Ejecutivo se mostró sorprendido al ser preguntado por "su" victoria en la asamblea de UCD-Madrid. "Me encuentro satisfecho con los resultados —dijo Calvo Sotelo—, pero no estaba establecido como una disputa de sectores enfrentados".



MANUEL FRAGA IRIBARNE, secretario general de Alianza Popular, se ha mostrado tajante al calificar al ministro de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, Jesús Sancho Rof: "Le desprecio profundamente" por las manifestaciones que se le atribuyen en su feudo gallego de Pontevedra, donde al dirigirse a los alcal-

des de UCD les dijo que había que dilapidar el dinero de los ayuntamientos por si acaso no se ganaban las elecciones al Parlamento gallego en el próximo mes de octubre. Según Fraga, "esa política no es nueva en UCD y la declaración me parece característica de ciertos grupos y ciertos personajes".

GABRIEL GARCÍA GALLEGO, jefe superior de Policía de Madrid, ha recibido un requerimiento del Juzgado de Instrucción número 11 de esta capital, para que comunique qué autoridad ordenó la detención de Ricardo Sáenz de Ynestrillas, de quince años de edad, hijo menor del comandante del mismo nombre. En el requerimiento se solicita también al jefe superior de Policía que informe en virtud de qué orden se produjo la detención del menor, y bajo qué responsabilidad, así como si el interrogatorio del joven se produjo en presencia de los familiares.

RAMON RUBIAL, presidente del PSOE, expone en "El Socialista" su visión de lo que la opinión pública española espera de la celebración del XXIX congreso del PSOE. Rubial afirma que "en un movimiento de izquierda, como es el Partido Socialista, tiene que haber campo para todos los criterios. En caso contrario, el PSOE dejaría de ser el partido que es" sin embargo —añade— "aunque haya campo para todos los criterios, no hay que desconocer que entre la abierta manifestación de todas las opiniones y la creación de tendencias organizadas hay un abismo".

GUIA COMERCIAL

AGENCIAS de VIAJE

entaban

Agencia de viajes
GAT 554
Avda. Valencia, 13-19
Teléfono 35 27 12 (4 líneas)

FUENGIROLA (con trans.-Pesetas porte)
H. At. Eurola, 9 días P.C. 9.600

TORREMOLINOS (con transp.)
H. Altavista 9 días P.C. 10.200
H. Nautilus, 9 días P.C. 13.700

BENIDORM (sin transporte)
H. Fenicia, 6 noches P.C. 4.800
H. Titánic, 6 noches P.C. 4.140

GRAN CANARIA 14.900

TENERIFE (con transporte)
H. Franzpérez, 7 noc. P.C. 22.700

EUROPA (con transporte)
Londres, 7 noches A. D. 18.500
París, 7 noches A. D. 13.700
Atenas, 7 noches A. D. 23.550

ARTESANIA

artesanias



ANDREAS

CHIMENEAS Y
FORJAS ARTISTICAS
GRAN EXPOSICION EN
MUEBLES DE JARDIN
Asalto, 43. Teléf. 398270
ZARAGOZA

HOY ESPECIALMENTE

entaban

Agencia de viajes
GAT 554
Avda. Valencia, 13-19
Teléfono 35 27 12 (4 líneas)

FUENGIROLA (con trans.-Pesetas porte)
H. At. Eurola, 9 días P.C. 9.600

TORREMOLINOS (con transp.)
H. Altavista 9 días P.C. 10.200
H. Nautilus, 9 días P.C. 13.700

BENIDORM (sin transporte)
H. Fenicia, 6 noches P.C. 4.800
H. Titánic, 6 noches P.C. 4.140

GRAN CANARIA 14.900

TENERIFE (con transporte)
H. Franzpérez, 7 noc. P.C. 22.700

EUROPA (con transporte)
Londres, 7 noches A. D. 18.500
París, 7 noches A. D. 13.700
Atenas, 7 noches A. D. 23.550

BELLEZA Y PELUQUERIA



PABLO MILLAN

ALTA PELUQUERIA
MASCULINA Y FEMENINA

Pedro María Ric, 25
Teléfono 21 76 52
ZARAGOZA-8

CONSULTORIO
ESPECIALIZADO EN
PROTESIS CAPILARES

ALTA PELUQUERIA
MASCULINA

COLCHONERIAS

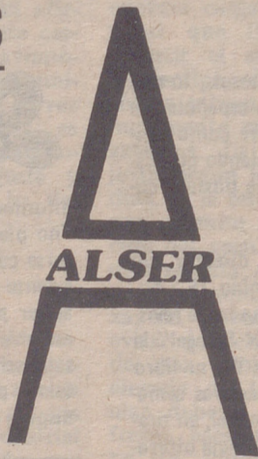
COLCHONERIAS

NUESTROS PRECIOS
SON UNICOS EN EL MERCADO
¡COMPRUEBELO!

DURANTE ESTE MES Y
POR PROMOCION, SU
COMPRA PUEDE
RESULTARLE GRATIS

PASE A VERNOS Y
ENTRARA EN EL SORTEO
DE FIN DE MES

D. Pedro de Luna, 82.
(DELICIAS)
Avda. Cataluña, 96.



COCINAS

Prodico MUEBLES DE COCINA

Tenor Fleta,
núm. 9
Teléfono 21-98-77
ZARAGOZA

OFICINAS

BARRIOS

Mobiliario de oficina
Papelería y material
técnico de dibujo

ESTE MES DE OFERTA
ESPECIAL DE
ESTANTERIAS
METALICAS

PIDANOS
PRESUPUESTO

Hnos. Pinzón, 2
(Semiesquina con C/ Italia)
Teléfono 348512
ZARAGOZA

VIAJES

VIAJES ANETO

VERANO 1981

ROSAS-PLAYA DE ARO-LLORET DE MAR-CALELLA

Hoteles: * Estrella 920 Ptas. por día P.C.
** Estrella 1.395 Ptas. por día P.C.
*** Estrella 1.775 Ptas. por día P.C.

PEÑISCOLA

Apartamentos: 6/7 plazas JULIO 2.200 Ptas. diarias.
AGOSTO 2.500 Ptas. diarias.

2/4 plazas JULIO 1.670 Ptas. diarias.
AGOSTO 1.900 Ptas. diarias.

Avda. Goya, 23

Teléfono 380011

ZARAGOZA-6

J.L. ARANGUREN

«Una concepción lúdica de la existencia es insuficiente»



SANTANDER, 18 (Logos).— El catedrático de Sociología, José Luis Aranguren, en su conferencia en la Universidad Internacional Menéndez Pelayo, ha dicho que, hoy, en los años ochenta, no somos ya tan optimistas, pero pensamos que al ascetismo, extramundano o intrahumano, no se puede volver, y que es menester mantener una relación entre la "vida buena" y "la buena vida". Si por buena vida se entiende un hedonismo individualista, ciertamente no es reductible la primera a la segunda. Tampoco puede ser alcanzado el placer proponiéndose como meta el goce por el goce. Este sólo se da por añadidura, y placer y dolor son las dos caras, inseparables, de nuestra experiencia de la realidad. Una concepción puramente lúdica de la existencia también es insuficiente: el compromiso con nuestro quehacer profesional y colectivo, es di-

mensión insoslayable de la realidad.

LOS KRAUSISTAS INVENTARON LA DEMOCRACIA ORGANICA (FERNANDEZ DE LA MORA)

La tesis de que la sociedad es un órgano al que naturalmente pertenecen los individuos y las asociaciones intermedias es de remoto origen y ya se encuentra apuntado en algún texto platónico, pero la formulación y el desarrollo de esta doctrina en forma de democracia orgánica se debe a la Escuela Krausista, dijo Gonzalo Fernández de la Mora, en su conferencia "El organismo krausista".

Los krausistas inventaron la democracia orgánica un siglo antes de que apareciera el Estado comparativo de Salazar y otros modelos análogos, entre los que destacó el español.

HORMONA PARA HACER CRECER A LOS NIÑOS

WASHINGTON, 18 (Efe).— Unos científicos norteamericanos informaron de que han descubierto una hormona para hacer crecer a los niños varios centímetros.

La substancia que hace crecer a los niños es un elemento químico conocido como "la hormona del crecimiento", que se obtiene de las glándulas pituitarias de los cadáveres humanos.

Por otra parte, los investigadores norteamericanos del campo genético creen haber encontrado la manera de preparar artificialmente una bacteria para producir esta hormona.

El informe correspondiente se ha publicado en la revista de medicina de Nueva Inglaterra y dice que la hormona se ha aplicado con éxito a varios estudiantes del Hospital Universitario de Atlanta.

FILATELIA: Se disputan un sello del Papa sin mano

CIUDAD DEL VATICANO, 18 (Efe).— Mientras se sigue investigando por qué pudo salir a la venta el sello postal erróneamente estampado en el que falta la mano derecha del Papa Juan Pablo II, los filatélicos de Roma la están ya pagando a 8 dólares.

El sello con la mano del Papa "amputada" pasó extrañamente todos los controles del Vaticano y se puso a la venta desde el 22 de junio.

Al estallar el escándalo en días pasados, la cotización de la extraña pieza se disparó en el mundo filatélico.

No se sabe cuántos "sellos" defectuosos vendieron en las ventanillas del correo vaticano, donde explican el error afirmando que creyeron haber retirado y destruido todos los ejemplares "defectuosos", cuando en realidad no fue así.

Desde Prado del Rey acusan a Núñez

TVE-CLUBS: NO LLEGA EL ACUERDO

● De momento se televisarán varios torneos de verano, pero en la Liga puede suspenderse el programa de los domingos



MADRID, 18 (Logos).— Se ha cumplido la segunda temporada sin que los clubs y los dirigentes de Radiotelevisión Española lleguen a un total acuerdo sobre el fútbol televisado. La puesta en programación del bloque resumen de los domingos por la noche, mediada la temporada pasada, parecía como si pudiera ser el principio de un total acuerdo, pero no fue así, y ahora, aunque las reuniones se suceden periódicamente, continúa sin llegarse a ningún pacto satisfactorio para las dos partes, y, sobre todo, para el aficionado.

Hace poco más de un mes los clubs presentaron una propuesta pidiendo setecientos cincuenta millones de pesetas por el programa resumen de los domingos y la retransmisión de partidos en directo (uno o dos por mes, y en sábado por la tarde). Televisión Española no aceptó y contraofertó a su vez, ofreciendo doce millones de pesetas por encuentro televisado en directo —cifra que les parecía muy bien a los clubs—, pero tan sólo cinco millones por el bloque resumen de los domingos, lo que sumaría unos trescientos millones de pesetas, variando esta cantidad según los encuentros en directo que se retransmitieran.

LO TOMAN O LO DEJAN

La diferencia de una oferta a

otra radica, pues, en el resumen dominical. Mientras los clubs piden quince millones por programa (cuarenta semanas), Televisión sólo ofrece cinco y además amenaza con suprimir este resumen pagado por otro puramente informativo de dos o tres minutos, que se daría en el último informativo del domingo y que además sería completamente gratuito.

El poder de Núñez es de todos conocido y no es la primera vez que se dice que él es quien lleva la voz cantante en la Comisión de clubs que estudia el tema televisivo, a pesar de que el presidente es Eugenio Montes Cabeza, presidente dimisionario del Sevilla en estos momentos. La tesis del presidente azulgrana son conocidas. "Estaban acostumbrados a hacerlo todo gratis y ahora no quieren pagar; no se quieren dar cuenta de que nosotros somos los que movemos todo el tinglado".

Los dirigentes de Prado del Rey amenazan con no hacer el programa resumen, al tiempo que añaden estar dispuestos a pagar hasta quince millones por los encuentros televisados en directo.

Culpa de la falta de entendimiento entre ambas partes la tiene el diferente concepto de la publicidad que se tiene. Mientras los clubs aseguran que Televisión Española saca muchos millones de pesetas cuando emite programas futbolísticos, ya sea en direc-

to o en diferido, los dirigentes televisivos aseguran que las tarifas publicitarias van por horarios y no por emisiones. "Nosotros a las diez de la noche cobramos lo mismo por un partido televisado que por un documental; el sistema va por horas y no por programas".

A NEGOCIAR

Las reuniones seguirán en los próximos días y los más optimistas piensan que los clubs bajarán de esos quince millones por resumen dominical y RTVE subirá de esos cinco que ahora ofrece.

De momento Televisión Española se va a volcar con los torneos de verano, y a las retransmisiones ya previstas —finales del trofeo de La Línea, Marbella, Ciudad de Barcelona y Carranza—, se puede unir la final del trofeo Santiago Bernabeu que se celebrará el tres de septiembre. Televisión ya ha comenzado las negociaciones, aunque el Real Madrid no ha contestado en firme.

EL CIERZO QUE SOPLA

HACE muy poco tiempo, en el descanso del partido Deportivo Aragón - Barcelona, correspondiente al Campeonato Nacional de Aficionados y disputado en Tauste, el presidente del Huesca, señor Giral, nos decía que se habían metido en un déficit aproximado de nueve millones de pesetas, que los aficionados respondían solo a medias y que el Huesca tenía que conseguir un entrenador de "la Casa Blanca", Rafael Teresa en este caso concreto, porque en las condiciones en que se desenvolvía no podría subsistir, sin las ayudas que le prestaba el Real Zaragoza. Ahora han celebrado su Asamblea anual, en la que nadie se puso de acuerdo, al oír hablar de un aumento razonable de cuotas. Y así se explica que el Huesca esté en apuros, ya que no logra pasar de los mil socios, tiene que salvar un presupuesto de más de veinte millones de pesetas y al campo acuden siempre los mismos espectadores o muy parecidos, igual si está en Tercera División como en Segunda o Primera.

ACORDARSE DE SANTA BARBARA CUANDO TRUENA

A Pablo Porta y a su equipo de colaboradores siempre les ocurre lo mismo o parecido. Hacen las cosas mal, en ocasiones rematadamente mal, acordándose sólo de Santa Bárbara cuando truena. Permiten que los clubs, por defender presupuestos absolutamente indefendibles, aprieten las clavijas a sus socios y aficionados en general, promoviendo el aumento de cuotas sociales y tolerando los precios escandalosos en taquilla. Después malgastan estas millonadas en futbolistas de chicha y nabo, viene la ruina caracolera de los Clubs, se repiten casos tan vergonzosos como los del Levante, por citar un ejemplo, mientras Pablo Porta y sus músicos permanecen con los brazos cruzados y en su lugar de descanso. Luego, cuando se trata de favorecer al aficionado menos "puiente" ofreciéndole fútbol televisado en la tarde dominguera, otra vez se colocan estos señores al lado de los clubs y "los de siempre", a bailar con la más fea. Y ahora mismo, cuando Pablo Porta y Jose Emilio Santamaría escuchan los truenos que provocan los tremendos errores de la selección de España, que es la suya, pero también la de todos, vuelven las pláticas a Santa Bárbara y la solicitud del apoyo masivo. ¡No te digo!...

CUESTION DE TACTO Y DE MORAL

La máxima de un buen entrenador, incluso de un grupo de buenos directivos y mejores técnicos, consiste en mantener la ilusión de todos sus jugadores asegurándoles, aunque sea de mentirijillas, que en la plantilla no hay titulares ni suplentes, que habrá que luchar por el puesto cada día, tanto en los partidos como en los entrenamientos, y que en todo momento y circunstancia van a jugar sólo quienes lo merezcan. Esto es el "abc" del pelotón y lo sabe hasta Cuchifritín, que era el último niño de la clase.

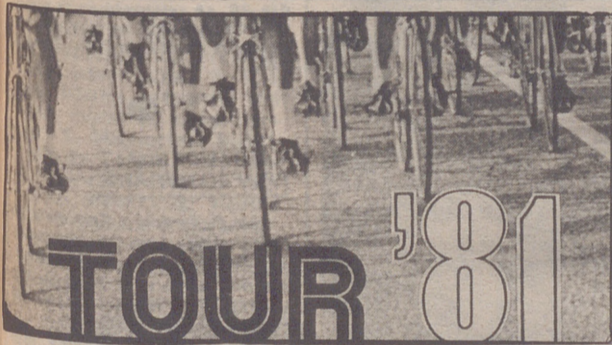
En el Real Zaragoza, sin embargo, debe de imperar otra filosofía muy distinta, otros métodos en verdad diferentes, otra manera de entender las cosas. Y así vemos, por ejemplo, que no solamente se ficha a Morgado para sustituir a Salvatierra, sino que se pregona a los cuatro vientos que va a jugar Morgado, alegando que Salvatierra no sale bien de zona ni le va al entrenador. Se habla mucho de Señor, mientras se especula abiertamente con la posibilidad de volver a ceder a Lafita (dos futbolistas de idéntico corte). Se advierte con tiempo que Casuco y Zunzunegui van a ser los laterales fijos, sin tener en cuenta lo que puede sufrir la moral de Benedité o de Oñaderra y después de haberle concedido a India la carta de libertad, cuando nada le tiene que envidiar a Zunzunegui. Nadie habla de Modesto como posible titular, ni siquiera pensando en que el muchacho es internacional sub-23 y los que llegan al club lo tienen todo por demostrar. Y así sucesivamente.



RUMOR DESMENTIDO

Nos había llegado el rumor, con visos de noticia y procedente de Madrid de que el Real Zaragoza, por recomendación de Vujadin Boskov (conste que el yugoslavo nos aprecia de verdad), iba a intentar el fichaje de Gallego o de Pérez García, futbolistas muy jóvenes ambos y con un porvenir fabuloso ante ellos. Como Vujadin no los viene utilizando con asiduidad, nos habían dicho que podrían llegar al Zaragoza, por lo menos uno de ellos, en calidad de cedido. De esta manera terminaría de formarse y a nosotros nos vendría como anillo al dedo. Bebiendo de las fuentes zaragozistas, nos han dicho que no hay nada en absoluto sobre el particular, pero añadiendo que a nadie le amarga un dulce, aunque sea "prestado". Así, pues, rumor que queda en agua de borrajas.

Gloria ARIAS



PARIS, 18 (Agencia).— El francés Bernard Hinault ganó ayer la vigésimo-segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, contra - reloj individual, en un circuito en Saint Priest (alrededores de Lyon), de 46,5 kilómetros.

El campeón del mundo dio un recital de cómo se corre en bicicleta, ora sentado, ora en posición de escalador, en la modalidad en que el hombre está entregado a sí mismo y solo su potencia y su clase le permiten realizar la proeza que el bretón realizó.

A más de 45 kilómetros de promedio horario, volvió a batir una vez más la media fijada por los organizadores y, por ende, rodó en muchos momentos a más de 50 y hasta a 60 kilómetros por hora.

Bernard Hinault tiene más que demostrada su valía en todos los terrenos, pero en las contra - reloj ayer probó una vez por todas que es invencible en el pelotón mundial.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.— Bernard Hinault (Francia), 1 h 01:16 (media 45,532, km/h).
- 2.— Daniel Willems (Belgica) 1-01 -53.
- 3.— Gerrie Knetemann (Holanda) 1-02-19.
- 4.— Jean - Luc Vaandembroucke (Belgica) 1-03-08
- 5.— Lucien Van Impe (Belgica) 1-03-18.
- 6.— Gilbert Duclos - Lassaile (Francia), 1-03-49.

Ganó la contrarreloj de ayer

HINAULT ¡COLOSAL!

- 7.— Regis Clere (Francia), 1 -03-51.
- 8.— Marcel Tinazzi (Francia) 1 -04-02.
- 9.— Joop Zoetemelk (Holanda), 1 -04-16.
- 10.— Fredy Maertens (Belgica) 1-04-24.
- 18.— A. Fernandez (Esp) 1-05-03.
- 40.— Alfonsel (Esp) 1 h 06:54.53
- 64.— Albelda (Esp), 1 h. 08:10.89.
- 70.— J. Fernández (Esp) 1 h. 08:40.
- 72.— M. Lejarreta (Esp) 1h. 08.45.
- 75.— Vilamajo (Esp) 1 h. 08:55.
- 77.— Fortia (Esp), 1 h. 09:03.
- 95.— Suárez Cueva (Esp) 1 h. 09:54.
- 98.— Guzmán (Esp), 1 h, 10:11.74/100.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.— Bernard Hinault (Francia), 85 h 57:01.
- 2.— Lucien Van Impe. (Belgica), a 14 -34.

- 3.— Robert Alban (Francia) a 17:04.
- 4.— Joop Zoetemelk (Holanda) a 18:21.
- 5.— Peter Winnen (Holanda) a 20:26.
- 6.— Jean - René Bernaudeau (Francia) a 23 - 02
- 7.— Johaan de Muynck (Belgica) a 24:25
- 8.— Sven - Ake Nilsson (Suecia) a 24-37.
- 9.— Claude Criquiellion (Belgica) a 26 - 18
- 10.— Faaniel Willems (Belgica) a 28: 12

LOS ESPAÑOLES

- 22.— A. Fernández (Esp) a 42:27
- 36.— M. Lejarreta (Esp) a 1h. 09:37.
- 40.— Belda (Esp) a 1 h. 14:22.
- 43.— Fortia (Esp.) a 1h. 23:38.
- 51.— J. Fernández (Esp) a 1h. 46:49.
- 70.— Alfonsel (Esp.) a 2h 13:12.
- 95.— Vilamajo (Esp.) a 2 h. 24:43.
- 101.— Guzmán (Esp) a 2 h. 25:37.

TENIS En el profesional USA

Orantes, a los cuartos de final

BROOKLINE (EE. UU), 18 (Efe).— El tenista español Manuel Orantes venció, ayer, en los octavos de final del campeonato de tenis profesional de Estados Unidos al ecuatoriano Ricardo Ycaza por 7/5, 3/6 y 6/4.

El cabeza de serie número uno, José Luis Clerc, de Argentina, venció a su vez al chileno Jaime Fillol por 6/3 y 6/1 y se enfrentará hoy a Orantes en cuartos de final.

cia

le rea

NICA MORIA

ciudad es ralmente os y las as es de ncuentra to platón y el trina en orgánica Krausista, ez de la ncia "El

taron la siglo an- l Estado y otros los que

R

icanos er cre-

o quí- obtie-

campo oficial-

sta de aplicacio de

sello

dalo en ón de la ró en el

"sellos" en las vaticano, afirman- retirado emplares en reali-

No llegan a la decena, los incorporados

Menos extranjeros en el fútbol español

CUANDO los ecos del España-Brasil llenaban el ambiente futbolístico de ambos países; para unos como final de una discutida gira y para otros, con la sorprendente idea de que ese encuentro podía ser un adelanto de lo que será el final del Mundial 82, llegaba de verdad el momento del descanso para todo el mundo del fútbol en España. Y como suele ocurrir en estos casos, esas fechas vacías de encuentros son las que más aprovechan los clubs para prepararse de cara a la siguiente temporada, o como más inmediata meta, para los famosos torneos veraniegos que se lanzan a tropel en el mes de agosto. Los fichajes por tanto llenan el ambiente general, realizándose la mayoría de ellos como si fueran verdaderas operaciones de alto secreto. La clave está en que, si las operaciones no son lo suficientemente en firme, puede llegar el tercero en discordia y mejorar la oferta como ha ocurrido muchas veces, más jugadores de los necesarios, la maniobra se centra muchas veces en colocar esos jugadores menos trascendentes en clubs afiliados, amigos o subordinados, en los que puedan mantenerlos en forma y al mismo tiempo en los que no pueda existir ninguna duda de que en el caso de hacerse preciso su regreso, éste se formalizaría de inmediato.

Un japonés, dos brasileños, un argentino y cinco europeos componen toda la plana de «importados» al fútbol español para 1981-82

OCHO EXTRANJEROS

En el plano general de fichajes de la temporada, este año no se han realizado operaciones tan importantes como en los inmediatos precedentes. En el fútbol español se cree ya menos en el figurón extranjero, por lo mucho de excepción que se ha venido cosechando y también, porque los precios por esos traspasos han llegado a cotas imposibles. De todas formas, se han producido algunos fichajes de jugadores de clubs extranjeros; ocho en total, que es síntoma de un retroceso en ese capítulo y tal vez, un adelanto en la propia valoración de figuras nacionales y de fe en la cantera.

Curiosamente, el caso más sorprendente de fichaje de un jugador extranjero ha estado a cargo de un club de

Primera División, el Cádiz, que aunque esté recién ascendido no deja de ser un club modesto. Pero Masajasu Kinoshita, más conocido por "Kino", tiene toda la paciencia propia de los orientales y aunque desea triunfar, no le importa empezar de la manera más modesta posible. Tan cómodo es su caso, que ni siquiera le importa de momento el dinero. Sus proyectos son quedarse y después ya se encargará él de demostrar que merece más...

LOS NUEVOS

Aparte de este caso, casi anecdótico, se puede resumir el capítulo de fichajes extranjeros señalando que el más importante de los efectuados hasta la fecha estuvo a cargo del Valencia, que adquirió los servicios del danés

Arnesen, que no procedía precisamente de su país, sino de Holanda, donde venía jugando en el Ajax. La operación se cerró por tres temporadas y unos cien millones de pesetas (algo menos del millón de dólares). También ayer el austriaco Welz fichaba por los levantinos.

De Europa también procede el nuevo guardameta del Español de Barcelona que cedió a la tentación de los millones del Barcelona para traspasarle a su guardameta Urruticoechea, segundo portero de la selección española. La plaza la cubrió el club catalán con el belga Custers, que fue adquirido al Royal Amberes, y tiene

31 años de edad. Este fichaje causó también sorpresa porque en principio se habló de que el sustituto de Urruti podría ser Pfaff, que es el portero de la selección belga, pero sin embargo se optó por el que le sustituye como reserva. Su precio fue solo de 15 millones de pesetas.

También al Royal Amberes se fueron a buscar un jugador el Hércules, de Alicante, y se trajeron a Muller, que no es belga sino húngaro y procedía en principio del Vasas de Budapest. Tiene 28 años y sólo ha costado 5 millones de pesetas. Sin movernos de Europa tenemos que el Zaragoza se ha hecho con los servicios de Blanker, de 21 años y que es holandés, aunque procede ahora de un equipo portugués, el Vitoria de Setubal, de donde fue repescado por el Mr. zaragocista que es precisamente holandés también.

El resto de fichajes extranjeros son procedentes de los países de América del Sur, de donde temporadas anteriores se traían la mayor parte. Por lo visto, la moda ha pasado.

El primero es Comas, que procede del Colón de Santa Fe, Argentina y que fichó por el Valladolid, por unos 22,5 millones de pesetas —si se cierra la operación—. Luego están dos brasileños: Julio César y Guina. El primero, centrocampista, procede del Vasco de Gama, club al que el Sevilla pagará medio millón de dólares. En cuanto al segundo, Guina, que también pertenecía al Vasco de Gama, se queda en el Murcia, equipo descendido de la primera división y que se propone "regresar" a base del dúo brasileño que compongan Guina y Gil, el gran goleador que por si solo no pudo salvar a su equipo la temporada última. Pero antes de seguir adelante, conviene resaltar que esta influencia en los fichajes extranjeros se dio también en el citado Sevilla, para el que



el fichaje de Julio César fue consecuencia de contar entre sus jugadores al también brasileño Pintinho.

LOS "GRANDES" SE RESERVAN

Los clubs importantes, por así decirlo, éste año no han estado tentados a la aventura de los grandes fichajes. El Barcelona, que dispone de una gran plantilla, se limitará a hacerla trabajar bajo las órdenes de un nuevo entrenador, Udo Lattek, que sustituye a Helenio Herrera, sustituto a su vez de Kubala, aunque ninguno de estos dos haya dejado el club; un club que no regatea millones para tener lo más caro, aunque a veces no sea lo mejor. Esta temporada le ha dado por los entrenadores, y con Lattek lo que esperan es que haga triunfar y trabajar a Bern Schuster, que para algo son amigos.

Los refuerzos del Barcelona esta temporada han sido a base de jugadores hispanos. Gerardo, Víctor, Morán y el citado Urruti, han sido todas las operaciones efectuadas hasta ahora. Una

operación centrada en adquirir lo mejor de cada club, por aquello de que son figuras que cuentan para la selección española.

Por el Real Madrid, la operación ultimada ha sido la de Ito, del Salamanca descendido a segunda. Por Ito se ha pagado una cifra casi record para el mercado interior; medio millón de dólares. A este traspaso se une el de Carcelén, procedente del Hércules de Alicante, y no reseñamos particularmente el de Fraile, que procedía del Rayo Vallecano, porque se adquirió para foguearlo en el filial Castilla, club del que ha sacado o traspasado algunos jugadores.

Por último citaremos al Atlético de Madrid, equipo con dificultades económicas que repercutirán lógicamente en no poder dotar al equipo de esas figuras que su presidente, Cabeza, se empeña en localizar primero en México o Brasil y ahora en Italia. Si no hay millones, no hay jugadores. De momento solo han contratado a uno, Marian, que, curiosamente lo tenían al lado de casa, en el Rayo Vallecano.

Roberto PATO

COCTEL deportivo

ELECCIONES EN JUDO

El presidente de la Junta Electoral Regional de la Federación Aragonesa de Judo y Disciplinas Asociadas, Alberto Murillo Lafuente, informa que una vez cerrada la admisión de candidaturas para la presidencia y distintos departamentos de esta regional, y después de haber sido examinadas y cumplir los requisitos necesarios son candidatos electos:

Para presidente de la Regional: D. Miguel Pardo Rey (única candidatura presentada).

Para vocal de árbitros: D. Jesús Sánchez Ortega (única candidatura presentada).

Para director de Aikido: D. Elías Cajal Mateo (única candidatura presentada).

Para director de Taekwondo: D. Alberto Rodríguez Rodríguez (única candidatura presentada).

Para vocal de club: D. Jesús García Palacín (única candidatura presentada).

ACTIVIDADES DEL CADAS

El Club Aragonés de Actividades Subacuáticas organiza el próximo día 22 una cena social en el Hotel Romareda. En esta cena se celebra la clausura de los dos cursillos de verano ya realizados en este año.

Para inscripciones es necesario pasar por el Club el viernes 17 de 8 a 10 de la noche.

Una vez acabada la cena se celebrará JUNTA EXTRAORDINARIA, en la que se tratarán los temas:

—Cursillos.
—Reorganización de Junta y cargos.

—Inscripción de Campeonato de Pesca Social a celebrar el 26 de julio.

—Tema económico —situación—.

Durante el mes de agosto el club permanecerá cerrado, no obstante en caso de que se desee alquilar material para la práctica de buceo en estas fechas, puede hacerse llamando al 29 63 83 y preguntar por Angel Martínez (actual presidente) de 3 a 5 horas de la tarde.

Así mismo para el próximo día 26, se celebrará en la localidad de Ametlla de Mar el Campeonato Social de Pesca Submarina.

HALTEROFILIA: TROFEO VERANO

La Federación Aragonesa de Halterofilia, organiza este próximo Domingo, en las instalaciones del Salduba C.D., el Trofeo Verano de levantamiento de peso.

Se han inscrito para esta prueba levantadores de los Clubs Juventud, Helios y San Valero, y estará dividida en 3 grupos de competición dando comienzo el primero de ellos a las 9 de la mañana.

Así mismo, está previsto, que esta competición sirva como Fase Previa de los Campeonatos de España Juvenil y Absoluto, por lo que se espera que algún levantador pueda clasificarse sobretodo para el juvenil, ya que para el Absoluto está bastante difícil.

Al final, se otorgarán trofeos a los vencedores en cada categoría de peso corporal, corriendo por parte del Colegio Regional de Jueces la supervisión de la misma.

CICLISMO: ARAGONESES AL CAMPEONATO DE ESPAÑA

El próximo día 19 en Vigo tendrá lugar el Campeonato de España de Fondo 1981 para Aficionados de primera y segunda.

Al mismo concurre la Federación Aragonesa con los siguientes deportistas:

—Fernando Orquin Fabre-G. D. DONUTS.

—Jesús García Cuenca-G. D. DONUTS.

—Manuel Blanco Lloret-G. D. AUSTRAL.

—Manuel Labarta Barrera-G. D. AUSTRAL.

Estos corredores irán acompañados y dirigidos por el seleccionador regional D. Manuel Guillén Fleta. ¡Suerlet!



SABADO
18
JULIO

No olvide felicitar a

quienes lleven los nombres de Federico, Gudena y Marina, vírgenes; Emiliano, mártir, que hoy celebran su onomástica.

Del refranero

- * Amistad quebrada, nunca bien soldada.
- * Del amigo reconciliado viva el discreto desconfiado.
- * A quien te quiera merendar, almúerzalo.

HORIZONTALES

1. El que cultiva la lengua y literatura humana.- 2. Planta parecida a la espadaña. Ordeñar.- 3. Añadir.- 4. Matrícula de Avila. Tratamiento. Símbolo del litio.- 5. Vasija de madera, de forma de media cuba. Cortar árboles por su base.- 6. Flaco de pocas carnes.- 7. Archipiélago malayo. Reza.- 8. Que sucede cada dos meses.- 9. En Méjico, instrumento que reemplaza la azada, pliarar. Extraña.

VERTICALES

1. Provincia del oeste de Afganistán. Letras consecutivas.- 2. Preposición. Cristal.- 3. Uno de los dioses egipcios, representado como un grotesco enano. Signo usado antiguamente para escribir la música.- 4. Gran cantidad de agua que corre rápidamente. Preposición inseparable.- 5. Río de Ghana, afluente del Oti. Plural de consonante.- 6. Magnetiza. Matrícula de Turquía.- 7. Punto cardinal. Honra con culto divino.- 8. Forma de pronombre personal. Fluir un humor por los ojos.- 9. Astuta, taimada. Costado.

EL SOL sale a las 5,00 y se pone a las 19,52 (hora solar)

LA LUNA sale a las 20,45 y se pone a las 6,04 (hora solar)

La cocina de Adriana

Pato a la naranja

Ingredientes para seis personas:

Un pato, una naranja, un limón, una manzana, una zanahoria, una cebolla, un vasito de coñac, una cucharadita de azúcar y sal.

Limpia el pato y rellénalo con la manzana, la zanahoria y la cebolla, cortado todo a pedazos bastantes gruesos; salar y meterlo en el horno durante unos veinte minutos.

Colar toda la grasa de la cocción, vaciar el pato de su relleno, vol-

verlo a meter en la tartera y asarlo bien por todos lados. Rociar el coñac por encima del ave y terminar la cocción.

Colocar el pato en la bandeja de servir y mantenerlo caliente.

Mientras tanto, desleír una cucharadita de azúcar en el fondo de cocción exprimir la naranja y medio limón y agregar el zumo al jugo, ponerlo a hervir durante unos minutos y verter sobre la carne. Servir decorado con unos gajos de naranja.

Cupón pro-ciegos de ayer

596

Efemérides

1821.- Se proclama la adhesión de la banda oriental (Uruguay) a Brasil, con el nombre de la provincia Cisplatina.

1830.- Se promulga la Constitución de la República Oriental de Uruguay, en el día de hoy se conmemora anualmente el "Día de la Constitución".

1860.- Eclipse total de sol, visible en España.

1861.- El general Tomás Cipriano de Mosquera, presidente de Colombia, da al país una Constitución de carácter socialista, dando lugar a múltiples revueltas.

1866.- Combate de Boqueron, entre paraguayos y las tropas aliadas de Argentina, Brasil y Uruguay, sin grandes resultados prácticos. Murieron más de 6.000 hombres.

1870.- Prisionero José Ruperto Monagas, presidente de Venezuela, Antonio Guzmán Blanco se hace entregar los poderes de presidente provisional.

1872.- Ocupando la presidencia de la República de México, deja de existir Benito Suárez.

1882.- Nace el escritor argentino Manuel Galvez, al que algunos críticos consideran fundador de la verdadera novela argentina.

1915.- Revolución en la República de México. Los partidarios de Zapata recuperan la capital.

1927.- Real decreto, ordenando la creación de aeropuertos en Madrid, Barcelona, Valencia, Burgos, Sevilla, Alicante y Málaga.

1936.- Alzamiento contra el Gobierno de la República Española dirigido en Marruecos por el general Franco, comandante militar de Canarias.

1979.- El presidente de Nicaragua, Anastasio Somoza, abandona su país.

lo que dicen LAS ESTRELLAS

DIA 18 DE JULIO DE 1981

ARIES: (21 marzo - 20 abril)



Aries podrá concentrarse más en sus proyectos. Día favorable para celebrar con las personas queridas. Un romance será feliz e importante. Las relaciones pueden hacerse más permanentes en quienes piensen en el matrimonio.

TAURO: (21 abril - 20 mayo)



Los Tauro continúan los esfuerzos para hacer más atractivos y confortables sus hogares mientras disfrutan de la colaboración familiar. Hay más posibilidades de establecerse en el trabajo.

GEMINIS: (21 mayo - 21 junio)



Un día probablemente afortunado para su economía. Las operaciones sobre fincas seguirán siendo favorables. Otro día propicio para los romances.

CANCER: (22 junio - 21 julio)



Puede llevar a cabo sus proyectos personales con más éxito en el día de hoy. Los esfuerzos relacionados con los problemas familiares continúan teniendo más posibilidades de éxito.

LEO: (22 julio - 22 agosto)



Otro día favorable para los asuntos secretos. Bueno para atender los problemas de salud de las personas queridas. En las finanzas podrá reducir sus problemas.

VIRGO: (23 agosto - 22 septiembre)



Otro día en que los amigos tendrán un papel importante en las finanzas; sus relaciones sociales pueden permitirle conocer personas influyentes. Los problemas de salud, fáciles de tratar.

LIBRA: (23 septiembre - 22 octubre)



Podrá solucionar satisfactoriamente antiguos problemas. No es tan problema que la salud interfiera en otras actividades. Los profesionales pueden ser de gran ayuda.

ESCORPION: (23 octubre - 22 noviembre)



Un día particularmente bueno para entrevistarse con personas alejadas que puedan ser útiles en sus finanzas; gracias a ellas los problemas pueden reducirse.

SAGITARIO: (23 noviembre - 21 diciembre)



Día en que las relaciones con los seres queridos serán agradables. Especialmente favorable para las tareas intelectuales. Los problemas de los hijos serán menos preocupantes.

CAPRICORNIO: (22 diciembre - 19 enero)



Las operaciones en común ofrecen mayores perspectivas de ganancias. Bueno para intentar reducir los problemas de los parientes. Un romance será feliz.

ACUARIO: (20 enero - 18 febrero)



Feliz para los romances, pueden establecerse buenas parejas. Un profesional puede serle útil. Bueno para intentar recopilar mayor información.

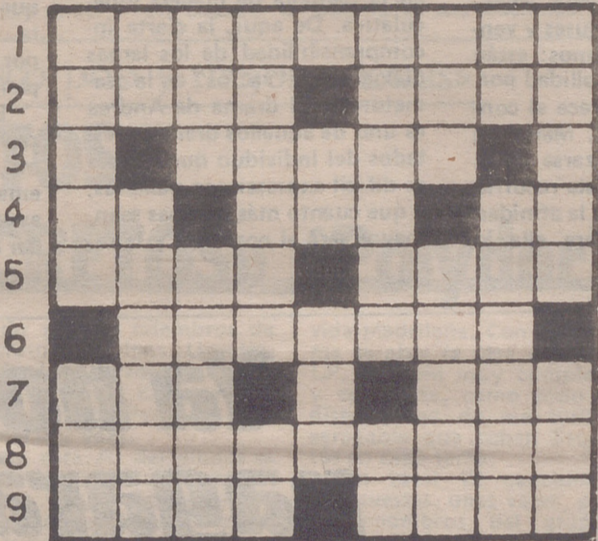
PISCIS: (19 febrero - 20 marzo)



La colaboración con sus compañeros de trabajo es especialmente importante en el empleo, ya que con ello podrá conseguir mayores ingresos. Favorable para el esfuerzo continuado.

CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9



SOLUCION AL CRUCIGRAMA

V. 1. Herat. ABC. 2. En. Vidrio. 3. Bes. Neuma. 4. Raudal. Es. 5. A. Mo. Ges. 6. Imanta. Tr. 7. Sur Adora. 8. Ti. Llorar. 9. Arpia. Ala.
E. Ora. 8. Bimestral. 9. Coas. Kara.
4. Av. Don. Li. 5. Tina. Tala. 6. Delgado. 7. Aru. H. 1. Hebraista. 2. Enes. Muir. 3. R. Sumar. P.

SOS SERVICIOS SOCORRO

Aeropuerto: 349050
Asistencia a detenidos: 221070.
Bomberos: 442244 - 442222
Casa de Socorro: 223915
Comisaría de Policía: 091
Guardia Civil: 218269
Policia Municipal: 092
Renfe: 214266
Seguridad Social: 226604
Telegramas: 222000
Tráfico: 217138
Auxilio en Carretera: 257007
Averías: Alumbrado público: 223357. Agua: 227738
Bancos de Sangre y Plasma: Seguridad Social: 355700. Facultad de Medicina: 224921.
Hospital Provincial: 221965.
Información del estado de las carreteras y puertos de montaña: 91-2545005 y 91-2531600
Maternidad: Diputación Provincial: 229300. Seguridad Social: 355700.
Radio Taxi: 427362.
Radio Taxi Aragón: 380099.
Cooperativa Auto Taxi: 370051

AEROPUERTOS

IB-057 ZAZ/MAD. sal. 07,45 lle. 08,25. Diario excepto domingos.
IB-059 ZAZ/MAD sal. 22,30 lle. 23,10. Diario excepto sábados.
IB-056 MAD/ZAZ sal. 07,00 lle. 07,45. Diario excepto domingos.
IB-058 MAD/ZAZ sal. 21,45 lle. 22,30. Diario excepto sábados.
IB-748 ZAZ/BCN sal. 08,20 lle. 09,00. Diario excepto domingos.
IB-749 BCN/ZAZ sal. 21,10 lle. 21,50. Diario excepto sábados.

FERROCARRILES

HORARIOS DE TRENES CON SALIDA DE ZARAGOZA
"Corail" sale de Zaragoza a las 7'15, llega a Barcelona a las 11'05.
"Corail" sale de Barcelona a las 19'19, llega a Zaragoza a las 23'18.
Expreso a Barcelona sale a las 1'39. Costa - Brava, a Barcelona, sale a las 2'18. Costa - Brava a Madrid, sale a las 4'09. Expreso a Madrid sale a las 2'20. "Corail" a Madrid sale a las 7'00. "Corail" a Zaragoza, sale de Madrid a las 21'55. "Ter" a Madrid sale a las 9'34. "Ter" a Huesca sale a las 20'39. "Ter" a Valencia sale a las 14'50. "Ter" a Bilbao-Irún sale a las 14'45. "Talgo" a Barcelona sale a las 15'02. "Talgo" a Barcelona sale a las 18'11. "Talgo" a Madrid sale a las 15'13. "Talgo" a Madrid, sale a las 18'23. "Ter" a Salamanca sale a las 14'03. "Ter" a Barcelona sale a las 15'25. "Electrotren" a Gijón, sale a las 12'07. "Electrotren" a Bilbao, sale a las 16'55. "Electrotren" a Barcelona, sale a las 12'54. "Electrotren" a Barcelona sale a las 17'26. "Semidirecto" a Barcelona sale a las 13'35. "Semidirecto" a Madrid sale a las 12'52.

AUTOBUSES

Agreda Automóvil, S. A. Paseo M.º Agustín, 7. Tel. 229343. Soria. - Valladolid. - Molina de Aragón-Lérida, con enlace Lérida- Barcelona.
Autobuses Zaragoza, S.A.: c/ Almagro, 18. Tel. 225541. Calatayud
Autobuses Bajo Aragón, S. A. Calatayud, 3. Tel. 229886.
Autobuses Cinco Villas, S. A. Avda Navarra, 81. T. 333044
Autobuses La Oscense: Paseo de Echegaray, 94. Tel. 294761.
Autobuses Logroño: Bilbao, 9. Teléfono 229034.
Autobuses Tarazona: General Sueiro, 22. Teléfono 225723 Borja. - Tarazona.
Autobuses Teruel: Juan Pablo Bonet, 13. Tel. 275133.
Estella-Pamplona-Tudela: Avda. Navarra, 77. Teléfono 333372
Fuendetodos-Muniesa: Borao, 13. Teléfono: 434304.
Leciñena: Rebolera, 5. Teléfono 293460.
Montalbán: Reina. Fabiola, 20. Teléfono 417252
Quinto de Ebro-Jaca: Allúe Salvador, núm. 4. Tel. 238818.
Sariñena: Rebolera, 5. Sos del Rey Católico. Estación El Portillo.

FARMACIAS

DE SERVICIO DIA Y NOCHE

Alfonso I, 35. Pey Dehesa. Avda. Navarra (angular Vía Hispanidad (bloqueo), 10. Pérez Real.
Embarcadero (Casablanca), 32. Romero.
Fray Julián Garcés (Torre-ro), 29. Casas.
Paseo Sagasta (Gral. Mola), 13. Robredo.

ABIERTAS HASTA LAS 10 DE LA NOCHE, EXCEPTO DE 13,30 A 16,30, QUE PERMANECERAN CERRADAS

Avda. de Cataluña, 88. Salanova.
Avda. de Goya, 72. Jiménez.
Avda. San José, 21. Martínez C.
San Jorge, 9. Mestre.

NOTA: Los servicios de oxigenoterapia pueden solicitarse en todas las farmacias o avisando al teléfono 257253.

«Gary Cooper que estás en los cielos», de Pilar Miró

ASI LA VEN EN MOSCU

MOSCU, 18 (Servicio especial de "Novosti" para ARAGON/expres).

El rotativo "Literaturnaya Gazeta", órgano de la Unión de Escritores de la URSS, publicó el artículo de la conocida crítica soviética Lidia Polskaya, dedicado al filme español "Gary Cooper que estás en los cielos", presentado en el 12 Festival Internacional de Cine que se celebra en Moscú.

La cinematografía ha seguido detenidamente el proceso en el que la mujer iba conquistando iguales derechos que el hombre: lo apoyó, fortaleció el espíritu y analizó desde el punto de vista social cuanto acontecía.

En el filme que presenta España en el Festival —"Gary Cooper que estás en los cielos"— se trata de los frutos y las secuelas de la emancipación adquirida con tantos esfuerzos ¿Vale la pena absolutizar los cambios realizados? ¿no tendrá aspectos negativos la cuestión, algunos defectos que de manera alguna satisfagan a la mujer moderna, por más independiente que sea en la vida?

La realizadora del filme, Pilar Miró, es mujer. Su personaje principal, Andrea, es realizadora. Está segura de sí misma y se dedica a su profesión, habitualmente "masculina", como

a un asunto al que no se consagra en vano. Andrea no les teme a las dificultades; su sueño es hacer unas setenta películas; le bastarán fuerzas para ello. Pero todo cuanto no se refiera a la esfera profesional, no le proporciona felicidad. No se trata de la falta de libertad o de que esté muy abrumada por obligaciones familiares. Al contrario, en la vida cotidiana se siente incapaz, ansía consejos, sugerencias, ayuda en la solución de algún que otro problema. Pero aquí la emancipación muestra su oscura faz, indeseable, difícil y hasta insoportable. Andrea tiene que someterse a una operación, cuyo resultado es difícil de vaticinar. Ella debe enterrar la idea de ser madre.

PROS Y CONTRAS DE LA EMANCIPACION

Pero su esposo, Mario, a ella



misma le propone resolverlo todo, como si él no existiera. Y, según el filme, resulta que los hombres, que en tiempos tanto se oponían a la emancipación de la mujer, casi la abandonan a las veleidades de la suerte, al comprender que dicha emancipación tiene sus pluses y ventajas para ellos mismos: están libres de la responsabilidad por el próximo; desaparece el concepto "bello sexo". Mario ha preferido independizarse de su mujer aun cuando ésta recurrió en su ayuda, cuando la afinidad espiritual devino para ella lo

más valioso en la vida.

Pilar Miró, al materializar su idea, no supo encontrar las formas para la expresión metafórica de la misma. La idea del filme, muy actual, se representa en la pantalla de manera espectacular. De aquí, la cierta incomprendibilidad de los largos diálogos, los "vacíos" en la dramaturgia. El drama de Andrea es uno de aquellos dramas y estados del individuo que a veces es difícil expresar con palabras, y que cuanto más, precisas sean, mayor será el contacto y la re-

cíproca comprensión entre los personajes y el público. La idea del filme se pierde en los largos episodios sin trama, que anublan los caracteres, que no dilucidan la situación de la crisis espiritual que atraviesa Andrea. Las dos facetas que dominan en su imagen son: la seguridad de sí misma cuando está en el estudio, y perplejidad, cuando trata de hallar la adecuada solución a los problemas vitalmente importantes para ella.

Mercedes Sampietro, sobre quien recae el "peso" de toda la película, desde la primera hasta al última secuencia supo expresar en la pantalla la tempestad espiritual, en todo caso, en los límites fijados por la realizadora. No es culpa de la actriz que el filme represente una obra transigente: no es de las que atraen a cualquier espectador, ni tampoco de las que (pese a las indagaciones de la realizadora) se distinguen por el espíritu indagador en el plano artístico.

Entre la idea y la materialización de ésta, media un abismo, la idea de que a la mujer emancipada ya nadie podrá ayudarla, excepto "Gary Cooper que estás en los cielos".

Ordóñez reaparecerá en Mallorca

MALAGA, 18 (Efe).— La reaparición de Antonio Ordóñez no se producirá en la plaza de toros de Málaga, como se había rumoreado, sino en la de Palma de Mallorca.

Según informa el diario "Sur", Ordóñez no toreará en Málaga durante todo el año, ya que, al no hacerlo en la fecha del 5 de agosto proyectada en principio, la otra fecha disponible por la empresa malagueña, el 13 de septiembre, la tiene cubierta Ordóñez en Francia, país en el que toreará varias corridas.

La razón de no poder reaparecer el 5 de agosto está en que el torero de Ronda necesita algunos días más para su entrenamiento.

En vista a ello, se da como casi segura la reaparición de Ordóñez el domingo 16 de agosto en la plaza de toros de Palma de Mallorca, aunque el 23 de agosto actuará en la plaza de Puerto Banus, en Marbella.

El «Dúo Dinámico» se retirará definitivamente después del verano

MALAGA, 18 (Efe).— Manuel de la Calva y Ramón Arcusa, componentes del "Dúo Dinámico", se retirarán definitivamente del ejercicio de cantantes en cuanto termine el presente verano, según han manifestado ellos mismos al diario "Sol de España".

El "Dúo Dinámico" se retiró ya en 1971 pero diez años después decidieron volver

atrás, grabar un "spot" publicitario para televisión española y hacer una serie de apariciones en un programa de Oscar Benegas.

—Lo que nos está sucediendo —dicen Manolo y Ramón— es demasiado bonito. Por eso mismo pensamos dejarlo al terminar el verano. Nos gusta dejar las cosas con un recuerdo imborrable, con el aplauso y el calor del público".

En accidente aéreo

HA MUERTO FEDERICO DE LAURENTIS

WASHINGTON, 18 (Efe).— Federico de Laurentis, realizador cinematográfico e hijo del productor Dino de Laurentis y de la actriz italiana Silvana Manganò, murió el miércoles pasado en un accidente aéreo ocurrido en Alaska.

La noticia, recibida ayer, dice que el avión en el que viajaba De Laurentis chocó con otro aparato y resultaron muertos los tres ocupantes de ambos aviones.

Federico de Laurentis estaba filmando al ocurrir su muerte un documental sobre la pesca masiva anual de Alaska.

De Laurentis, que tenía veintisiete años, había participado en el rodaje de "King Kong", produjo "El rey de los gitanos" y hace poco rodó el documental "Ella danza sola". Era vicepresidente y encargado del departamento de televisión de la productora que posee su padre en Hollywood.

HARRY CHAPIN FALLECE EN ACCIDENTE

NUESVA YORK, 18 (Efe).— El cantante Harry Chapin, compositor de éxitos tales como "Taxi", murió el jueves al chocar su automóvil contra un camión pesado en la carretera de Long Island, ha informado su representante. Al parecer, Chapin murió instantáneamente.

El accidente se produjo cuando el cantante se dirigía a Nueva York para realizar su trabajo desde su residencia en Long Island.

Otros éxitos del fallecido cantante son "Cat in the cradle", "Sequel" y "Sniper".

Ya no pagarán justos por pecadores.

Con toda seguridad.

La Seguridad Social necesita urgentemente actualizar sus mecanismos de recaudación. No basta con controlar el gasto, hay que asegurar los ingresos necesarios.

A partir de ahora se pone en marcha un nuevo sistema de recaudación que penaliza la morosidad y agiliza el procedimiento de exacción de cuotas.

El Real Decreto Ley 10/1981,

de 19 de junio, establece:

*Un sistema de apremio a partir de los valores medios de los salarios de la actividad o sector correspondiente.

*Un recargo del 20% del principal reclamado por cada año que transcurra sin realizar el pago.

Colabore con la Seguridad Social. Haga una competencia leal. Sea solidario.

REAL DECRETO-LEY 10/1981, de 19 de Junio sobre inspección y recaudación de la Seguridad Social. B.O.E. 20 de Junio 1981.

Nuevo sistema de recaudación de la Seguridad Social.

A menos fraude, más empleo.

Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

MUSICAL expres

RUBI: «LADY POP»

Escribe: EMILIO V. VELILLA

CON un solo disco sencillo, RUBI Y LOS CASINOS han sabido llegar a lo más hondo de nuestro confuso pop nacional.

"Yo tenía un novio (que tocaba en un conjunto "beat")" es el tema de moda en cualquier reunión juvenil, el cual, con un ritmo fácil y pegadizo, ha sabido plasmar esa sensación de frescura y sencillez necesarias para el actual "pop". Todo un tema lleno de vigoroso ritmo que te invita a bailar en los calurosos días de verano.

Pero vayamos a saber algo de RUBI, el alma mater de su grupo: Marite (para los amigos) nace en Buenos Aires (Argentina) hace veinti-pocos años. Allí, a la vez que estudia psicología, hace sus primeras incursiones en el mundo de la música con un grupo pseudo-rockero. Más tarde, formó parte, en su última etapa, del grupo más popular e importante de allí: LOS TIOS QUERIDOS (aquellos del "Voy a pintar las paredes con tu nombre..."), cosa que le sirvió para darse a conocer y adquirir cierto prestigio.

Tras el golpe de Estado en Argentina, Rubi decide irse a probar suerte a Colombia, pero como aquello era tercermundista se viene a la "madre patria" (como diría cualquier aborigen), estableciéndose en Madrid, en donde termina sus estudios y se dedica a la música. Así, forma un trío, muy inestable por cierto, pues tan solo el guitarrista es el mismo con quien grabó el single, y comienzan a tocar por salas pequeñas e incluso graban una maqueta que envían a "Onda 2".



El nombre que eligen para el grupo no es otro que el de la calle en donde comienzan a ensayar una y otra vez cada tema: LOS CASINOS. De esta manera, el grupo, como tal, queda formado en febrero del 80 y no es hasta el 18 de diciembre de ese 80 cuando ve plasmadas sus ilusiones en

forma de acetato, es su primer contacto con una discográfica multinacional, con Fonogram. De ahí sale su "Yo tenía un novio..." como cara a), pero no hay que olvidar esa cara b) "En cualquier rincón", un buen twist remozado de pop. Este disco salió a la venta en marzo del 81. Comienza la escalada promocionera a través de las emisoras del país, pero no es hasta entrada la primavera cuando es aceptado por una gran mayoría del público juvenil, ya que tan solo funcionaba el tema en plan F.M.

Hasta aquí la historia, mas o menos, de esta dulce y sensual Marite, o mejor dicho, RUBI, como se la conoce musicalmente.

esta dulce y sensual Marite, o mejor dicho, RUBI, como se la conoce musicalmente.

No cabe duda que la buena imagen que ofrece Rubi le ha ayudado a destacar, pero sabido es que con sólo imagen un artista no dura (excepto los "niños rubios" prefabricados para "niñas tontas"), pues se debe poseer unas dotes y cierta profesionalidad, y este es el caso de Rubi, quien con una excitante, sensual y dulce voz, a la que saca provecho sin esfuerzo, y con un saber estar en escena cada día mayor, ya que ahí es donde se ve la valía de un artista y no te queda duda que Rubi produce colapsos al más "paralítico" en sus conciertos; todo ello hace de esta artista que sea una de las mejores "ladies" que poseemos en nuestro trasnochado y maltratado pop.

Respaldata por su, todavía, éxito "Yo tenía un novio"... al cual se podía haber sacado mucho más partido si su discográfica se lo hubiera propuesto antes, aunque no es tarde aún, ya se habla de su gran disco, un LP, el cual estará para finales de verano, primeros de otoño. Un LP que sin duda estará lleno de ese climax que tan bien sabe imprimir Rubi, con todo un montón de jóvenes canciones rebosantes de ese pop-rock que a menudo descarga en sus recitales.

Aquí tienes la frescura, sencillez, el pop sin pretensiones, que te ofrece RUBI Y LOS CASINOS.

«Buen disco pop y mejores letras»

LOS SECRETOS: «LOS SECRETOS» (Polydor)

Ya no es ningún secreto que los SECRETOS son uno de los mejores grupos del pop nacional. Tampoco es secreto que los SECRETOS acaban de publicar su primer LP, un álbum muy esperado por todos y que bajo el propio nombre del grupo circula de mano en mano y de tienda en tienda.

Tras su EP, de cuatro canciones, de gran impacto en la juventud y medios, vemos que su LP está lleno de medicinal pop, muy directo y elaborado, con unos temas muy cuidados y unas letras dignas del buen pop. El disco está producido por Juan Luis Izaguirre, con lo que se garantiza el fiel reflejo de-

seado por los miembros de Secretos: los Hnos. Urquijo, Javier (guit. y voces), Alvaro (guit. y voces), Enrique, bajo y voces) y de Pedro A. Díaz (batería y voz).

La cara A) del álbum se abre con su actual éxito en single, "Ojos de perdida", una canción de corte sencillo y pegadizo pop-rock que te cala desde un primer momento; le sigue una serie de temas muy en la línea de todo el disco con fuerte sabor a música actual con su sello particular; así los temas "Qué puedo hacer yo", "Me siento mejor", "...", o ese "Niño mimado", que junto a "Déjame" consiguieron que Secretos pegara fuerte entre tanto despiste y tanta mo-

vida madrileña. Con este tema se abre la otra cara del LP, también muy completa y compacta, como todo el disco, lleno de ese tufillo agradable que echan Secretos en cada tema.

En total 12 canciones, compuestas, unas veces, por los miembros del grupo; otras, por ayudas, lo que hace posible la elaboración de este jovial y sano LP, en donde se plasma parte de buen sonido y conjunción que Secretos poseen y que te demuestran en cada concierto, en los que sus miles de fans y amigos no dejan de vibrar ni un momento.

Calidad, buen pop y buenas maneras las de Secretos y su primer LP.



LOS SECRETOS

Noticias internacionales



* THE SCENARY CLUB es el grupo formado por la canadiense Martha Lady, ex-MARATHA AND THE MUFFINS, quien ahora reside en England y hace su guerra con el single "Finlandia".

* El nuevo grupo del inestable Robert Fripp se llama DISCIPLINE, en el que cuenta con el, también inestable, batero Bill Bruford.

* ASIA, es el nuevo supergrupo a raíz de los nombres de los integrantes: Steve Howe (ex-Yes), Geoff Downes (Bugles, ex-Yes), John Wetton (Chico para todo) y Carl Palmer (ex-Emerson, Lake & Palmer).

* Más grupos nuevos con gentes conocidas, esta vez les toca a los ex-Tourist, Annie Lennox y Dave Stewart, quienes responden al nombre de EURHYTHMICS. Ya cuentan con un single. "Never gonna cry again", en el que se cuenta con la colaboración de Holger Cruik y Jaki Liebezzeit, ambos del viejo grupo alemán Can.

* Tras los rumores que apuntaban la ruptura del tándem Robert Stigwood y los Bee Gees, se ha podido saber que han llegado a un acuerdo en sus

negociaciones y todo va a seguir igual. Con lo que los Bee Gees van pronto, para otoño, a sacar un nuevo LP, con su Polydor querida.

* THIN LIZZY han grabado un disco con cuatro temas; se hizo en directo en Canada y en Dublín.

* Kit Lambert, conocido manager inglés de grupos como THE WHO, y fundador de la Track Records, murió el pasado mes a sus 45 años.

* En las listas inglesas del heavy-metal el número 1 lo ostenta "Carol", un tema de los STATUS QUO y de su LP "Never too late".

* KIM CARNES, quien gracias a Kenny Rogers se le han abierto muchas puertas, parece ser reconocida ahora como la nueva lady de la canción. Así, su tercer LP, "MISTAKEN IDENTITY" comienza a escalar posiciones gracias, también, a su ambicioso "Bette Davis Eyes", con el cual se introduce en las escenas del nuevo romanticismo.

* El cantante y pianista de rock & roll y country, JERRY LEE LEWIS, ídolo de los 50, que estaba internado en un hospital de Memphis, tras ser operado de perforación de estómago, falleció el día 16. Otra desaparición, que sigue a la de Bill Haley.

Discos recomendables

- JEAN-MICHAEL JARRE: "MAGNETIC FIELDS" (Polydor)
- THE CLASH: "BLACK MARKET CLASH" (CBS)
- JAPAN: "GENTLEMEN TAKE POLAROID" (Virgin-Ariola)
- MOODY BLUES: "LONG DISTANCE VOYAGER" (Decca-Fonogram)
- DONNIE IRIS: "BACK ON THE STREETS" (MCA-Ariola)
- U 2: "BOY" (Island). Inédito
- ELTON JOHN: "THE FOX" (Fonogram)
- THE CURE: "FAITH" (Polydor). Inédito
- KIM CARNES: "MISTAKEN IDENTITY" (EMI)
- URBAN VERBS: "EARLY DOMAGE" (Warner). Inédito.

cartelera

CINES DE ESTRENO

ACTUALIDADES.— 5,15 7,15-9,15 y 11. (May. 14). Últimos días. **SIBERIADA.** Segunda parte.

ARAGON.— 5-7-9 y 11. (May. 18). **EL SOPLAGAITAS.** Fernando Esteso, Violeta Cela, Florinda Chico.

ARGENSOLA.— 5 tarde. (Todos públicos). Programa doble. **NUEVAS AVENTURAS DE POPEYE** y **AVENTURAS ANIMADAS DE SUPERMAN.** 7-9 y 11 (May. 16). **UN TOQUE DE DISTINCION** Glenda Jackson, George Segal.

CERVANTES.— 5-7-9 y 11. (May. 14). Segunda semana. **CON AMOR Y CON HUMOR.** Robert Foxworth, Paula Prentiss.

COLISEO.— 5-7-9 y 11. (May. 14). **EL PREMIO DE UN HOMBRE.** Tomas Milian, Richard Wyler, Ella Karin. Filme galardonado con 3 premios a su calidad cinematográfica.

COSO.— 5-7-9 y 11. (Todos públicos). Segunda semana. **LOS DIOS DEBEN ESTAR LOCOS.** Un filme de Janie Uys.

DON QUIJOTE.— 5-7-9 11 (May. 16). **PRESENTAME A TU MUJER** Alfredo Landa, Norma Duval, Juan Luis Galiardo.

ELISEOS.— 5-7-9 y 11. (May. 14). **MANOS DE SEDA.** Adriano Celentano, Eleonora Giorgi.

FLETA.— 5-7,15-10,45. (Todos públicos). 2ª semana. **FURIA DE TITANES.** Ursula Anders, Laurence Olivier, Harry Hamlin.

GOYA.— 5-7-9-11. (May. 16). **AULLIDOS.** Dee Wallace, Patrick Mac Nee.

IRIS.— 5-7-9-11. (May. 14). 2ª semana. **TERRREMOTO 81.** Yumi Takigawa.

MOLA.— 5-7-9. (Todos públicos). 101 **DALMATAS.** 6ª semana de éxitos. La película más familiar de Walt Disney. Technicolor.

MULTICINES BUÑUEL 4.—SALA 1. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 18). Clasificada "S". **TEODORO, METALE MANO AL TESO.** Con Frank Muxeneder y Judith Fritsch.

MULTICINES BUÑUEL 4.—SALA 2. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 16). **TRENES RIGUROSAMENTE CONTROLADOS.** Un film de Jiri Menzel.

MULTICINES BUÑUEL 4.—SALA 3. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 16). **DIAS DEL CIELO.** Con Richard Gere y Brooke Adams.

MULTICINES BUÑUEL 4.—SALA 4. Matinal 11,30-5-7,30 y 11. (May. 14). **FORJADOR DE IDOLOS.** Con Ray Sharkey y Tovah Feldshuh.

PALACIO.— 5-7-9 y 11. (May. 18). Clasificada "S". **SEX CONNECTION.** (V.O.) Sin subtítulos.

PALAFIX.— 5-7-9 y 11. (May. 14). Tercera semana. **LA GRAN PELLEA.** Clint Eastwood Sonda Loche.

PAX.— 5-7-9. (Todos públicos). **MI AMIGO EL FANTASMA.** 5ª semana de éxitos. ¡Una explosión de carcajadas! Peter Ustinov, Dean Jones. Technicolor.

REX.— 5-7-9 y 11 (May. 18). Séptima semana. **LOS CHULOS.** Fernando Esteso, Andrés Pajares.

VICTORIA.— 5-7-9 y 11. (May. 16). **LAS MUJERES DE JEREMIAS** María José Cantudo, Jorge Rivero.

CINES DE REESTRENO

ARLEQUIN.— 5-7 y 9. (May. 18). **PECADOS DE JUVENTUD.** Gloria Guida, Flavio Sorentino.

MADRID.— Sala 1.—5-7-9 y 11. (May. 18) Clasificada "S". **INMACULADA Y CONCHITA.** Ida de Benedatto, Marcella Michelangeli.

MADRID.— Sala 2.—5-7-9 11. (Todos públicos). **MISTER BO.** (Karate y Artes marciales). Michel Hui.

NORTE.— 5-7-9. (May. 18). Clasificada "S". **PROSTITUTAS ENCARCELADAS.** (Versión subtitulada).

PARIS.— 5-7-9 y 11. (May. 16). **LA RECLUTA BENJAMIN.** Goldie Hawn, Eileen Brennan.

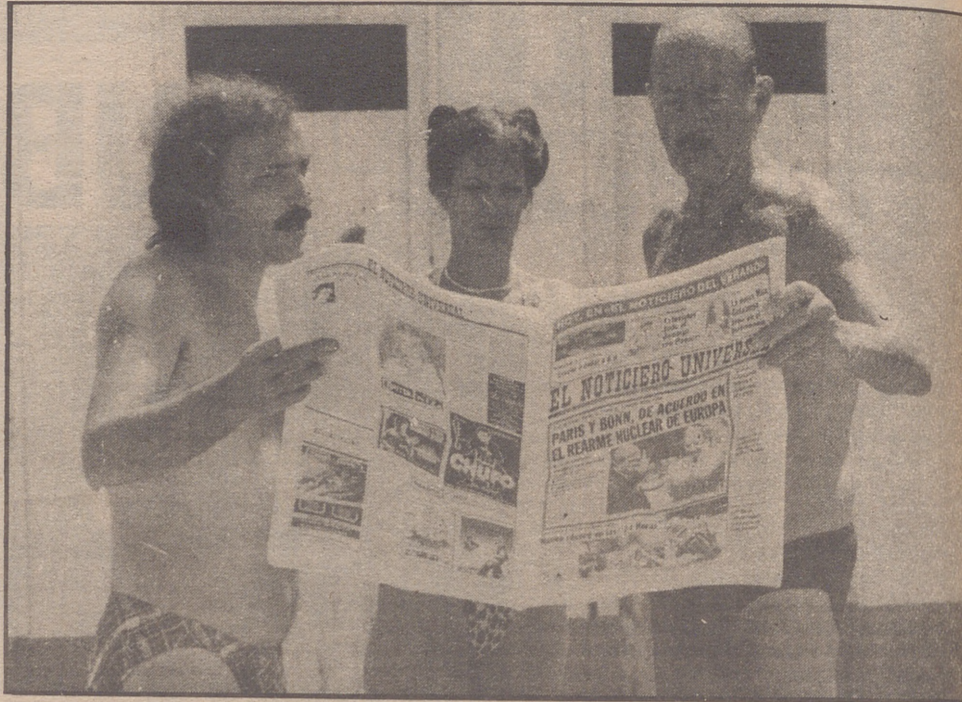
ROXY.— 5-7-9-11. (May. 18). **LA NUERA JOVEN.** Philippe Leroy, Simonetta Stefanelli.

SALAMANCA.— 4,45 6,45, 9 y 11 (May. 14) **EL HOMBRE ELIFANTE.** Anthony Hopkins, John Hurt.

VENEZIA.— 5-7 y 9. (May. 18). **ESE MOVIMIENTO QUE ME GUSTA TANTO.** Carlo Giuffrè, Martine Brochard.

POR su indudable interés zaragozano, recogemos parte del formidable reportaje que Josep M. Cortés, publica en "El Noticiero Universal" de Barcelona, sobre la vida, historia y "milagros" de una gitanilla zaragozana, que ha llegado a ser una gran supervedette cómica, de la frivolidad, como primera estrella de "El Molino". Lita está casada con un artista zaragozano, Rafael García, al que ella llama Felipe, con el que tiene una hija, que como verán ustedes, estudia en un colegio de nuestra ciudad. Pero vamos con el trabajo periodístico.

En la portería me cruzo con Felipe García. ¿Usted debe ser el periodista del Ciero? —sí señor—. "Pues suba que Lita le está esperando... yo vuelvo enseguida". Llamo a la puerta del



Con Lita Claver, «La Maña» del Molino

«Un policía que perseguía a mi hermano, fue mi protector»

● «En Zaragoza nos comimos los 16 hermanos un tocino muerto, y sufrimos un ataque de triquinosis»

● «Mi hija estudia en un colegio de monjas, en Zaragoza, y no quiere ser artista»

sexto, segunda, el gua, gua del perrito que inmediatamente la emprende a arañazos y dentelladas con mis calcetines de algodón inglés y en un abrir y cerrar de ojos tengo a Lita Claver sentada en el sofá del comedor de su casa para mí solito. Abro los ojos: La Maña.

—Estás un poco más delgada.

—Sí, he perdido varios kilos últimamente pero, ya se sabe, son cosas del verano.

—En qué consiste la dieta de una actriz de varietés?

—Lo típico, verduras, carne, pescado sin salsas, pocos dulces, etc., etc., aunque en mi caso, no hay problema porque casi siempre estoy delgada.

—Casi siempre...

—Sí, casi siempre, y cuando me engordo me siento fatal, porque me crece mucho aquí, en las caderas.

—Mira, éste es mi suegro, Hipólito. A propósito, ¿Quieres tomar algo?

—Mucho gusto... un martini, gracias. ¿Cuántos vivís en esta casa?

—En este momento cuatro, es decir, mi marido Felipe, yo, mi suegro y nuestra hija, Natalia que tiene 13 años.

—Vive siempre Natalia contigo?

—No, en invierno estudia interna en Zaragoza, en un colegio de monjas, que se llama Las Anunciatas.

—¿Quiere ser artista?

—De momento no, y prefiero que no lo sea, porque este mundo del espectáculo

está muy falto de cultura. A mí, me gustaría que estudiara una carrera y viviera al margen de todo esto.

—Tienes ojos de gitana.

—Es que lo soy. Nací en una familia de dieciséis hermanos, todos con más hambre que un maestro sin trabajo. Recuerdo que en una ocasión uno de mis hermanos cogió un tocino muerto que estaba abandonado, lo llevó a casa y nos lo comimos. A los pocos días todos aparecimos con un ataque de triquinosis considerable.

—Por lo visto no fueron fáciles tus comienzos.

—No era fácil para mí, ni para nadie de los que vivíamos en aquel entorno. Se daban circunstancias y casualidades dramáticas como el caso del mayor de mis hermanos, a quien el jefe de Policía de Zaragoza le tenía el ojo echado porque robaba chorizos, jamones y todo lo que encontraba por ahí. Cada vez que lo trincaba le daba una paliza de muerte y el asunto llegó tan lejos

que mi hermano tuvo que cambiarse de nombre y llevar documentación falsa. La increíble casualidad se produjo cuando este policía, a quien yo no conocía, llegó a ser mi protector y se portó muy bien conmigo...

—¿Te sientes gitana?

—Sí, por supuesto, pero creo que todos somos iguales. Estas diferencias casi racistas entre gitanos y payos me parecen absurdas.

EL MOLINO ES UNICO

—Hay quien dice que la revista ha muerto hace muchos años y lo que hacéis cada noche, en "El Molino" es un subgénero. ¿Qué dice la "maña"?

—La "maña" cree en su capacidad como actriz y se siente valiente para enfrentarse a cualquier experiencia, cine, teatro, televisión, etc..., pero cree que "El Molino" es algo diferente, único en la historia del espectáculo y no se puede negar esta evidencia. Los grandes

opinan así.

—¿Como quién?

—El otro día Pepe Sacristán vino a vernos y al final de la función dijo: "Para mí "El Molino" es una auténtica cura de humildad".

Llega Felipe e inmediatamente nos vamos a la playa. Un trayecto corto hasta los populares baños de San Sebastián en la Barceloneta y, una vez allí, empieza el revoleteo de amigos, conocidos o simples admiradores, alrededor de nuestra popular entrevistada. Teresita, "la Mojada", dos o tres chicas del ballet de "El Molino", Enrique, el camarero más antiguo de la casa, e incluso la presencia reconfortante de un auténtico monstruo de los escenarios, Enrique Guitart. Tal parece como si las fuerzas vivas del Paralelo se hubieran dado cita en esta playa.

—¿A quién de los dos se parece más tu hija?

—A mí, aunque mi marido dice que se parece al antiguo sereno del Paralelo.

CADA TARDE...

ASTORGA'S

Jueves, viernes y sábado, de 3 a 5 de la tarde. Café musical, con intervención de artistas. Entrada gratuita. Todos los días sesión de discoteca, tarde y noche. San Juan de la Cruz, 13.

IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. Calle Madre Viedra, 44. Teléfono 217052.

DISCOTECAS

CADA NOCHE...

"EL PAPAGAYO"

Elegante. Selecto. Distinto. "La diferencia es su ambiente". San Ignacio de Loyola, 13. Teléfono 214856.

GRAWER CLUB

Cómodo, personal y diferente. Calle Moncayo. CASATAS.

DISCOTECA GALO

CHARLESTON AÑOS 20

DESPUES DE SU BODA BALE EN CHARLESTON. Extraordinariamente reformada. Dirección y teléfono 396952.

STORK CLUB

Tarde especial parejas. Noche discoteca-club hasta las 3 de la madrugada. Centro musical, Independencia, 19. Teléfono 214804.

TELE / todo

Escribe: JAVIER

DiRectísimo

MADRID, 18.

Pese a las numerosas críticas que están suscitando determinados argumentos de algunas películas que han aparecido las últimas semanas en la pequeña pantalla, se puede afirmar que, en lo que se refiere a espacios cinematográficos, los títulos programados desde el pasado mes de abril —salvo excepciones— se están caracterizando por su calidad y variedad. Ha habido filmes, como "Padre, padrone", que no han gustado a los titulares de algún departamento ministerial, pero que han pasado por las salas comerciales con éxito de críticos especializados y de público. Pero, en fin, hay que programar películas para todos los gustos y, por ahora, Televisión Española lo está haciendo así.

La variedad de temas es lo más característico del cine que ofrece TVE este fin de semana. Una película musical, otra política y otra bélica.

Primera sesión: "Melody" (1970), de Waris Hussein; interpretada en sus principales papeles por Jack Wild, Mark Lester, Tracy Hyde, Sheila Steafel, James Cossins y Kate Williams. El argumento de la película se centra en la vida de un colegio de

Cine para todos

adolescentes de Londres. Entre ellos está Daniel, un tímido muchacho que tiene unos padres que no quieren ocuparse de él por sus innumerables compromisos sociales. Daniel encuentra en una compañera de clase el amor que no ha hallado en su vida.

"Melody" es un film reservado para los más jóvenes, pero que también gustará a los mayores, sobre todo a los amantes de los Bee Gees, ya que todos los temas son interpretados por estos sensacionales músicos.

Sábado Cine. "Mafia" (1968) de Martin Ritt. Cuenta en el reparto con una lista de grandes actores: Kirk Douglas, Alex Cord, Irene Papas, Murray Hamilton, Susan Stramberg, Luther Adler. Como se desprende de su título, el tema de la película se centra en los sucios negocios de una red de mafiosos llamados "La Hermandad". El padrino de esta familia es el hijo mayor de una familia siciliana que se estableció en Estados Unidos a finales del siglo XIX. Frank —este es el nombre del padrino— no

está de acuerdo con los directivos de "La Hermandad" e intenta dar un nuevo giro a la administración de la familia.

"Mafia" es una de las películas más taquilleras de Hollywood. Es un gran éxito de realización de Martin Ritt, al que han contribuido de manera especial las interpretaciones de Kirk Douglas y de Irene Papas. Es un film sin grandes pretensiones, pero que logra mantener la atención durante las casi dos horas de duración. Se emite esta noche, por la primera cadena, a partir de las diez.

"Al filo de la oscuridad" (1943). Es la película que cierra los espacios cinematográficos del film de semana. Está dirigida por Lewis Milestone, e interpretada por Errol Fynn, Walter Huston, John Beal, Ann Sheridan, Nancy Coleman, Helmut Dantine, y Morris Carnovsky. Se trata de un film de carácter bélico, basado en el período de la resistencia del pueblo noruego contra las tropas invasoras alemanas durante la segunda guerra mundial. El guión de la película es excelente, al igual que la dirección e interpretación. "Al filo de la oscuridad" no se estrenó en España en su momento. Es, pues, un film que estrena TVE.

Se emite mañana domingo, a partir de las diez de la noche, por la segunda cadena.

Felipe TERUEL

¡HOLA, PEQUES!



ESTA TARDE, PELICULA CON NIÑOS

MIS queridos y pequeños amigos, ¿qué tal esas vacaciones? Me alegro. TVE os ofrecerá este fin de semana alguna que otra novedad, que vamos a comentar a continuación.

Por la mañana, hoy mismo, "Sabadabada", con sus espacios habituales, en los que destacan los concursos; las secciones dedicadas a animales y plantas; y la página musical de Horacio pinchadiscos.

En la sobremesa "Los Picapiedra" ofrecerán su aventura titulada "Pedro va a la perrera". La llegada del Sabuesaurio Atila a casa de los Picapiedra, acarrea grandes problemas a Pedro y a Pablo. Inmediatamente después podréis ver la película "Melody", con niños de protagonistas, que os cuenta las primeras aventuras de un pequeño cuando empieza a ir al colegio, donde se le presentan algunos problemas que él cree casi insalvables.

Y después de la película, completando la programación infantil del día de hoy, "Dibujos animados", con los personajes de siempre y sus simpáticas aventuras.

Pasando al UHF tenemos la novedad más interesante de la semana, ya que se presentará la nueva serie "Flash Gordon", que ofrecerá su primer episodio titulado "El planeta en peligro". Se supone que esta serie que puede tener una gran acogida por vuestra parte, se pasará dentro de poco por el Primer Programa, para que aquellos que no puedan ver el UHF, pueda seguir las aventuras del héroe espacial. En el episodio de presentación Flash y su compañera Dale, junto con el profesor Zarko se dirigen al planeta Mongo, donde el malvado Ming hace que su nave sufra un ataque por parte de sus hombres-robots, con el fin de apresar al valiente terráqueo.

Y llegamos a la emisión de mañana, domingo, en cuyo programa de sobremesa vereis "Las aventuras de Tom Sawyer", con la titulada "Un hombre ha caído del cielo". Mientras Tom y Huck siguen yendo al río a nadar, María se coloca como ayudante del doctor de la ciudad. De repente aparece un globo en el cielo y, ante el terror de todo el pueblo, se aproxima al lugar. Tom y Huck que no tienen idea de qué se puede tratar, ayudan al hombre que viaja en el globo a tomar tierra. Después serán invitados a dar una vueltecita por los aires.

Se acabó la serie "La casa de la pradera", por lo que a continuación se emitirá el primer episodio de "Billy Joe y su mono", que os puede gustar.

En cuanto al UHF se refiere tan sólo se ofrece para vosotros un nuevo telefilm de "El increíble Hulk", titulado "Instituto criminal", David Banner se coloca como auxiliar de un entrenador de rugby. Con la ayuda de uno de los jugadores, David logra adentrarse en el mecanismo que mueve al equipo deportivo. Seguirán "Dibujos animados". Y esto es todo, peques, a divertirse ¡Ciao!

DE «DOCTORES» Y «CRISTIANOS»

De "doctores" y "Cristianos" va la programación de tarde del Segundo Programa de TVE en el día de hoy. De "doctores", con las consabidas aventuras del médico apuesto y hábil de siempre, en "Rafferty". En este caso un señor bastante irascible, de mediana edad, que es considerado por sus compañeros como un proscrito dentro de la estructura política y social del centro donde trabaja. Rafferty tiene que resolver unos casos en los que se mezcla la medicina con lo detectivesco. En el episodio de hoy "Angustia", Rafferty debe de sacar una bala a un policía, que llevaba con la "carga" nada menos que siete años; y por otra parte curará a una gimnasta que está anémica a causa de una dieta para perder peso.

BASTANTE menos frívola y de mayor calidad es la serie que se emite a continuación, con un valor histórico que la hace recomendable a todos

aquellos que sienten interés por el tema. El tema y el título de la serie es "Los cristianos".

Es una producción británica, de la Granada Televisión, que consta de trece episodios, de una hora de duración cada uno, con un esquema documental. La idea principal fue concebida en dos partes, como serie de televisión y como libro. Bamber Gascoigne proporcionó el texto para las dos cosas, y su mujer, Christina, la mayoría de las magníficas ilustraciones del libro. Tanto los guiones de la serie como los textos del libro están basados en observaciones personales y en una investigación académica. La actuación de Gascoigne en pantalla es la de un corresponsal extranjero que relata los hechos conocidos de forma objetiva.

SE deshechó toda intervención dramática, con utilización de actores y los directores y productores de la serie tuvieron que en-

frentarse a los problemas que supone, por ejemplo, la representación de los peregrinos que en aquellas épocas llegaban hasta los distintos templos, que aparecen en su estructura actual en la serie. La respuesta fue mostrar la peregrinación de estudiantes de París a la misma Catedral, Chartres, a la que acudían esos peregrinos.

En el episodio de hoy, titulado "El pueblo del libro" asistiremos a las distintas épocas atravesadas por las relaciones entre el islam y el cristianismo. En algunas ocasiones dominó la intransigencia por ambos lados, en otras hasta se estableció una estrecha colaboración. Las tres grandes religiones tienen algo en común: Dios habló a los hombres y sus palabras están recogidas en los libros.

Una buena serie, magníficamente documentada, con excelentes comentarios y bellas imágenes. Calidad de la televisión inglesa. ¡Sin igual!

SABADO 18 PLAZA DE TOROS DE ZARAGOZA 8,30 TARDE



EL EMPASTRE

con su espectáculo, cómico taurino musical SHOW MUSICAL 1981

LAS BRUJAS TORERAS EL GRAN SABADETA EL DANDI - D. INFANTE

que harán pasar a los niños una tarde inolvidable

TAQUILLAS - EN PLAZA DE TOROS.

Hoy sábado día de la función a partir 11 mañana NIÑOS 150 PTAS.

PROGRAMA PARA HOY

PRIMERA CADENA

MATINAL

11,45. CARTA DE AJUSTE. Big Joe Turner.

12,00. SABADABADA. Espacio infantil, que comentamos en el apartado para peques.

13,00. CONCIERTO. La

Orquesta Nacional de Francia, dirigida por Leonard Bernstein, interpreta "La creación del mundo", de Milhaud; y "Scherzade", de Ravel.

SOBREMESA

14,00. PARLAMENTO. Resumen de la actualidad parlamentaria durante la semana pasada

15,00. NOTICIAS. Las noticias del sábado.

15,30. LOS PICAPIEDRA. "Pedro va a la perrera".

16,00. PRIMERA SESION "Melody", de Waris Hussein con Jack Wild y Mark Lester. Un alumno de primaria, Daniel, tiene que superar una experiencia cotidiana, que para él tiene carácter de excepcional.

TARDE

17,50. DIBUJOS ANIMADOS.

18,00. APLAUSO. Revista musical con actuaciones de los ídolos de la juventud.

19,40. VACACIONES EN EL MAR. "De aquí a la maternidad". Un matrimonio hace un cruceo antes de que ella traiga al mundo su primer hijo. El marido pone a prueba la paciencia del doctor, con avisos constantes.

20,30. EL BOTANICO. "Agua viva". Modalidades de vida en la fosa oceánica peruana.



NANCY WALKER, EN "VACACIONES EN EL MAR"

NOCHE

21,00. NOTICIAS. Resumen de las noticias del día de hoy.

21,20. INFORME SEMANAL. Los temas más interesantes de la semana, tratados en forma de reportajes.

22,05. SABADO CINE. "Mafia", de Martin Ritt; con Kirk Douglas e Irene Papas. Un mafioso de la vieja ola quiere conservar los viejos

métodos, mientras que sus sucesores, entre los que se encuentra su hermano, tienden hacia el mundo de la electrónica. Significa un estorbo y el hermano es encargado de cumplir la sentencia que ha pronunciado contra él el resto de las "familias".

23,55. DESPEDIDA Y CIERRE

SEGUNDA CADENA

SOBREMESA

15,15. CARTA DE AJUSTE. Zarzuela: "La chula de Pontevedra", de Paradas, Luna, Jiménez y Bru.

15,30. FLASH GORDON

"El planeta en peligro". Nueva serie infantil.

15,50. RETRANSMISION DEPORTIVA. "Fórmula 1". Gran Premio de Inglaterra.

TARDE

17,50. RAFFERTY. "Angustia". Comentario en otro apartado.

18,40. LOS CRISTIANOS "El pueblo del libro". Comentario en otro apartado.

19,30. TOME LA PALA-

BRA. Espacio de opinión pública, sobre la programación de TVE.

20,00. IMAGENES. Programa de divulgación de las artes plásticas.

NOCHE

20,50. LA CASA DEL TERROR. "Penoso despertar". Un hombre cuyo matrimonio está en quiebra, dado el mal carácter de su esposa, sueña con casarse con su secretaria. Un día va a visitar una vieja mansión que está en venta.

21,40. ENCUENTROS CON LAS LETRAS. "Historia y Literatura".

22,55. LA VISPERA DE NUESTRO TIEMPO. Coloquio en torno a un tema histórico reciente.


24,00. DESPEDIDA Y CIERRE.

Aragón

DIARIO REGIONAL **expres**

Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A. Marcial 2 - ZARAGOZA • Depósito Legal: Z-22-1970

DIRECTOR: Eduardo Fuembuena • Adjunto a la Dirección: José Antonio Fuembuena

DIRECCION  REDACCION Y ADMINISTRACION: • De los artículos firmados responden siempre sus autores, sin que su publicación suponga que el periódico comparte las ideas expuestas.
Teléfono 21 69 83 - Télex 58054
Teléfono 23 00 99 (Centralita con 3 líneas)

Pese a la prohibición

BLAS PIÑAR: «IREMOS A EL ESCORIAL»

MADRID, 18 (Logos).— La decisión de suspense los actos del día 19 en El Escorial responde a una decisión salomónica y no jurídica; no obstante nosotros acudiremos allí, a no ser que nos lo impidan por la violencia, para ejercer nuestro derecho de reunión", manifestó Blas Piñar en el transcurso de una rueda de prensa mantenida en la sede de FN para explicar los acontecimientos ocurridos en torno al 18 de julio.

Amplio despliegue policial para este fin de semana

peo hacia la izquierda y en concreto hacia el marxismo, cómo lo demuestra el hecho de que cuatro carteras de su



ARANJUEZ, (Madrid).— Fuerzas del orden público intervienen para disolver a los manifestantes, que se concentraron, en la carretera nacional núm. IV, a su paso por Aranjuez, provocando un corte de tráfico de una hora. Los incidentes se produjeron tras la marcha, en la que participaron unas 2.000 personas, en señal de protesta por los actos programados, en dicha localidad, por el partido Fuerza Nueva, con motivo de la conmemoración del 18 de julio. (Foto Efe)

Tras una exposición de los hechos por parte de Ricardo Alba, secretario general del partido, Blas Piñar señaló que el artículo 21 de la Constitución ampara el derecho de reunión sin tener que solicitar ningún tipo de permiso. "No obstante, nosotros por cortesía comunicamos la celebración de todos nuestros actos".

Referente a las prohibiciones para utilizar la Plaza de Toros de Madrid y de Guadalajara, manifestó que Rodríguez Colorado no tiene ni capacidad de autoridad como presidente de la Diputación para decidir lo que es conveniente para la reconciliación nacional. "En este sentido —añadió— se nos acusa de violentos, pero los únicos violentos son los marxistas. Como lo han demostrado el alcalde de Aranjuez, al ponerse al frente de una manifestación y cortar una carretera nacional".

Asimismo dijo que esta campaña ha sido producto de una serie de amenazas no

contra FN, sino contra el Gobierno por parte de los marxistas, lo que ha obligado a adoptar unas decisiones que no son jurídicas.

LA ILEGALIZACION

Respecto a las posibilidades de ilegalización del partido de FN, pero los acontecimientos del 23 de febrero demostraron al Gobierno que ellos no tenían nada que ver en el golpe de Estado, y dio marcha atrás.

En el fondo, finalizó Blas Piñar, nuestros adversarios se han equivocado de táctica y nos han hecho un gran favor, pues hemos logrado más efectos y simpatías que anteriormente. En el acto estuvo también presente Giorgio Almirante, secretario nacional del Movimiento Social Italiano, quien respecto al tema de la euroderecha manifestó que después del triunfo de Mitterrand en las elecciones francesas, esto suponía el descantamiento de un país importante euro-

● Sánchez Covisa: Soy inocente de la bomba en la sinagoga de París

MADRID, 18 (Logos).— Mariano Sánchez Covisa ha manifestado su inocencia por las relaciones que algunos medios de comunicación han difundido respecto a su participación en la colocación de una bomba en una sinagoga parisiense el pasado 3 de octubre. En la rueda de prensa, expuso que las acusaciones sobre él vertidas responden a la ya "tradicional" campaña de descrédito que se istua siempre en torno al 18 de julio y al deseo conjunto de los Gobiernos español y frances de encontrar una excusa en el te-

ma de las extradiciones de terroristas vascos.

"El Gobierno español no tiene interés en que vengan —afirma— porque habría que juzgarlos". De este modo, cuando el Gobierno francés pidiera su extradición España se negaría con la excusa convenida de que Francia no entrega a los etarras. "Así quedan igualados", "El tres de octubre —aseguró— me hallaba recuperando de un infarto", "Lo de la sinagoga lo han hecho los mismos judíos para fomentar su unidad"

Se prolonga la agonía

PEMAN: 29 paros respiratorios

CADIZ, 18 (Logos).— El ilustre escritor gaditano José María Pemán experimentó un empeoramiento tras haber sufrido una trombosis cerebral. A media tarde de ayer continuaba en estado de coma profundo y en situación crítica por alteraciones de sus constantes vitales.

El hijo del insigne académico, Juan Pemán Domecq, nos declaró: "Mi padre se encuentra en situación crítica y la opinión del médico que le asiste, el doctor José Villar Viñas, es pesimista. Ha sufrido 29 paros respiratorios en las últimas 24 horas y ahora se teme la posibilidad de un encharcamiento pulmonar. Lo mantiene su gran naturaleza".

José María Pemán se hallaba en su casa de "El Cerro", en Jerez, cuando se sintió inesperadamente indispuerto y fue trasladado en ambulancia hasta su casa de la plaza de San Antonio de Cádiz.

Desde entonces le atienden cotinamente el doctor Villar Viñas, junto con enfermeras y personal de la clínica de "La Salud".

Junto a él se encuentran todos sus hijos: Sor Carmen, Juan, Pilar, Maruchi, Teresa, María Jose, Cristina, Mercedes y José María, que en ningún momento se separan del enfermo y no se explican la recaída del es-

critor, que desde hace años padece la enfermedad de Parkinson y a todos les ha sorprendido la trombosis sufrida.

El insigne gaditano estuvo presente desde su lecho en la Eucaristía que presidió su director espiritual padre Vicente Gerona, en la que participaron sus 9 hijos y sus nietos y sobrinos. Al domicilio del señor Pemán están llegando cotinamente mensajes y llamadas telefónicas procedentes de toda España, interesándose por el estado del enfermo. Una de esas llamadas ha sido de Sus Majestades los Reyes de España.

El enfermo que el pasado día 8 cumplió 84 años, contestó personalmente el día anterior al que sufrió la trombosis las numerosas cartas de felicitación que han llegado a su domicilio tras haber recibido de manos del Rey el Toisón de Oro, en reconocimiento a su constante apoyo a la monarquía representada por don Juan de Borbón, conde de Barcelona, a cuyo consejo privado perteneció hasta 1968 antes de su disolución.

José María Pemán trabajaba todos los días. Por la mañana ojeaba los periódicos y asistía a misa, luego cogía papel y lápiz y escribía los originales que, más tarde, mecanografiaba su secretaria.

EL TIEMPO

Precipitaciones dispersas y descenso de temperaturas

lucía: algo nuboso. Canarias: nuboso en el norte de las islas.

TENDENCIA PARA LOS DIAS 19 y 20

Día 19: En el Cantábrico oriental, Alto Ebro y norte de las Baleares, nuboso, con algunos chubascos dispersos. Poco nuboso o despejado en las demás regiones. En la mitad meridional de la península, vientos de componente este, fuertes, en el Estrecho. Temperaturas moderadamente altas. En Canarias, intervalos nubosos. Día 20: Poco nuboso en todas las regiones, con algunas nieblas matinales en la región cantábrica. Levante moderado en el Estrecho. Temperaturas en aumento.

TEMPERATURAS EXTREMAS PENINSULARES

Máxima: 39 grados, en Córdoba,

Jaén y Badajoz. Mínima: 13 grados, en Burgos.

EL TIEMPO EN ARAGON

Hoy predominará el tiempo inestable y nuboso con precipitaciones dispersas, generalmente acompañadas de aparato tormentoso, siendo más fuertes en Pirineo y cabecera del Ebro. Cierzo moderado en el Ebro medio. Disminución de las temperaturas.

Datos climatológicos de ayer: Presión atmosférica 760 mm, humedad relativa 60 por ciento, vientos dominantes del Noroeste con velocidad máxima de 60 Km. h a las 17 horas 12 minutos. Sol 11 horas 6 minutos.

Temperaturas: botánico 30-19, aeropuerto 29-19, Vitoria 20-14, Pamplona 22-15, Soria 31-14, Daroca 29-17, Calamocha 34-13, Teruel 35-14, Lérida 31-19, Tortosa 31-20.